

# ME/i/ の発達過程について

平 郡 秀 信

## . 序論

英語の綴り字は LME まで比較的表音的であったが、15世紀に Caxton が印刷術を導入したことにより、綴り字の固定化が進むことになった。ところが、英語は近代英語期に大母音推移の影響を受け、綴り字が固定化してしまってからも母音は変化し続け、綴り字と発音の乖離はますます大きくなつた。しかし、ME/i/ と ME/ɔi/ だけはどういう訳か ME の音価を保持し、現在に至っている。絶えず変化する英語の発音の歴史を辿るに当たり、文法家の証拠は 1700 年以降少なくなるが、それ以降も我々は脚韻という資料を持ち合わせている。脚韻の古音推定に果たす役割は以前よりも遙かに大きいものになってくる。我々の目的は可能な限り言語事実を発掘することであり、その事実を正しく記述することにある。初期近代英語期には ME/i/ は ME/i/ だけでなく次の各音韻と押韻している。

- 1) ME/i/ : ME/i:/ (give : drive, live : thrive)
- 2) ME/i/ : ME/ɛ/ (hither : together, thin : then)
- 3) ME/i/ : ME/ɛ:/ (give : receive, living : leaving)
- 4) ME/i/ : ME/e:/ (give : believe, sin : seen)
- 5) ME/i/ : ME/u/ (bewitch : much, rich : touch)
- 6) ME/i/ : ME/eu/ (confusion : division, posterite : obscuritie)
- 7) ME/i/ : ME/ai/ (in : again, sin : again)

本稿の目的はこれらの脚韻がどの時期から見出され、どの音価に依存しているのかを考察することにある。

## . 本論

E Mod E 期の ME/i/ の音価を推定する臨時綴字、正音学者、脚韻の証拠をそれぞれ Wyld

(1936<sup>3</sup> pp. 228-9), Dobson (1968<sup>2</sup> § 79), Kökeritz (1953, p. 212) から拾い集め、それらを整理すると以下のようになる。

] Wyld は 15 世紀以降の東中部・ロンドン出身者の私的文書に ME/i/ を e と綴った臨時綴字が豊富に見出されるところから、ME/i> 低母音化 > ME/e/ が東中部方言で生じ徐々に南下し、Norfolk, Suffolk, Essex 方言に広まったと考えている。

### 1a) ME/i/ を e と綴ったもの

Beshopys, hese, vetayll, Trenyter, well --- Marg. Paston (1440-70), contenuely, flekeryngs, merour, smet --- Bokenam (1443), beche (bitch), chelldren, deshes, fet, sen (since), sheppe, wendow --- Cely Papers (1473-88), lemyted, pejon (pigeon), pelory, schelyngys --- Gregory (1467 年以前), besines, knetted, shellyngs, sech --- Caxton (1477), sence --- Sir Thomas Elyott (1531), begenning, Beshope, fessherman, fenished, premrose, shepe --- Sir Thomas Seymour (1554), mestris, sence, thether --- Bp. Latimer (1549), splettyd --- Ascham (1545), bellowes, rechis, hether, weshing --- Q. Elizabeth, chelderyn, conperasy, denner, delevered, issue, hes, leveray, menyster, pelers, Rechard, red, selver, sennet, velyns --- Machyn (1550-3), bet, chelldren, melch, mesry, pettyful, pell, resestance, sence, stell, strepy, thenck, untel --- Verney Memoirs (1639-96), chelldren, contenew, presonor, sence, vesit --- Dr. Basir (1634-75), beger, conperacy, contenew, delever, hender, senc, setting, tel, veseting, well --- Wentworth Pprs. (1705-39).

Kökeritz (1953, p. 212) によると、Shakespeare にも次の ME/i/ を e と綴った臨時綴字が見出されている。a) arethmaticke (arithmetic), errevacable (irrevocable), jengling (jingling), tell (till), thither, whither, b) chevalrie (chivalry), lezard (lizard). a) を ME/i の ME/ɛ/ への低母音化によるもの、b) は OF/e/ に遡るものと考えている。

### 1b) ME/ɛ/ を i と綴ったもの

[n + 子音] の前 Ingland --- Gregory (1476 年以前), Fortescue (1471-6), Wm. Paston (1425-30), Duke of Yok (1494), Thomas Pery (1539), John Mason (1535), Bynch --- Gregory, Machyn (1550-3), wrynchyng --- Ascham (1545), gntleman --- Lanham (1575), repint --- Verney Mem (1645), atinding --- ibid (1665), rintes --- ibid (1642), sincible --- Wentwort Pa-  
pers (1711).

[s] の前 opprision --- Latimar (1549), oppressing --- Q. Elizabeth, bist, requist --- Verney Mem. (1645).

[l] の前 rebillion --- Forescue (1471-6), will, till --- Verney Moem. (1645), will --- Mrs. Basir (1634-75).

Wyld (1936<sup>3</sup> p. 222) は [ɛ] > [i] を \_\_\_\_\_ [s + 子音], \_\_\_\_\_ [s], \_\_\_\_\_ [l] の前で起こった条件

変化と考えているが、Dobson (1968<sup>2</sup> § 76, Note 1) によると、ME 期中、広範囲に渡って観察された [ɛ] > [i] の傾向はこれらの音声環境で顕著であったが、他の音声環境の ME/ɛ/ にも広く認められる ([r] + 歯音の間 --- wretch, [g] + 歯音の間 --- get, [n] の前 --- ken, その他 --- dreg, theft)。

Wyld (1923, p. 120) によると、Bullokar (1580), Gil (1621) は give, live に ee を持つもう一つの発音が並存していたことを示している。PE でこれと同じ過程を辿ったのが week (OE wicu > EME wike > LME weke) である。

## 2) ME/i/ (give, live) を ee と綴ったもの (開音節長音化による)

geve, forgeve --- Bury Wills (1509), Sir Thomas More (1523-9), Thomas Lever (1550), Latimer (1549), Edward (1549), Ashcham (1545), Q. Elizabeth, Verney Memoirs (1539-96), Mrs. Basire (1634-75), Wentworth Papers (1705-9), leve --- Gregory (1476 以前), Margaret Paston (1440-70), Suffolk の遺書 (1509), Machyn (1550-3), Verney Memoirs (1639-96), Wentworth Papers (1705-39).

Kökeritz (1953, p. 215) によると、clip, split に ME/e:/ 異形 (cleep, spleet), Cercignani (1981, p. 57) によると、cliff, cliple に ME/e:/ 異形 (cleefe, creeple) が並存していた。

3) Kökeritz (1953, p. 215) は ME/i/ を ME/u/ と綴った臨時綴字を挙げているが、これらは [w] 音のため ME/i/ が円唇化されたものである。ME/i/ を ME/u/ と綴ったものは方言での ME/i/ > ME/u/ になったものであり、これらは ME/i/ の標準英語での音価を推定する証拠にはならない。

### 3a) ME/i/ を ME/u/ と綴ったもの

woo't, wot (wilt), Woncot (Winecote)

### 3b) ME/u/ を ME/i/ と綴ったもの

biccherz (butchers) [Dobson 1968<sup>2</sup> § 96].

4) Kökeritz (1953, p. 210) は ME/eu/ を ME/i/ (/ɛ/) と綴った臨時綴字を挙げ、ME/eu/ (< OF /u/) > i 又は e へ短母音化によるものと解釈している。

### 4a) ME/eu/ を ME/i/ と綴ったもの

Gillian (Juliana), militers (muleters), misicall (musical)

### 4b) ME/eu/ を ME/ɛ/ と綴ったもの

femetary (fumitory), feneral (Funeral), fegetives (fugitives) --- Henslow

ME/i/r = ME/ɛ/r を証明するために以下の綴り字が見出されているが、Dobson (1968<sup>2</sup> § 212 Note 2, 213 Note 1 (c)) によると、5a) は 16 世紀の [i] > [ɛ] への低母音化を示すもの、5b) はラテン語からの再借用によるものであり、ME/i/r の [ɛr] の変化は標準英語では 17 世紀まで認められない。

## 5a) ME/i/r を ME/ɛ/r と綴ったもの

erk (irk) --- Berners (1523), ser (sir), serkutt (circuit) --- Macyn (1550-3), shert (Shirt) --- OED, wherl (whirl) --- Bullokar, yerksome (irksome) --- Green (1593).

## 5b) ME/ɛ/r を ME/i/r と綴ったもの

firk (ferk), firm (ferm), virtue (virtue), virtur < L., vertur < F.

Dobson (1968<sup>2</sup> § 213 Note 3 (c)) によると、ME/i/r = ME/u/r を証明するために以下の綴り字が引用されているが、これらの証拠は 15~6 世紀に方言で散在的に ME/i/r が [ə:] に後退したことを示すものであり、標準英語の証拠は 1549 年以前には見当たらない。ME/i/r と ME/u/r の融合は 16 世紀では生じていない。

## 6a) ME/i/r を ME/u/r と綴ったもの

urk (irk), urksome (< irksome) --- Chaloner (1549), durge (dirge), furst (first), shurt (shirt), thurd (third) --- Machyn (1550-3), burd, durt, furst, shurt, stur, thurst [OED].

## 6b) ME/u/r を ME/i/r と綴ったもの

sirples wise (surplice-wise) --- Paston Letterswe (1459), syrcott (surcoat) --- Machyn (1550-3).

] Dobson (1968<sup>2</sup>, § 79) によると、ME/i/ は ME 以降変化せず、PE でも [i] である。Hart (1569), Gil (1621) は [i:] の単音とし、Robinson (1617), Cooper (1685) はより明確に [i] の音価を与えている。

] ME/i/ の E Mod E 期の音価は [i] であった。E Mod E 期の ME/i/ の音価が今日と同じ開いた [i] であったことは ME/i/ > 低母音化 > ME/e/ がしばしば生じたことにより確かめられる。この低母音化は尚も Cockney, 他の方言の特色であり、以前多くの方言で察された現象である。Kökeritz (pp. 212-15) によると、Shakespeareen には次の脚韻が見出されている。

## 1) ME/i/ : ME/i/

fit : it

## 2) ME/i/ : ME/e/

a) spirit : merit (S 108. 2-4)

thither : whether (PP 14 8-10 韻文)

b) thither : together (CE 5. 1. 223-4 中間), (P 5. 1. 241-3 中間)

## 3) ME/i/ : ME/i:/

a) quickly : unlikely (VA 989-90)

unlived : deprived : derived (RL 1752-5 韵文)

wind : behind : hind (CE 3. 1. 75-7 韵文)

b) child : spilled (RJ 3. 1. 151-2 中間)

c) hither : neither : either (CE 3. 1. 66-8 韻文)

4) ME/i/ : ME/ɛ:/

hither : leather (CE 2. 1. 84-5 中間)

hither : weather (AYL 2. 5. 5-8 韵文)

5) ME/i/ : ME/e:/

give : believe (H 8 pr. 7-8 韵文)

give-me : relieve-me (P 5. 2. 3-4)

give : sleeve (LLL 5. 2. 454-5 韵文)

live : atchieve (S 67-1-3)

lived : achieved (H 5 ep. 5-7 韵文)

6) ME/i/ : ME/a/

hither : father (LLL 1. 1. 139-41 韵文)

7) ME/i/ : ME/u:/

hymn : tomb : dumb (MA 5. 3. 9-11)

8) ME/i/ : ME/eu/

division : confusion (I H6 4. 1. 193-44 韵文)

2a) を spirit, thither の ME/ɛ/ 異形 (speirt, thether) に依存するもの, 3a) を likely の ME/i/ 異形に, wind の ME/i:/ 異形に依存するもの, 3c) を neither の ME/ɛ/ 異形 > ME/i/ に依存するもの, 4) を hither の ME/ɛ/ 異形が leather の/ɛ/ > ME/i/ に依存するもの, 5) を give, live の ME/e:/ 異形に依存するもの, 6) を hither の ME/ɛ/ 異形と father の ME/a/ (< OE feder) に依存するもの, 7) を hymn の hume 異形 [hju:m] に依存するもの, 8) を ME/eu/ (OF u) > [i] に依存するものと想定している。2b) 3b) は無韻詩形の中間からのものである。Shakespeare は無韻詩形の台詞において, scene の終わりを知らせるために, 最後の 2 行又は数行に heroic couplet を用いていることはあるが, 規則的というわけではない。ましてや中間からのものを脚韻と見ること自体が問題である。7) は triplet ではなく doublet (tomb : dumb) であることが判明した。8) は feminine rhyme ではなく, -on に依存する脚韻である可能性を考慮しなければならない。

以下のものは筆者が新たに発掘した脚韻である。

1) ME/i/ : ME/a:/

give : cave

2) ME/i/ : ME/o/

sit : not

3) ME/i/ : ME/u/

rich : touch

4) ME/i/ : ME/ai/

in : again

5) ME/i/ : ME/ɔi/

build : joyed

6) ME/i/r : ME/u:/r

first : discours'd

7) ME/i/r : ME/ɔ:/r

first : pour'd

8) ME/i/r : ME/a/r

sir : far

初期近代英語期の詩人達は ME/i/ を ME/i/ だけでなく、以下の音韻と押韻させている。次の表は自由位置の ME/i/ を含む脚韻の中で、ME/i/ と ME/ɪ/, ME/i:/, ME/ɛ/, ME/ɛ:/, ME/e:/, ME/u:/, ME/u/ の脚韻が占める相対頻度を示したものである。

表1

	9a : 9a	9a : 2a	9a : 3a, c	9a : 6a, c	9a : 10a	9a : 12a	その他	total
T. Wyatt (1503-42)	155	76.7%	32	15.8%	6	3.0%	2	1.5%
H. Howard (?1517-47)	32	80.0%	7	17.5%	1	2.5%	0	0.0%
G. Gascoign (c.1535-77)	216	87.4%	21	8.5%	6	2.4%	0	0.0%
G. Turbervile (?1540-1610)	108	85.0%	15	11.8%	3	2.4%	1	1.6%
E. Spenser (1552-99) Sc	53	84.1%	5	7.9%	1	1.6%	0	0.0%
Fairy Queen 1巻	211	79.9%	33	12.5%	7	2.7%	0	0.0%
Fairy Queen 2巻	167	84.8%	12	6.1%	6	3.0%	1	0.5%
Fairy Queen 3巻	168	80.3%	25	12.0%	4	2.2%	1	0.5%
Fairy Queen 4巻	99	68.3%	19	13.1%	10	6.9%	3	2.1%
Fairy Queen 5巻	130	75.1%	19	11.0%	6	3.5%	1	0.6%
Fairy Queen 6巻	124	75.2%	22	13.3%	5	3.0%	1	0.6%
Minor Poems	328	87.7%	18	4.8%	6	1.6%	4	1.0%
W. Raleigh (1552-1618)	30	85.7%	3	8.6%	1	2.9%	1	2.9%
P. Sidney (1554-84)	372	92.3%	6	1.5%	18	4.5%	1	0.2%
J. Lyly (?1554-1606)	88	83.8%	6	5.7%	3	2.9%	2	2.0%
W. Warner (1558-1609)	371	88.8%	16	3.8%	7	1.7%	2	0.5%
R. Southwell (1561-95)	99	90.0%	4	3.6%	2	1.8%	1	0.9%
S. Daniel (?1563-1619)	398	79.6%	20	4.0%	48	9.6%	8	1.6%
M. Drayton (1563-1631)	590	87.7%	27	4.0%	24	3.6%	13	1.9%
C. Marlowe (1564-93)	143	85.1%	12	7.1%	2	1.2%	3	1.8%
W. Shakespeare 韻文のみ	214	85.6%	14	5.6%	12	4.8%	4	1.6%
W. Shakespeare 全 data	351	85.8%	25	6.1%	17	4.2%	4	0.9%
T. Campion (1567-1620)	76	78.4%	6	6.2%	7	7.2%	2	2.1%
J. Davis (1569-1626)	158	87.8%	10	5.6%	2	1.1%	6	3.3%
J. Donne (1572-1631)	285	89.6%	3	0.9%	10	3.1%	7	2.2%



	9a : 9a	9a : 2a	9a : 3a, c	9a : 6a, c	9a : 10a	9a : 12a	その他	total
N. Whiting (?)	143	94.1%	6	3.9%	0	0.0%	0	0.0%
S. Godolphin (1610-42-3)	12	72.6%	3	17.6%	1	5.9%	0	0.0%
R. Cartwright (1611-45)	138	92.0%	2	1.3%	7	4.7%	1	0.7%
S. Butler (1612-80)	215	67.0%	17	5.3%	72	22.4%	5	1.6%
R. Crashaw (1613-49)	224	85.8%	11	4.2%	12	4.6%	8	3.0%
J. Cleveland (1615-69)	59	85.5%	4	5.8%	1	1.4%	0	0.0%
J. Denham (1615-69)	101	78.3%	11	8.5%	6	4.7%	8	6.2%
R. Lovelace (1613-58)	114	68.1%	15	9.7%	9	5.4%	9	5.4%
A. Cowley (1618-67)	376	75.2%	34	6.8%	37	7.4%	23	4.6%
E. Sherburne (1618-1702)	45	68.2%	4	6.1%	11	16.7%	1	1.5%
W. Chamberlayne (1619-89)	389	58.9%	4	0.6%	248	37.6%	2	0.3%
A. Brone (1620-66)	279	85.8%	3	0.9%	14	4.3%	6	1.8%
A. Marvell (1621-78)	80	85.1%	5	5.3%	5	5.3%	2	2.1%
H. Vaughan (1622-95)	358	81.0%	23	5.2%	32	7.3%	10	2.3%
T. Stanley (1625-78)	24	80.0%	4	13.3%	2	6.7%	0	0.0%
P. Hannay (died 1629?)	94	74.0%	9	7.1%	9	7.1%	6	4.7%
J. Hall (1627-56)	22	55.0%	8	20.0%	2	5.0%	3	7.5%
C. Cotton (1630-87)	217	76.7%	15	5.3%	37	13.1%	6	2.2%
K. Philips (1631-64)	156	76.5%	9	4.4%	32	15.7%	3	1.5%
J. Dryden (1631-1700) 1巻	297	77.6%	34	8.8%	16	4.2%	13	3.4%
2巻	249	69.2%	46	12.8%	31	8.6%	21	5.8%
3巻	85	45.7%	39	21.0%	27	14.5%	15	8.1%
4巻	156	60.9%	30	11.7%	18	7.0%	15	5.8%
E. Roscommon (c.1633-85)	31	91.2%	0	0.0%	0	0.0%	1	2.9%
T. Sprat (1636-1713)	18	40.0%	9	20.0%	5	11.1%	8	17.7%

	9a : 9a	9a : 2a	9a : 3a, c	9a : 6a, c	9a : 10a	9a : 12a	その他	total
T. Flatman (1637-88)	76	69.7%	11	10.1%	8	7.3%	9	8.3%
E. Dorset (1638-1706)	17	89.5%	2	10.5%	0	0.0%	0	0.0%
P. Ayres (1638-1712)	64	70.3%	17	18.7%	8	8.8%	0	0.0%
T. Shadwell (?1642-92)	86	74.1%	7	6.0%	8	6.9%	10	8.6%
E. Rochester (1647-80)	91	79.1%	4	3.5%	8	7.0%	6	5.2%
J. Sheffied (1648-1721)	64	77.1%	3	3.6%	8	9.6%	4	4.8%
T. Otway (1651-85)	30	71.4%	4	9.5%	6	14.3%	1	2.4%
P. Carey (fl.1651)	56	88.9%	4	6.3%	2	3.2%	0	0.0%
W. Hammond (fl.1655)	24	82.8%	3	10.3%	1	3.4%	1	3.4%
R. Blackmore (?1655-1729)	75	55.1%	19	14.0%	24	17.6%	16	11.8%
R. Duke (1658-1711)	48	58.5%	8	9.8%	10	12.2%	10	12.2%
E. Halifax (1661-1715)	11	78.6%	0	0.0%	0	0.0%	2	14.3%
S. Garth (1661-1719)	37	74.0%	3	6.0%	5	10.0%	4	8.0%
G. Steepney (1663-1707)	29	72.5%	2	5.0%	1	2.5%	5	12.5%
W. Walsh (1663-1708)	13	50.0%	4	15.4%	4	15.4%	2	7.6%
W. King (1663-1712)	112	76.7%	12	8.2%	6	4.1%	10	6.8%
M. Prior (1664-1721)	220	62.9%	20	5.7%	26	7.5%	58	16.6%
J. Pomfret (1667-1702)	96	81.4%	2	1.7%	5	4.2%	15	12.7%
G. Granville (1667-1735)	46	63.0%	10	13.7%	6	8.2%	4	5.4%
J. Swift (1667-1745)	464	87.4%	29	5.5%	24	4.5%	6	1.2%
W. Congreve (1670-1729)	86	72.9%	6	5.1%	20	16.9%	5	4.2%
T. Yalden (1671-1736)	20	34.5%	15	25.9%	12	20.7%	7	12.1%
E. Smith (1672-1710)	2	66.7%	0	0.0%	0	0.0%	1	33.3%
N. Rowe (1673-1718)	28	56.0%	1	2.0%	7	14.0%	6	12.0%
J. Addison (1673-1719)	33	44.6%	12	16.2%	11	14.7%	12	16.8%

total 109

## ME/i/の発達過程について

	9a : 9a	9a : 2a	9a : 3a, c	9a : 6a, c	9a : 10a	9a : 12a	その他	total
I. Watts (1674-1748)	144	57.6%	35	14.0%	40	16.0%	25	10.0%
W. Somerville (1675-1742)	75	68.8%	17	15.6%	8	7.3%	4	3.6%
A. Phillips (c.1675-1749)	64	84.2%	8	10.5%	4	5.3%	0	0.0%
J. Hughes (1677-1720)	47	63.5%	11	14.9%	5	6.8%	8	10.9%
T. Parnell (1678-1718)	191	84.5%	14	6.2%	20	8.8%	0	0.0%
E. Young (1681-1765)	163	87.6%	13	7.0%	3	1.6%	6	3.2%
E. Fenton (1683-1730)	42	80.8%	1	1.9%	2	3.8%	7	13.4%
W. Diaper (1685-1717)	63	61.2%	10	9.7%	18	17.8%	9	8.7%
J. Gay (1685-1732)	189	80.1%	20	8.5%	11	4.7%	4	1.7%
T. Tickell (1686-1740)	48	76.2%	4	6.3%	5	7.9%	3	4.8%
A. Pope (1688-1744)	310	77.9%	23	5.8%	10	2.5%	34	8.6%
W. Broome (1689-1745)	49	67.1%	9	12.3%	6	8.2%	9	12.3%
J. Byrom (1692-1763)	463	94.7%	1	0.2%	16	3.3%	2	0.4%
M. Green (1646-1737)	43	82.0%	1	1.9%	3	5.8%	5	9.6%
R. Savage (c.1697-1743)	80	83.3%	11	11.5%	0	0.0%	5	5.2%
C. Pitt (1699-1748)	50	64.1%	6	7.7%	11	14.0%	6	7.7%
J. Thompson (1700-48)	30	65.2%	8	17.4%	1	2.2%	6	13.0%
J. Dyer (?1700-58)	11	84.6%	1	7.7%	0	0.0%	1	7.7%
G. West (1703-56)	26	60.5%	6	14.0%	1	2.3%	10	23.3%
R. Doddsley (1703-64)	52	75.4%	1	1.4%	3	4.3%	10	14.4%
S. Jenyns (1703-87)	63	75.9%	4	4.8%	2	2.4%	12	14.4%
W. Hamilton (1704-54)	64	68.1%	8	8.5%	0	0.0%	17	18.1%
D. Mallett (?1705-65)	40	76.9%	2	3.8%	0	0.0%	5	9.6%
H. Brooke (1706-83)	178	86.4%	19	9.2%	5	2.4%	2	1.0%
W. Harte (?1707-74)	107	65.6%	14	8.6%	4	2.5%	37	22.7%

	9a : 9a	9a : 2a	9a : 3a, c	9a : 6a, c	9a : 10a	9a : 12a	その他	total
S. Boyse (1708-49)	72 64.3%	7 6.3%	9 8.0%	22 19.7%	2 1.8%	0 0.0%	0 0.0%	112
L. Lyttleton (1709-73)	25 61.0%	2 4.7%	4 9.8%	9 21.9%	1 2.4%	0 0.0%	0 0.0%	41
P. Whitehead (1709-74)	41 87.2%	0 0.0%	1 2.1%	2 4.3%	3 6.4%	0 0.0%	0 0.0%	47
J. Armstrong (1709-79)	17 65.4%	4 15.4%	1 3.8%	1 3.8%	3 11.5%	0 0.0%	0 0.0%	26
S. Johnson (1709-84)	36 76.6%	3 6.4%	2 4.3%	6 12.8%	0 0.0%	0 0.0%	0 0.0%	47
J. Hammond (1710-42)	2 66.7%	1 33.3%	0 0.0%	0 0.0%	0 0.0%	0 0.0%	0 0.0%	3
E. Moore (1712-57)	41 74.5%	1 1.8%	6 10.9%	4 7.3%	3 5.5%	0 0.0%	0 0.0%	55
W. Thompson (1712-67)	50 76.9%	2 3.1%	1 1.5%	10 15.4%	2 3.1%	0 0.0%	0 0.0%	65
W. Sherston (1714-63)	72 70.6%	9 8.8%	16 15.7%	3 3.0%	2 2.0%	0 0.0%	0 0.0%	102
R. Jago (1715-81)	25 86.2%	2 6.9%	0 0.0%	1 3.4%	1 3.4%	0 0.0%	0 0.0%	29
W. Whitehead (1715-85)	124 67.0%	13 7.0%	13 7.0%	29 15.7%	3 1.6%	0 0.0%	3 1.85	
T. Gray (1716-85)	20 80.0%	4 16.0%	0 0.0%	1 4.0%	0 0.0%	0 0.0%	0 0.0%	25
R. Cambridge (1710-1802)	81 72.3%	13 11.6%	7 6.3%	8 7.2%	3 2.7%	0 0.0%	0 0.0%	112
J. Cawthorn (1719-62?)	88 87.1%	3 3.0%	0 0.0%	7 6.9%	3 3.0%	0 0.0%	0 0.0%	101
W. Collins (1721-59)	20 80.0%	4 16.0%	0 0.0%	1 4.0%	0 0.0%	0 0.0%	0 0.0%	25
M. Akenside (1721-70)	36 75.0%	5 10.4%	1 2.1%	6 12.5%	0 0.0%	0 0.0%	0 0.0%	48
T. Smollett (1721-71)	7 70.0%	3 30.0%	0 0.0%	0 0.0%	0 0.0%	0 0.0%	0 0.0%	10
W. Wilkie (1721-72)	84 73.7%	13 11.4%	3 2.6%	13 11.4%	1 0.9%	0 0.0%	0 0.0%	114
F. Fawkes (1721-77)	71 77.2%	6 6.5%	2 2.2%	12 13.1%	1 1.1%	0 0.0%	0 0.0%	92
T. Blacklock (1721-91)	26 66.7%	5 12.8%	1 2.6%	3 7.7%	2 5.1%	0 0.0%	2 2.39	
C. Smart (1722-70)	95 81.9%	5 4.3%	2 1.7%	12 10.3%	2 1.7%	0 0.0%	0 0.0%	116
J. Warton (at722-1800)	12 66.7%	2 11.1%	1 5.6%	3 16.7%	0 0.0%	0 0.0%	0 0.0%	18
J. Grainger (1723-86)	5 83.3%	1 16.7%	0 0.0%	0 0.0%	0 0.0%	0 0.0%	0 0.0%	6
J.G Cooper (1723-69)	36 58.1%	7 11.3%	3 4.8%	14 22.6%	2 3.2%	0 0.0%	0 0.0%	62
W. Mason (1725-97)	65 75.6%	4 4.7%	3 3.5%	13 15.1%	1 1.2%	0 0.0%	0 0.0%	86

	9a : 9a	9a : 2a	9a : 3a, c	9a : 6a, c	9a : 10a	9a : 12a	その他	total
T. Warton (1728-90)	77	87.5%	4	4.5%	4	4.5%	1	1.1%
J. Cunningham (1929-73)	75	85.2%	4	4.5%	0	0.0%	4	4.5%
J. Scott (1730-85)	44	95.7%	2	4.3%	0	0.0%	0	0.0%
C. Churchill (1731-64)	312	92.3%	9	2.7%	5	0.6%	5	5.7%
W. Cowper (1731-1800)	190	87.2%	11	5.4%	6	2.8%	8	3.6%
W. Falconer (1732-69)	24	55.8%	11	25.6%	5	11.6%	3	7.0%
R. Lloyd (1733-64)	247	88.2%	6	2.1%	3	1.1%	0	0.0%
J. Langhorne (1735-79)	59	90.8%	5	7.7%	0	0.0%	1	1.4%
W.J. Mickle (1735-88)	40	67.8%	3	5.1%	2	3.4%	9	15.3%
J. Beattie (1803)	86	71.1%	7	5.8%	9	7.4%	19	2.7%
E. Lovibond (?1735-75)	19	52.8%	3	8.3%	2	5.6%	12	33.4%
S.W. Jones (1746-94)	121	98.9%	1	0.8%	0	0.0%	0	0.0%
J. Logan (1744-88)	25	64.1%	9	23.1%	0	0.0%	5	12.8%
T. Chatterton (1752-70)	124	93.9%	5	3.8%	0	0.0%	3	2.3%
G. Crabbé (1754-1832)	392	96.3%	12	2.9%	2	0.5%	1	0.2%
W. Wordsworth (1770-1850)	79	79.0%	9	9.0%	3	3.0%	9	9.0%
G.G. Byron (1788-1824)	417	79.3%	14	2.7%	11	2.1%	52	9.9%
P.B. Shelley (1772-1822)	100	66.2%	18	11.9%	6	4.0%	26	17.6%
J. Keats (1795-1821)	314	92.6%	15	4.4%	2	0.6%	6	1.8%

9a : 2a

myddell : bridill, myddell : Idell, wind : \*assynd, wind : \*mynd, winde : \*assind, winde : \*binde, winde : \*blinde (2t), winde : \*blynd, winde : \*finde (2t), winde : \*kinde, winde : \*minde, winde : \*mynde (2t), winde : \*vnkinde, wit : sprite, wynd : \*blynde, wynd : \*fynd, wynd : \*fynde, wynd : \*mynd, wynd : mynde, wynde : \*blynd, wynde : \*behinde, wynde : \*bynd, wynde : \*fynde, wynde : hynde, wynde : \*kynde (2t), wynde : \*mynd, wynde : mynde (2t) (Wyatt), did : pride, giues : liues, liue : striue, winde : \*mind, wind : \*minde, winde : \*finde (3t), winde : \*minde (3t), clives : rives (Howard), sprit : alight, Winde : \*behinde, winde : \*assignnde, winde : \*bynde, winde : \*finde, winde : \*minde (6t), winde : \*mynde, winde : rinde, windes : \*mindes, wynde : \*fynde, wynde : \*mynde (Gascoigne), clife : \*life, cliues : driues, Giue : striue, liude : depriude, whit : bite, winde : \*behinde, winde : \*blinde, winde : \*finde (3t), winde : \*kinde (3t), winde : \*minde (Turberville), wynd : \*fynd, wynd : \*mynd, wynde : \*fynde, wynde : \*kynde, wynde : \*mynde (Spenser-Sc), liue : thriue, liuing : shriuing, liuing : striuing, wind : deuin'd, wind : \*mind, winde : \*behinde, winde : \*finde (2t), winde : \*kinde (3t), winde : \*minde (3t), winde : rinde (2t), wynd : \*fynd, wynd : \*mynd (Spenser-Minor), amiddes : riddles, biddes : riddles, hiue : driue (2t), Ind : assynd, Ind : \*behind, Ind : \*bynd, Ind : \*find, Ind : \*vnkind, Inde : \*behind, Inde : \*bind, liddes : riddles, liue : driue, pitch : vnlich, quight : aright, quight : bright, quight : light (2t), quight : might, quight : sight, twitch : vnlich, wind : assynd, wind : \*behind, wind : \*find, wind : \*kind (2t), wind : \*mind (2t), wind : vnkind, witch : vnlich, wynd : \*bynd, wynd : \*find, wynd : lynd (Spenser1), acquight : aright, giue : aliue, giue : driue, giue : riue, liue : driue, liu'd : deriu'd, liu'd : depriu'd, tynd : assynd, tynd : \*fynd, tynd : \*mynd, wind : \*kind, wind : \*mind (Spenser2), betwitch : lich, forgiue : driue, giue : byliue, giue : driue (2t), giue : riue, him : clim, liue : driue, quight : despight, quight : light, swim : clim, tind : \*kind, tind : \*mind, wind : \*behind, wind : \*blind (2t), wind : \*find (2t), wind : inclind, wind : \*kind (2t), wind : \*mind (3t) (Spenser3), bring : benigne, bring : maligne, tynde : desynde, tynde : \*kynde, wind : \*behind, wind : \*bind, wind : \*blind, wind : \*find (2t), wind : \*kind, wind : lind, wind : \*mind (3t), wind : \*vnkind, winde : assinde, winde : desynde, winde : kinde, winde : \*kynde (Spenser4), bid : betid, did : betid, giue : driue, giue : riue, hid : betid, line : diuine, in : grin, line : fine, line : twine, sin : grin, win : grin, wind : \*find, wind : \*mind (2t), winde-her : \*finde-her, wynd : \*find, wynd : fynd, wynd : \*kynd, wynd : \*mynd (Spenser5), acquire : delight, acquire : despight, acquire : light, acquire : lite, acquire : wight, fild : \*child, forgiue : driue, giue : driue, giue : striue, giue : thriue, hether : ether, kild : \*child, liue : driue, liue : thriue,

things : signes, wynde : \*blynde, wynde : \*fynde, wynde : \*kynde (Spenser6), wind : \*mind, winde : \*finde, winde : \*minde (Raleigh), lived : deprived, skilfully : wilfully : guilefully, winde : \*binde, winde : \*blinde, winde : \*finde (Sidney), kicke : strike, liue : striue (2t), winde : \*finde, winde : \*kinde, winde : \*minde (Lyly), acquite : fight, acquite : knight, acquite : right, acquite : spight (2t), acquite : write, acquitted : indighted, fild : \*wild, kild : \*wild, liues : wiues, sprits : lights, sprits : sights, winde : \*finde (2t), winde : \*minde (2t) (Warner), build : defiled, wind : \*kind, wind : \*mind (Southwell), build : beguil'd, give : alive, give : arrive, give : +contrive, give : \*strive, live : \*strive, lives : drives, quit : fight, quit : right (2t), wind : \*assign'd, wind : \*blind, wind : \*find, wind : \*mind (5t), winds : \*minds, wind : \*unkind (Daniel), bridge : spy'de, give : +contrive, give-us : deprive-us, gives : +contrives, Inde : \*finde, Inde : \*kinde, live : +contrive, lives : +contrives, lives : wives, wind : \*behind, wind : \*bind, wind : \*blind, wind : inclin'd, wind : \*kind (5t), wind : \*kinde, wind : resign'd, winde : divin'd, wind : \*find (2t), winde : \*behinde, winde : \*finde (2t), winds : \*binds (Drayton), builded : guided, give : \*strive, liv'd : deriv'd, wind : \*mind, wind : \*minde, winde : \*finde, winde : inclinde, winde : \*kinde, winde : \*minde, windes : \*bindes, windes : \*findes (Marlowe), hither : either, hither : neither, Inde : \*blind, live : thrive, quickly : \*unlikely, unlivet : deprived, unlivet : \*derived, whither : neither (2t), wind : \*behind, wind : \*find (7t), wind : hind, wind : \*kind, wind : \*mind (3t), wind : \*unkind (2t), winds : \*minds (Shakespeare), liu'd : depriu'd, spirits : knights, wind : \*find, winde : \*kinde, winde : \*minde, windes : \*findes (Campion), acquit : aright, give : deprive, live : \*strive, wind : \*behind (3t), wind : \*find, wind : \*kind, wind : \*mind (Davies), Inde : \*assign'd, live : hive, winde : \*finde (3t), winde : \*kinde, winde : \*minde (Donne), liter : \*quite-her, wind : \*behind, Winde : \*kinde (Jonson), acquite : delight (4t), acquite : despight, acquite : spite, acquite : \*white (2t), acquites : delights, forgive : +contrive, forgive : deprive, forgive : \*strive (2t), giues : contrives, give : alive, give : +contrive (3t), give : deprive (2t), give : drive, give : \*strive (9t), gives : +contrives, gives : \*strives, him : clime, him : crime, him : time, Inde : \*minde, Indes : \*mindes (2t), liue : arriue, liue : diue (2t), liue : striue (2t), live : arrive, live : +contrive (4t), live : deprive (3t), live : drive, live : \*strive (9t), lives : drives, lives : wives, liv'd : arriv'd, liv'd : contriv'd (6t), liv'd : depriv'd (3t), liv'd : striv'd (6t), liv'd : \*strive, stil'd : beguil'd, stil'd : \*childe, wind : \*bind, wind : \*blind (2t), wind : design'd, wind : inclin'd, wind : \*mind (2t), winde : \*behinde, winde : \*blinde (3t), winde : design'd, winde : \*finde (5t), winde : \*kinde (2t), winde : \*minde (6t), winde : shin'd, windes : \*bindes, windes : \*findes (3t), winds : \*findes, windes : \*mindes (5t), winds : \*bindes, winds : \*binds, winds : \*blinds, winds :

\*finds (3t), winds : \*kinds, winds : sinds (2t) (Stirling), Winde : Minde, thither : neyther (Corbett), giving : arriving, live : \*strive, wind : \*behind (2t), wind : \*blind, wind : \*kind, wind : mind (2t), wind : twin'd, winde : \*binde, winde : \*finde (2t), winde : \*minde (2t), winds : \*binds, winds : \*finds, winds : \*kinds (P. Fletcher), liues : striues, winde : \*minde, winds : \*binds, winds : \*finds (J. Beaumont), wind : \*behind (3t), wind : \*find (3t), wind : grind, wind : \*kind (2t), wind : \*mind (F. Beaumont), brings : resigns, distil'd : exild, distil'd : mild, give : arrive, give : drive, distil'd : \*wild, hid : Side, kings : resigns, live : arrive (2t), live : +contrive, live : drive, liv'd : arriv'd, things : resigns, Wind : \*blind (2t), Wind : \*find, Wind : \*Mind (2t), wind : \*mind, wind : \*bind, wind : \*blind (2t), wind : \*find (2t), wind : \*Mind (Drummond), live : thrive, lives : deprives (Ford), wind : \*find (4t), wind : \*kind, wind : \*mind (2t) (Kynaston), fill : exile, fill : style, give : deprive, gives : lives, is : rise, live : deprive, this : rise, wind : \*blind, wind : \*find (2t), wind : grind, wind : \*kind, wind : \*mind, wind : shin'd, winds : pines, winds : shines (G. Fletcher), build : defilde, Inde : rinde, quitte : respite, wind : \*find, winnde : \*assign'd, winde : \*behinde, winde : \*finde (2t), winde : \*binde, winde : \*kinde (3t), winde : \*unkinde, windes : \*bindes, wynde : inclynde, wynde : \*minde, wyndes : \*mindes, winds : \*minds, (Browne), hither : either, Inde : \*find, Wind : \*find (3t), wind : \*blind, wind : \*unkind, winde : \*kinde (2t) (Herrick), live : \*five, miss'd : \*CHRIST, winde : \*behinde (2t), winde : \*binde, winde : \*blinde, winde : design'd, winde : grinde, winde : \*kinde (2t), winde : \*minde (2t) (Herbert), wind : \*find, wind : \*mind, wind : \*unkind (King), wind : \*assign'd, wind : \*bind, wind : \*find, winde : unconfide, winds : \*binds (Carew), give : \*strive, him : time (4t), kiss : ice, o'erfill'd : \*child (Chalkhill), wind : \*behind, wind : \*blind, wind : \*strive, wind : \*unkind (Marmion), forgive : \*strive, give : \*derive, give : \*strive, give : thrive, gives : \*strives, live : \*strive (2t), lives : hives, lives : \*strives, wind : \*blind, wind : \*find (3t), wind : \*mind (3t), wind : shrin'd, wind : sign'd, winds : \*binds, winds : \*finds (Benlowes), wind : \*assign'd, wind : \*find (3t), wind : \*finde (6t), wind : \*kinde, wind : \*mind (2t), winde : \*blinde, winde : \*minde, winds : \*finds (Habington), wind : \*behind, wind : \*kind, winde : design'd (2t), winde : \*kinde, winde : \*minde (2t), winde : \*finde, windes : \*findes (3t), windes : \*mindes (2t), winds : \*mindes (Davenant), give : alive, lives : arrives, lives : wives, wind : \*behind (2t), wind : \*find (9t), wind : inclined, wind : \*kind, wind : \*mankind, wind : \*mind (2t), winds : \*finds (Waller), wind : \*find, winds : \*finds (2t) (Bosworth), wind : \*find (Milton), give : \*strive, live : thrive (Suckling), wind : \*blind (2t), wind : \*find, wind : \*mind, wind : rind, winds : \*minds (Whiting), wind : \*find (2t), wind : \*mind (Godolphin), in : ensign (2t), live : \*strive, liv'd : +contriv'd, kist : \*Christ,

prison : risen, wind : \*behind (7t), wind : \*bind, wind : \*blind, wind : \*find, wind : \*kind (Butler), wind : \*find, winds : \*minds (Cartwright), wind : \*behind (3t), wind : \*find, wind : \*kind (3t), wind : \*mind, wind : twin'd, wind : \*unkind (Crashaw), in : line, wind : \*bind, wind : \*find (Cleveland), give : arriv'd, give : \*derive, give : drive, gives : \*derives, live : arrive, liv'd : arriv'd, wind : \*behind, wind : \*blind, wind : \*find (2t), wind : \*unkind (Denham), Inde : \*Blind, is : Eyes, is : lies, kiss : Eyes, liv'd : thriv'd, Wind : \*find, Wind : twin'd, wind : \*kind, wind : \*minde, Winde : \*Blinde (2t), Winde : \*find, Winde : \*kind, Winde : undermin'd, winde : \*minde, Winds : \*Minds (Lovelace), give : alive, give : \*contrive, give : \*derive, give : \*strive, give : thrive (2t), gives : arrives, is : ris', live : \*contrive, live : drive, live : \*strive (3t), live : thrive (3t), liv'd : deriv'd, liv'd : thriv'd, wind : \*behind (4t), wind : \*bind, wind : \*find (7t), wind : \*mind (3t), wind : \*unkind (Cowley), wind : \*behind, wind : declin'd, wind : \*find, wind : \*mind (Sherburne), wind : \*Behind, wind : \*find (2t), Writ : affright (Chamberlayne), give : \*strive, thick : \*alike, wind : \*find (Brome), Wind : \*find, Wind : \*Mind, wind : \*behind, Winds : Hindes, Winds : \*minds (Marvell), wind : \*find, wind : \*kind, Winds : \*binds, Winds : \*finds (Stanley), distill'd : \*wild, wind : \*behind, wind : \*blind (2t), wind : \*find (2t), wind : rind, wind : \*womankind, winds : \*blinds (Hannay), Wind : design'd, wind : \*assigned, wind : \*bind, wind : \*find (3t), wind : Inclin'd (2t), wind : \*kind, wind : \*mind (4t), wind : \*unbind, ind : \*unkind, winde : \*blinde, winde : \*Kinde, Winds : \*kinds (2t), winds : \*Blinds, winds : \*mind, winds : \*mindes, (Vaughan), him : time, is : entice, it : Light, live : arrive, live : thrive (2t), living : striving, Wind : \*behind (2t), wind : \*blind, wind : \*find, wind : \*mind, Winds : \*binds, Winds : \*Minds, within : sign (Cotton), give : alive, give : thrive, till : beguile, wind : \*blind, wind : \*find (2t), wind : hind, wind : \*mind (Hall), commit : \*quite, liv'd : depriv'd, wind : \*find (2t), wind : \*behind, wind : \*bind, wind : \*kind, wind : \*unkind (Philips), give : drive, give : \*strive, him : crime, live : arrive, live : drive, live : \*strive (2t), still'd : mild, Wind : \*behind (6t), Wind : \*bind (2t), Wind : enclin'd, wind : \*blind, wind : design'd (5t), wind : \*find (2t), wind : inclin'd, wind : \*kind (4t), wind : resign'd (2t), Winds : \*Minds, (Dryden1), give : \*strive (2t), gives : Lives, Lip : Pipe, lips : pipes, live : drive, live : \*strive, live : thrive, lives : \*strives, spin : Twine, thin : Vine, wind : \*behind (6t), wind : \*bind (2t), wind : declin'd, wind : design'd (2t), wind : \*find (10t), wind : Lind (4t), wind : reclin'd, Wind : Hind, Wind : \*Mind (2t), Wind : resign'd, Winds : \*binds, Winds : \*Kinds, Winds : \*Minds, Winds : rinds, Winds : \*unbinds (Dryden2), live : \*derive, live : \*strive, Wind : \*assign'd (3t), Wind : \*behind (15t), Wind : \*bind (2t), Wind : design'd (2t), Wind : \*find (2t), Wind : Hind, Wind : \*kind, Wind : \*Mind (3t), Wind : resign'd, Wind : Rind, Winds :

\*binds, Winds : \*blinds, Winds : Hinds, Winds : \*Minds (2t) (Dryden3), distill'd : \*Child, fill'd : smil'd, give : \*derive, give : thrive, gives : thrives, him : crime (3t), live : thrive, lives : \*derives, Smith : Scythe, Skins : Wines, Wind : \*behind (3t), Wind : \*bind, Wind : \*Blind, Wind : declin'd, Wind : design'd, Wind : \*find, Wind : \*kind (4t), Wind : \*Mind (4t), Winds : \*finds, Winds : \*Minds (Dryden4), did : divide, did : tide, fill : \*isle, hid : beside, hid : died, kill'd : \*child, kill'd : smil'd, spill : \*isle, wind : \*find (Sprat), him : Time, quit : light, wind : \*bind, wind : combin'd, wind : \*find, wind : \*kind (2t), wind : \*mind, wit : bright, within : resign, within : Time (Flatman), give : alive, give : \*strive, live : hive, live : \*strive (4t), liv'd : depriv'd, lives : \*strives, wind : \*behind, wind : \*blind, wind : \*find (5t), wind : \*mind (Ayres), give : arrive, Him : Prime, live : thrive, liv'd : deriv'd, wind : \*behind, winds : lines, winds : \*unkind (Shadwell), consider : Rider, fit : bite, wind : \*behind, Winds : Designs (Wilmot), wind : \*find, wind : inclin'd, wind : \*kind (Sheffield), forgive : \*strive, will : \*while, wind : \*behind, wind : shin'd (Otway), wind : \*find (2t), wind : \*mind (2t) (Carey), him : clime, him : \*rhyme, Ind : \*mind (Hammond), give : arrive, give : \*contrive (2t), give : \*derive (3t), give : \*strive, gives : drives, gives : \*strives (3t), kill'd : \*child, limbs : \*climbs, wind : \*find (3t), wind : \*kind (2t), winds : \*binds (Blackmore), give : \*derive, give : \*strive, wind : \*find (2t), wind : \*mind, within : design, within : shine, within : shrine (Duke), give : drive, wind : \*behind, winds : \*finds (garth), wind : \*kind, wind : \*mind (Stepney), him : time, live : die, still : \*smile, wind : \*bind (Walsh), fiddle : idle, hither : neither, wind : \*behind (3t), wind : design'd, wind : \*find (4t), wind : hind, winds : \*binds (King), forgive : \*strive, kill'd : \*child, live : \*strive, living : thriving, lives : wives, middle : idle (2t), wind : \*behind, wind : \*find, wind : inclin'd, wind : \*kind (2t), wind : \*mind (2t), wind : \*unkind, winds : \*binds, winds : \*minds, wynde : behynde, wynde : \*bynde, wynde : \*fynde (Prior), gives : lives, wind : \*behind (Ponfret), Limbs : climbs, live : thrive, wind : \*behind, wind : \*mind (4t), wind : \*unbind, wind : \*unkind, within : shine (Granville), hid : wide, King : \*blind, live : \*five, miss'd : \*Christ, slipt : unript, Wind : \*behind (8t), Wind : \*blind, Wind : confin'd, Wind : \*find (4t), Wind : grind, Wind : \*mankind, Wind : \*Mind (2t), Wind : pin'd, wind : defin'd, wind : \*kind (2t), winds : \*minds (2t) (Swift), him : crime, wind : \*behind (2t), wind : \*kind, wind : \*mind (2t) (Congreve), admit : light, hid : pride, it : light (2t), this : cries, this : flies, wind : \*behind, wind : \*find (2t), wind : \*mind (2t), wind : rind, wit : delight, wit : write (Yalden), forgive : \*strive (Rowe), fulfill'd : \*child, live : hive (3t), wind : \*assign'd, wind : \*behind (3t), wind : \*find, wind : reclin'd, winds : \*finds (2t) (Addison), begins : shines (2t), bliss : lies, hills : defiles, hills : \*isles, kills : \*smiles, live : \*strive, Sin : divine, sin : mine (3t), sin : thine,

sins : shines, sit : light, sits : delights, still : \*smile, wind : \*behind (5t), wind : \*kind (2t),  
 wind : \*mind (7t), winds : \*minds (2t), wit : flight, wit : light, wit : sight (Watts), give :  
 +contrive, live : thrive, living : thriving, wind : \*behind (6t), wind : \*blind, wind : \*find, wind :  
 hind, wind : \*kind (2t), wind : \*mind (2t), wind : \*unkind (Somerville), give : live, live :  
 thrive, wind : \*behind (4t), wind : \*kind (2t) (Philips), give : \*derive, live : \*derive, live :  
 \*strive, live : thrive, wind : \*behind (2t), wind : \*bind, wind : hind, wind : \*kind, wind :  
 resign'd, wind : \*unbind (Hugehs), wind : \*assign'd, wind : \*behind (4t), wind : \*find, wind :  
 \*kind (2t), wind : \*mind (4t), winds : \*minds, winds : pines (Parnell), live : \*strive, \*minds :  
 \*finds, wind : \*behind (3t), wind : design'd, wind : \*find (3t), wind : \*kind, wind : \*mankind,  
 wind : \*mind, wind : resign'd (Young), wind : \*behind (Fenton), swim : \*climb, Climbs :  
 \*climbs, Wind : \*behind, Wind : \*find (3t), Wind : \*Kind (3t), Winds : \*binds (Diaper), wind :  
 \*behind (2t), wind : \*bind (2t), wind : combin'd, wind : \*find (3t), wind : inclin'd, wind : \*kind  
 (3t), wind : \*mind (5t), winds : \*binds, winds : \*minds, winds : \*unbinds (Gay), wind : \*be-  
 hind (3t), within : divine (Tickell), gives : lives, live : \*five, wind : \*behind (3t), wind : \*bind,  
 wind : design'd, wind : \*find (3t), wind : \*kind, wind : \*mankind (2t), wind : \*mind (2t),  
 wind : shrin'd, wind : twin'd, wind : \*unkind, winds : \*binds, winds : \*minds, wit : light, Wits :  
 delight, writ : sight (Pope), distils : \*smiles, fills : \*smiles, live : thrive, wind : entwin'd,  
 wind : \*kind, wind : \*unbind (2t), winds : \*binds (2t) (Broome), wind : \*mind (Green), wind :  
 \*assign'd (Byrom), wind : entwin'd, wind : \*find (3t), wind : \*find (2t), wind : \*mankind,  
 wind : \*mind (3t), wind : resign'd (Savage), distill'd : \*child, live : thrive, wind : \*behind (3t),  
 wind : \*mind (Pitt), wind : \*behind, wind : \*find (2t), wind : inclin'd, wind : \*kind, wind :  
 \*mind (3t) (Thomson), wind : \*find (Dyer), Inde : combin'd, Inde : \*kind, wind : \*behind,  
 wind : combin'd, wind : \*kind, winds : \*minds (West), live : thrive (Dodsley), live : arrive,  
 live : hive, wind : \*behind, wind : \*mind (Jenyns), fill'd : \*child, fulfill'd : \*child, give : alive,  
 wind : \*behind (4t), wind : \*find (Hamilton), wind : \*kind, wind : \*mind (Mallet), wind : \*be-  
 hind (3t), wind : \*bind (5t), wind : \*find, wind : \*kind (2t), wind : \*Mind (5t), wind : resign'd,  
 winds : \*binds (2t) (Brooke), wind : \*behind (8t), wind : declin'd, wind : \*find (2t), wind :  
 hind, wind : \*kind, winds : \*binds (Harte), give : \*strive, live : \*strive, live : \*strive, wind :  
 \*assign'd, wind : \*behind (2t), winds : \*finds (Boyse), winds : \*minds, writ : light (Lyttle-  
 ton), brim : prime, live : thrive, sit : night, wit : night (Armstrong), wind : \*find, wind :  
 \*kind (2t) (Johnson), wind : \*behind (Moore), wind : entwin'd, wit : light (Thompson),  
 wind : \*find (3t), wind : \*kind (5t), wind : \*mind (Shenstone), wind : \*assign'd, wind : \*mind  
 (Jago), fill'd : smil'd, give : arrive, live : drive, live : \*strive, live : thrive, wind : \*behind (5t),

wind : \*kind (2t), winds : \*unbinds (W. Whitehead), wind : \*behind (Gray), Wind : \*behind, Wind : \*find, Wind : \*Kind, Wind : \*Mind (Collins), Inde : design'd, Inde : \*kinde, middle : idle, skim'd : tim'd, wind : \*behind, wind : \*find, wind : \*kind, wind : \*mind, wind : rind, winde : \*behinde, winde : design'd, winde : \*kinde, winde : \*minde (Cambridge), wind : \*behind (2t), wind : resign'd (Cawthorn), wind : \*blind, wind : \*find, wind : \*mind, wind : resign'd (2t) (Akenside), sit : light, wind : \*behind, wind : \*unkind (Smollett), give : alive, live : \*derive, liv'd : arriv'd, wind : behind (2t), wind : \*blind, wind : resign'd (Cooper), him : \*climb, wind : \*behind (3t), wind : \*blind, wind : \*find (3t), wind : \*kind, wind : \*mind, wind : \*unbind, winds : \*binds, winds : \*unbinds (Wilkie), wind : \*behind (2t), give : \*life, wind : \*find, wind : \*mankind, wind : \*mind (Fawkes), wind : \*behind, wind : declin'd, wind : mind (2t), wind : resign'd (Blacklock), wind : \*bind, wind : mind (J. Warton), wind : \*bind, wind : \*find, wind : \*mankind, wit : delight, wit : light (Smart), winds : \*binds (Grainger), wind : declin'd, wind : \*kind (2t), wind : resign'd (Cunningham), privy : ivy, gives : lives, skill'd : \*wild, will : vile (T. Warton), give : \*strive, live : \*strive, wind : mind (2t) (Mason), wind : \*behind, wind : \*find (3t), wind : \*mankind, wind : \*mind (3t), wind : pin'd (Churchill), give : alive, wind : \*behind (2t), wind : \*bind, wind : \*blind, wind : \*find, wind : \*kind (2t), wind : \*mind (2t), wither : neither (Cowper), wind : \*behind (2t), wind : \*bind, wind : combin'd (2t), wind : \*find (3t), wind : inclin'd (2t), winds : \*finds (Falconer), wind : \*behind (2t), wind : \*mind (2t), winds : \*binds, winds : \*kinds (Lloyd), wind : \*behind, wind : \*kind, wind : \*mind, winds : \*binds, winds : \*finds (Langhorn), wind : \*behind (2t), wind : declind (Mickle), lip : pipe, live : arrive, live : atrive (2t), wind : \*bind, wind : intwin'd, wind : \*mind (Beattle), wind : \*behind, wind : \*mind (2t) (Lovibond), wind : \*behind (Jones), wind : \*behind (3t), wind : \*find, wind : \*kind, wind : \*mind (4t) (Logan), limb : clim, wind : \*behind (2t), wind : \*mind, winds : \*finds (Chatterton), gives : lives, still : skill, wind : \*behind, wind : \*find, wind : grind, wind : hind, wind : \*mind (5t), wind : reclined (Crabbe), forgive : \*strive, live : \*strive, wind : \*behind (3t), wind : \*kind, wind : \*mind (2t), wind : resigned (Wordsworth), in : divine, in : mine, wind : \*behind (5t), wind : declined, wind : \*find, wind : \*kind (3t), wind : \*mankind, wind : \*mind (Byron), amid : tide, hid : tide, live : arrive, sin : shrine, wind : \*behind, wind : \*bind, wind : entwined, wind : hind, wind : \*kind, wind : \*mind (6t), wind : \*unkind, within : shrine (Shelley), give : hive, Ind : \*bind, live : hive, live : shrive, live-in : hive-in, wind : \*bind, wind : \*blind, wind : \*find (4t), wind : hind, wind : \*mind (3t) (Keats).

9a : 2a は PE では [i] : [ai] の不完全韻であるが、E Mod E 期だけでなく L Mod E 期の詩人にも多く見出されている。特に南西部・北部出身の詩人には顕著である。これらの方言では

ME/i:/ が二重母音化される前に [i] に短母音化されたからである。1700 年以前の脚韻総数の多い詩人（恣意的に脚韻総数 100 以上）の内、Gascoigne (Essex), Turverville (Dorsetshire), Lylly (Kent), Marlowe (Canterbury), Shakespeare (Warwickshire), Davies (Wiltshire), P. Fletcher (?Norfolk), F. Beaumont (Leicestershire), Drummond (Scotland), Kynaston (Shropshire), Herbert (Montgomery), Carew (Kent), Benlowe (Essex), Davenant (Oxford), Butler (Worcestershire), Denham (Ireland), Lovelace (Kent), Cowley (London), Vaughan (Wales), Hannay (Scotland), Cotton (Stafford), Shadwell (Norfolk), King (London), Prior (Dorsetshire), Swift (Dublin), Parnell (Dublin), Young (Winchester), Diaper (Somerset), Gay (Devonshire), Pope (London) では ME/i/ と ME/i:/ の脚韻が押韻率 5~8% で、Watt (Kent), Spenser (London), Stirling (Scotland), Habington (Worcestershire), Waller (Hertfordshire), Dryden (Northamptonshire), Flatman (London), Blackmore (Wiltshire), Watts (Southampton), Somerville (Gloucestershire) では 10% 以上の確立で見出されている。Chaucer にも 2a : 9a が見出されているので、この脚韻は E Mod E 期には既に伝統的脚韻になっていたであろう。この種の脚韻は 2a を持つ語の ME/i/ 異形か、9a を持つ語の ME/i:/ 異形に依存するかのどちらかであり、何れにしても完全韻である。

] a) Dobson (1968<sup>2</sup>, § 12) によると、-nd, -ld, -mb の子音群の前では、OE/i/ は長母音化し、ME/i:/ となったが、behind, bind, blind, child, Christ, climb, find, kind, mind, wild には E Mod E 期には長母音化を免れた ME/i/ 異形が並存していた。

b) Dobson (1968<sup>2</sup>, §§ 12, 32) によると、bridle, five, life, like, mile, rife, thrice, whiles, whiter には ME/i:/> 短母音化 > ME/i/ 異形が並存していた。Bullakar は five, life, mile, rife, thrice は [i] と発音されていることを報告している。但し、ME/i:/> ME/i/ は標準英語の正常な特質ではなく、PE ではその痕跡を全く止めていない。

c) Dobson (1968<sup>2</sup>, § 12) によると、ME/i:/> [ai] を持つフランス語借用語 (advise, assign, cider, derive, desirous, despise, devise, guise, isle, ivory, lion, nice, price, quite, require, rhyme, strive, tyrant, vice, vitals) にも ME/i/ 異形が並存していた。

d) Wright (1905, § 155) によると、bridle, dike, ivy, strike, write は方言で [i] と発音されていることを報告している。従って、これらの語と 9a は 9a に依存する脚韻であるかも知れない。（\*を付す）

] Dobson (1968<sup>2</sup>, § 136) によると、contrive は本来 ME/e:/ を持っていた語であり、その後の音変化では PE [i:] となるべき語である。PE 音 [ai] は ME/e:/ が ME/i:/ に高母音化したことによる。従って、give : contrive, live : contrive 等は give, live の ME/e:/ 異形と contrive の本来の ME/e:/ 異形に依存する完全韻となる。（+を付す）

] Dobson (1968<sup>2</sup>, § 12) によると、wind (sb.) には ME/i:/ 異形が並存していた。従って、

9a : 2a の内, *wind* (sb.) とのものは ME/i:/ 同士のものかもしれない。語尾の二重子音の前では ME/i:/ は短母音化し, ME/i/ となった。少なくとも, E Mod E 期には *ditch*, *grist*, *rich* には短母音化を免れた ME/i:/ 異形が並存していた。従って, これらの語と 2a は 2a に依存する脚韻であるかも知れない。しかし, 我々の調査では, これらの語と 2a との脚韻は見出されなかつた。

9a : 3a

\**geve* : *relieve*, \**gyve* : *beleve*, \**gyve* : *greve*, *synn* : † *byn*, *within* : † *byn*, *wynne* : † *bene* (*Wyatt*), \**give* : *beleue* (*Howard*), *begin* : *seene*, \**builde* : † *shield*, *builde* : *weelde*, \**liue* : *repreuee*, \**liue* : *theeue* (*Gascoigne*), *in* : † *bin*, *sin* : † *bin*, *skin* : † *bin* (*Turberville*), *skinne* : † *bene* (*Spenser-Sc*), *ciuill* : *euill*, *fil'd* : † *field*, *fil'd* : † *yeild*, \**giue* : *atchiue*, *shrild* : † *field*, *shrild* : † *shield* (*Spenser-Minor*), *begin* : † *bin*, *In* : † *bin*, *sin* : † *bin*, *thrild* : † *field*, *thrild* : † *shild*, *win* : † *bin* (2t) (*Spenser1*), \**build* : † *field*, *kild* : † *field*, *skild* : † *field*, *thin* : † *ben*, *within* : † *bin*, *win* : † *bin* (*Spenser2*), *hid* : *steed*, *skin* : † *keene*, *skin* : *seene*, *skin* : *sheene* (*Spenser3*), \**clieffe* : *grieffe*, *dreuil* : *euill*, *fld* : † *field*, *flit* : *feete*, *flit* : *meete*, *skild* : † *field*, *skild* : † *shield*, *skild* : † *wield*, *spild* : † *field*, *vpfld* : † *wield* (*Spenser4*), *in* : † *bin*, *kild* : † *field*, *kild* : † *shield*, *kild* : † *yield*, *sin* : † *bin*, *therein* : † *bin* (*Spenser5*), *dim* : *esteem*, \**forgiue* : *grieue*, *lim* : *esteem*, \**liue* : *grieue*, *trim* : *esteem* (*Spenser6*), \**build* : † *shield* (3t), \**build* : † *yeild*, \**builde* : † *yelde*, *filld* : † *shield*, *filld* : † *yeild*, \**give* : † *sieve*, *killeth* : *feeleth*, *kilde* : † *fielde*, \**live* : *grieve*, \**live* : † *sieve*, *liv'd* : *grev'd*, \**lived* : *grev'd*, \**lives* : *greeves*, *spilde* : † *yelde* (*Sidney*), \**liue* : *greeue*, *lyuing* : *greeuing* (*Lylly*), *filde* : † *yeild*, *in* : † *bin*, *inn* : † *bin*, \**giue* : *releeue*, \**giues* : *grieues*, \**liues* : *grieves*, *wilt* : *howbeit* (*Warner*), *in* : † *been*, *thin* : † *been* (*Southwell*), \**give* : *believe* (4t), \**give* : *grieve* (3t), \**give* : *relieve* (5t), \**given* : † *even*, \**given* : † *uneven*, \**gives* : *grieves*, *in* : † *been* (4t), *it* : *feet*, *kin* : † *been*, \**live* : *believe* (2t), \**live* : *grieve* (5t), \**live* : *relieve* (5t), \**lives* : *grieves*, *sin* : † *been* (4t), *therein* : *seen*, *win* : † *been* (3t), *within* : † *been* (6t) (*Daniel*), *begin* : † *bin*, \**build* : † *field* (2t), \**driven* : † *even*, *fit* : *wit*, \**forgive* : *grieve*, \**give* : *grieve*, \**give-us* : *grieve-us*, \**given* : † *even*, \**gives* : *grieves*, *in* : *bin*, \**live* : *grieve*, *kin* : *bin*, *rich* : *speech*, *sin* : *bin*, *sinne* : *bin* (3t), *sinne* : † *bine*, *spilt* : *fleet*, *spilt* : *meet*, *spin* : *bin*, *win* : *bin*, *withen* : † *even* (*Drayton*), \**give* : *grieve*, \**given* : † *uneven* (*Marlowe*), \**build* : † *field*, \**buildded* : † *shielded*, \**buildded* : † *yielded*, *enrich'd* : *beseech'd*, *gild* : † *field*, *gild* : † *shield*, \**give* : *believe*, \**give* : *sleeve*, \**give-me* : *relieve-me*, *kill'd* : † *field*, *kill'd* : † *yield*, \**live* : *achieve*, \**lived* : *achieved*, *sin* : † *been*, *with* : *teeth* (*Shakespeare*), \**giue* : *beleeue*, \**liue* : *grieue*, *rich* : *beseech*, *therein* : † *bin*, *wisedome* : *free-*

dome, wisedome : neede-them (Campion), \*give : believe, giv'n : †even (Davies), begin : seen, Chin : betweene, herein : †beene, in : †bin, in : seen, Inne : †bin, it : greet, \*live : beleeve, sinne : †beene (2t), sinne : †bin, within : †bin (Donne), skin : betweene, in : †bin (6t), kill'd : †field, win : †bin (Jonson), \*given : eaven, \*given : †even (3t) (Stirling), itches : breeches, in : †bin (2t), Inne : †bin, linnen : †bin-in, Sinne : †been (Corbett), him : †seeme, ring : vnseene, sinne : †beene (Marston), \*build : †shield, fill'd : †shield, \*give : grieve, \*give-me : grieve-me, \*give-her : grieve-her, \*give-her : relieve-her, \*gives-him : grieves-him, giving : atchieving, \*live : grieve (3t), \*lived : grieved, \*lived : relieved, living : atchieving, living : grieving, living : reprieving, spill'd : †shield, thin : seen, thin : unseen (P. Fletcher), \*driven : †even, enrich : speech, in : †been, \*live : believe (2t), \*live : grieve, \*livers : feavers, sin : †been, skin : †been (2t) (F. Beaumont), \*give : believe, \*given : †even (2t), ills : †heels, in : †been, \*live : grieve (4t) (Drummond), skin : seen (Ford), gild : †field, \*give : believe (3t), \*give : grieve (2t), \*give : relieve, \*give-thee : grieve-thee, \*give-thee : relieve-thee, in : †bin, skin : †bin (2t) (Kynaston), begin : seen, (2t), fill'd : †yeeld, \*give-her : relieve-her, \*give-him : relieve-him, \*give-them : relieve-them, \*gives : relieves, giving : grieving, in : seen, in-it : seene-it, living : grieving (G. Fletcher), \*given : †even (3t), in : †bin (4t), inne : †bin (2t), sin : †been, within : †bin (2t), will'd : †field (Browne), \*given : †even, Grist : priest, Him : esteem (2t), if : Beefe, in : †been, is't : Grist, riches : †breeches (Herrick), \*give : grieve, if : grief, it : meet, \*live : grieve, \*lived : beleevered, quick : †week, sinne : †been, therin : †been (Herbert), lists : priests, \*live : grieve, miss'd : priest (King), begin : †been, in : †been, in : †bin (2t), sinne : †beene, sinne : †bin, skin : †bin, twin : unseen (Carew), enrich : speech, \*give : †even, in : queen, \*live : believe, liv'd : griev'd (2t), rich : speech, ship : keep, witch : beech, wither-her : seen-her, within : †been (Chalkhill), \*build : †field, \*build : †shield, \*builds : †fields, driv'n : ev'n, gilds : †fields, in : †been (2t), sin : †been (3t), within : †been (Benlowes), \*give : believe, sinne : †beene (Habington), fill'd : †yield, forbids : †deeds, \*give : believe, him : esteem, in : foreseen, inn : †bin, kill'd : †field, \*live : grieve (2t), liv'd : griev'd, sin : †been (2t), sin : †bin (Davenant), \*build : †field (2t), \*builds : †shields, fit : sweet, \*give : believe, \*give : relieve, \*give : sleeve, \*gives-us : relieves-us, in : †been, \*live : grieve (2t), \*lived : grieved, \*lives : relieves, (Waller), \*build : †field, liv'd : griev'd, sin : †been (2t), sin : †green, wherein : †bin (Bosworth), \*forgive : grieve, quickn'd : sick'd (Milton), in : †been (3t), sin : †been (4t), in : queen (Suckling), Spring : †been (Godolphin), abyss : fees, begin : seen, bitch : †breech, commit : feet, did : need, did : speed, din : †been, drill'd : †field, fit : meet, fitting : meeting, gifted : believ'd-it, gills :

†wheels, \*give : believe (2t), \*gives : believes, him : redeem, hip : †sheep, in : †been (2t), in : screen, in : seen, in : spleen, inn : †been, inn : between, instilling : feeling, is : cheese, itches : † breeches, itches : leeches, kill'd : yield, kisses : pieces, living : believing, miss : piece, mix : cheeks, pip : † sheep, pitches : † breeches, preface : brief-as, print : seen't, religions : regions (2t), rich : speech, rid-on't : need-on't, rid : steed (3t), sin : between (2t), skin : †been, silly : freely, skip : peep, spit : feet, stiff : belief, submit : feet (2t), this : piece, twitch : † breech, which : † breech, which : speech, widow : heed-you, wills : † heels, Wit : meet, wit : feet, witch : † breech, witches : † breeches, with : teeth (5t), within : †been, within : seen (Butler), fin : †been, in : †been, inn : †been, lists : priests, resist : priest, twist : priest, within : †been (Cartwright), \*driven : † even, \*giue : belieue (2t), him : † been, it : sweet, licke : cheeke, lippes : weepes, lips : weepes, liu'd : greived, liv'd : greiv'd, sin : † bin, within : † bin (Crashaw), in : †been (Cleveland), \*give : relieve, \*given : † even, him : † seem, \*live : grieve, skill'd : wield (Denham), \*give : grieve, in : †been, it : feet, it : sweet, \*live : grief, \*live : grieve (2t), Sinne : Queene (Lovelace), begin : †been (2t), \*forgive : believe, gild : † field, \*give : believe (2t), \*give : Eve (2t), \*give : misbelieve, \*give : relieve, him : † seem, in : † been (2t), \*live : believe (2t), \*live : Eve, Kin : † been, sin : † been (8t), skill : steel, skin : † been, still'd : † field, still'd : uield, within : †been (2t), within : seen (6t) (Cowley), begin : seen, fill : steel, \*give : believe, \*give : relieve, him : † seem, in : seen, in : seen (10t), limb : † seem, skin : un-seen, this : piece, within : seen (Sherburne), begin : †been, \*build : † yield, in : † been (17t), in : unseen (3t), inn : † been, sin : † been (19t), sticks : cheeks, stick : seek, wherein : † been (2t), within : † been (26t), thin : seen (Chamberlayne), \*builds : † fileds, din : † been, in : † been (3t), kin : † been, \*live : grieve (3t), ship : deep, sin : † been (3t), stitches : † breeches (Brome), \*build : † Field, fill'd : † yield, thin : † been, within : † been (2t) (Marvell), sin : † been, with-thee : see-thee (Stanley), \*give : aggrieve, \*give : grieve, \*give-her : grieve-her, \*gives : relieves, \*live : grieve (3t), liv'd : griev'd, spirits : sweets (Hannay), \*give : believe (4t), \*give : grieve, \*give : relieve, him : † been, if : grief, in : † been, \*live : beleeve, \*live : believe (3t), \*live : grieve (3t), \*liver : Believer, \*lives : theeves, mist : Priest, resist : Priest (2t), skin : seene, will : feel, within : † been (Vaughan), begin : † been, begin : between, begin-it : seen-it, blisse : peece, civil : † evil, dip : creep, dip : steep, \*driven : † Even, \*give : beleive (2t), \*give : believe, \*give-it : believe-it, \*give'em : believe'em, guild : † yield, hid : proceed, him : es-teem, his : Fleece, his : sees, in : † been (4t), in : † bin, in : Queen, in : seen, kill'd : † field, Kiss : peice, sin : † been (2t), Sinn : † been, skin : seen, submit : Feet, this : piece, within : seen (2t) (Cotton), spin : † ben, within : † been (Hall), \*build : † yield, did : proceed, \*give : believe (3t),

enrich : speech, fulfill'd : † yield, gilde : † fields, \*give : relieve (2t), him : esteem, him : † seem, hit : meet, in : † been, is : trees, live\* : believe, live\* : grieve (4t), \*live : relieve, \*live : † sieve, \*liv'd : griev'd, sin : † been (2t), sit : feet, wherein : † been, wit : meet, within : † been, within : Queen, within : seen, within : unseen (Philip), Chin : Meen, fit : sweet, \*forgive-you : believe-you, Him : Esteem, him : Blaspheme, in : † been, is : degrees, is : lees, itch : Speech, kill'd : † shield, Living : believing, this : piece, Till'd : † Field, unskill'd : † yield, will : Steel (Dryden1), begin : seen, \*builds : † Fields, \*builds : † yields, Chin : seen, fill'd : † Shield, forbids : † deeds, \*forgive : believe, \*give : Reprieve, guild : † Field, guild : † yield, Hill : feel, Hill : † Wheel, his : piece, in : unseen, kill'd : † Field, Limbs : † seems, \*live : believe, Sin : † been, sin : † bin, spin : † green, Skin : seen (2t), spin : seen, thin : seen, this : piece, till'd : † Field, unskill'd : † yield, whip : asleep, within : Spleen, win : seen, Wit : Fleet (Dryden2), begin : between, begin : Queen (2t), Brims : † seems, \*build : † Field, \*builds : † Fields, \*build : † yield, fills : knees, fills : † Shield (2t), \*give : grieve, \*gives : grieves, hill'd : † Field, kill'd : † Field (4t), kill'd : † Shield, kill'd : † yield, kills : † Wheels, Limbs : † seems, Ship : deep, Twins : † Greens, unskill'd : † Field (2t), within : seen (Dryden3), admits : Sheets, begin : foreseen, Bit : Feet, dismiss'd : Priest, in : † been, \*give : believe, in : foreseen, resists : Priest, Sin : † been, Sin : † bin, Skin : seen (2t), this : Piece, till'd : † Field, Wit : meet, Wit : sweet, within : seen, writ : meet (Dryden4), begin : between, begin : seen, \*give : relieve, is : these, kin : † been (Sprat), \*give : believe (2t), \*give : relieve, grin : spleen, \*live : believe, sin : seen, with thee : see-thee, within : † been (Flatman), \*build : † yield, ill : feel, \*live : grieve (4t), sin : † been, within : seen (Ayres), \*give : grieve, \*give : relieve, \*give : † retrieve, hid : bleed, in : Meen, in : sixteen, it : sweet, \*live : grieve (Shadwell), him : esteem, in : † ben, in : seen, kill'd : † field (2t), sit : Feet, sit : meet, Tick : † Week (Wilmot), fill'd : † yield, him : esteem (2t), his : piece, in : seen, \*live : grieve, sin : † been, wit : sweet (Sheffield), bits : meets, fits : meets, him : esteem, sit : meet, sit : sweet, within : seen (Otway), him : deem (Hammond), begin : † been (6t), begin : seen, \*build : † yield, fit : meet (2t), \*forgive : believe, \*give : believe, \*give : grieve, \*give : relieve (3t), is : degrees, thin : † been, thin : seen, unseen : begin, unskill'd : † field, within : between, within : seen, within : unseen (Blackmore), fill'd : † field, fill'd : † yield (2t), ill : feel, in : seen, kill : steel, \*live : grieve, skill'd : † field, wit : sweet, within : seen (Duke), chin : mien, \*gives : grieves, \*live : grieve, pill : steel, tin : seen (Garth), hill : † wheel (Stepney), \*give : believe, \*give : relieve, him : esteem, win : mien (Walsh), \*build : † yield, chin : seen, \*cripple : people, fill'd : † yield, fit : stret, \*forgives : believes, \*give : grieve, \*given : † even, ills : feels, in : † been, in : unseen, \*live : grieve (2t), liv'd :

believ'd, liv'd : griev'd, river : believer, still : † wheel, wi'you : see-you, wit : meet (2t), wit : sheet, within : seen, witness : sweetness (Prior), acquit : meet, him : † seem, kill'd : † field, \*live : grieve, ship : deep (Pomfret), consists : priests, him : esteem, him : † seem, \*give : grieve, \*give : relieve (Granville), begin : unseen, ditches : † breeches, \*forgive-him : believe-him, \*give-him : believe-him, in : † been, inn : † been, Pippin : sleeping, pippin : keeping (2t), rid-of-her : need-of-her, Sin : † been, sins : † fiends, Switch : † Breech, this-is : pieces, Wit : meet, Witch : † Breech, within : † been (2t), within : unseen, writ : meet (2t) (Swift), begin : seen, \*build : † field (2t), fill'd : † shield, fill'd : † yield (3t), \*give : grieve, him : esteem, kill : steel, limb : † seem, \*live : grieve, skill'd : † field, skill'd : † yield (3t), till'd : † field, unskill'd : † field, within : seen, wi'-you : see-you (Congreve), fill'd : † field, fill'd : † yield, \*give : believe, \*give : grieve, \*give : relieve, kill'd : † field, skill'd : † field (2t), skill'd : † yield (2t), within : mien, within : seen (Yalden), fit-her : sweeter, gild : † field, \*give : believe, hills : feels, in : spleen, unskill'd : † field, wit : sweet (Rowe), fill'd : † yield, \*give : believe, \*give : grieve (2t), kill'd : † field, pit : meet, skill'd : † field (3t), thin : seen, within : seen (Addison), \*build : † field, \*builds : † fields, hill : † wheel (4t), did : bleed, fills : † wheels, forbid : reed, hills : feels, hills : † wheels (9t), ill : feel, in : seen, lips : keeps, sin : † been, sit : feet (3t), still : feel (3t), strip : sweep, submit : feet (2t), will : feel, wit : feet (3t), wit : meet (2t), within : seen, writ : feet (Watts), distil'd : † field, \*give : believe, in : mien, \*lives : grieves, liv'd : griev'd, skill'd : † field, skin : mien, till'd : † field (Somerville), \*builds : † yields, \*give : grieve, \*live : grieve (2t) (Philips), deriv'n : unev'n, fill'd : † shield, thrill'd : † field, win : seen, win : unseen (Hughes), begin : between, \*forgives : believes, \*give : grieve, him : esteem, ill : feel, in : seen, in : unseen, kill : steel, \*live : believe, \*live : grieve, skill : feel, still : feel, still : † wheel, within : queen, within : seen (4t), within : spleen, within : unseen (Parnell), \*forgive : believe, sin : † been, sin : spleen (Young), till'd : † field, wit : meet (Fenton), fill'd : † yield (2t), \*forgives : grieves, \*gives : grieves (3t), \*gives : † Thieves, \*lives : † retrieves, Ship : Deep (4t), Ship : keep, sits : Fleets, sits : meets, skill'd : † Field (2t), skill'd : † yield (Diaper), \*build : † field, \*give : grief, \*give : relief, in : † been, inn : † been, itch : † breech, riches : † breeches, skin : † been, skin : seen (2t) (Gay), \*builds : yields, \*give : grieve, \*live : believe, \*lives : believes, skill'd : † field (Tickell), \*give : believe, \*gives : relieves (2t), him : † seem, Mill : feel, sin : † been, still : † wheel, within : seen (2t), within : spleen (Pope), \*give : grieve, hills : † wheels (2t), \*live : grieve (2t), within : mien (Broome), \*forgive : relieve, within : Spleen (2t) (Green), \*build : † field, did : needed, in : † been (2t), Inn : † been, sin : † been (6t), therin : † been, will'd : peel'd, within : † been (2t), within : beed, within : † been (2t) (Byrom), begin :

seen, gilds : † fields, ill : feel, sin : † been, sit : feet, submit : feet, this : piece, will : feel, wit : meet (3t) (Pitt), \*build : † field (Thomson), \*give : grieve (West), sin : † been, will : kneel, wit : meet (Dodsley), him : † seem, \*live : believe (Jenyns), gild : † field, pitch-is : † breeches (2t), sin : † been, within : seen (Brooke), \*give : believe, giv'n : ev'n, wit : feet, within : † keen (Harte), \*build : † yield, in-him : seen-him, \*give : relieve, still : † wheel, within : mien (2t), within : queen, within : seen (2t) (Boyse), \*give : grieve (2t), \*give : † retrieve, will : feel, (Lyttleton), within : † been (P. Whitehead), thrills : feels (Armstrong), kill'd : † field, skill'd : † field (Johnson), hisses : pieces, ill : feel, in : † been, kisses : breezes, liv'd : griev'd (Moore), \*given : † even (Thompson), \*build : † field (3t), \*build : † yield, fill'd : † field, fill'd : † wield, fill'd : † yield, \*give : relieve, inn : † been, in-it : seen-it, thrill'd : † field, thrill'd : † yield, trim : † seem, tripple : people (3t) (Shenstone), \*build : † field, \*builds : † yields, civil : † evil, distill'd : † field, gilds : † yields, \*give : relieve, him : † seem, ills : feels, ship : deep, skill : † wheel, within : mien, within : seen (2t) (W. Whitehead), in : between (Gray), bewitches : † breeches, kill'd : † field, pitch : † breech, rich : † breech, skin : seen, stitches : † breeches (Cambridge), \*give : grieve (Akenside), \*give : believe, \*given : † even, liv'd : believ'd (Cooper), ship : deep (3t) (Wilkie), till'd : † field, him : † seem (Fawkes), \*given : † even (Blacklock), begin : † green (J. Warton), \*live-in : thieving, still : † wheel (Smart), \*build : † field, lip : asleep, sits : sweets, within : seen (T. Warton), \*give : relieve, \*gives : achieves (Mason), in : † been, riches : † breeches (Churchill), fill'd : † yield, him : esteem, ill : feel, limbs : † seems, \*live : achieve (Cowper), hills : reels, \*give : relieve (2t), ill : feel, ship : deep (Falconer), begin : † been, itch : † breech, within : † been (Lloyd), ship : deep, twitch : beech (Mickle), \*builds : † fields, fill'd : † yield, \*forgiven : † even, gilds : † fields, gilds : † shields, gilds : † yields, ill : feel, ship : deep, still : feel (Beattie), \*live : grieve (Lovibond), \*build : † shield, fulfilled : † shield, giv'n : ev'n (Wordsworth), begin : † been, \*build : † yield, \*builds : † fields, gilds : † fields, \*given : † even, ill : people, ill : steeple, \*unforgiven : † even, win : † been (Byron), brink : shriek, \*live : eve (2t), \*live : grieve (3t) (Shelley).

9a : 3a は PE では [i] : [i:] の不完全韻であるが、E Mod E 期だけでなく L Mod E 期の詩人にも豊富に見出されている。1700 年以前の脚韻総数の多い詩人の内、Daniel (Somerset), Kynaston (Shropshire), Chalkhill (?), Davenant (Oxford), Waller (Hertfordshire), Butler (Worcestershire), Chamberlayne (Dorsetshire), Cotton (Stafford), Philip (London), Dryden (Northamptonshire), Blackmore (Wiltshire), Congreve (Yorkshire), Watts (Southampton), Parnell (Dublin), Diaper (Somerset) では ME/i/ と ME/i:/ の脚韻が押韻率 8% 以

上の確立で見出されている。Skelton にも 9a : 3a が見出されているので、これらの脚韻は E Mod E 期には既に伝統的脚韻になっていたであろう。1700 年以降になると、Boyse (Dublin), Shenstone (Shropshire), W. Whitehead (London) を除き、9a : 3a は極端に少なくなっている。

] a) Dobson (1968<sup>2</sup>, § 10) によると、LME/i/ はしばしば開音節では長母音化して ME/e:/ となったが、この長母音化を免れて今日 ME/i/ を持つ語の内、build, give, little, live, women には、少なくとも、E Mod E 期にはこの長母音化に由来する ME/e:/ 異形が並存していた。Hart (1570), Bullokar (1585), Gil (1621) は give に [gi:v] が生起することを記録している。この発音は今日でも Warwickshire を含め多くの方言で観察されている (EDD)。Shakespeare にも build : field ; shiled ; wield が見出されており、Kökeritz (1953, p. 214) はこれを、今日主として北部方言では、Id の前の ME/i/ は [i:] と発音されているので、[i:] に依存するもの、中部・南東部方言では Id の前の ME/i/ は [i] と発音されているので、[i] に依存するものと処理している。LOE byldan は ME では bUld --- 中西部・南部方言 (u, ui と綴る), bilde --- 中東部・北部方言, belde --- Kent となった。LME で中西部・南部で Anglo-Norman の写字楼の影響により builde が出来、これが一般化した。今日の build の綴字は中西部・南部方言、発音は中東部・北部方言に由来するものである。このように綴字と発音が別々の方言に由来する一見風変わりな単語も長い歴史の間には存在する。bury [bəri] の場合もそうで、綴字は西部方言、発音は南東部方言に由来する。

b) Kökeritz (1953, p. 215) によると、clip, split に ME/e:/ 異形 (cleep, spleet) が、Cercignani (1981, p. 57) によると、cripple, cliff にも ME/e:/ 異形が並存していた。従って、これらの語との脚韻は 3a 同土のものであるかも知れない (\*を付す)。

] a) Dobson (1968<sup>2</sup>, § 4) によると、been には弱形の ME/i/ が並存していた。

b) Dobson (1968<sup>2</sup>, § 10) によると、ME/i/ は開音節ではしばしば、長母音化して ME/e:/ となったが、今日この長母音化に由来する ME/e:/ を持つ語の内、beetle, even, evil, sieve, week には E Mod E 期には ME/i/ 異形が並存していた。

c) Dobson (1968<sup>2</sup>, § 11) によると、今日 ME/e:/> PE [i:] を持つ語の内、breech, feeble, field, fiends, greenish には ME/e:/> 短母音化 > ME/i/ 異形が並存していた。

d) Dobson (1968<sup>2</sup>, § 31), Kökeritz (1953, p. 191) によると、deed, fiend, heel, keel, keen, retrieve, seem, seen, sleep, sheep, teeth, thieve にも ME/e:/> 短母音化 > ME/i/ 異形が並存していた。この ME/e:/> [i] は標準英語ではなく、俗語・方言で観察された現象である。

e) Kökeritz (1953, p. 192) によると、field, shield, yield にも ME/i/ 異形が並存していた。従って、これらの語との脚韻は 9a 同土のものであるかも知れない (+を付す)。9a : 3a は押韻している語のいずれか一方に相手方の音韻を持つ異形が並存しており、何れにしても完全韻である。

## 9a : 3c

think : sicke (Gascoigne), quicke : sicke (Lylly), prick : sick, thick : sick (Shakespeare), quicknesse : sickness (Campion), lick : sick (Doone), prick : sick (Jonson), lick : sick (Marston), quick : sick (F. Beaumont), chick : sick, prick : sick (Herrick), quick : sick, quicknesse : sickness (Herbert), quick : sick, kicked : wicked (Butler), quick : sick (Denham), quicknes : sicknes (Lovelace), quick : sick (Sherburne), thick : sick (Chamberlayne), kick : sick, quick : sick (2t), quickly : sickly, stick : sick (3t) (Vaughan), Chick : Sick (Dryden1), quick : sick, thickness : sickness (Carey), stick : sick (King), ick : sick, quick : sick, stick : sick (Prior), Nick ; sick, quick : sick (Swift), quickly : sickly (Moore), quick : sick (Cambridge), stick : wick (Mason), quick : sick (Cowper), quick : sick (2t) (Crabbe), liquer : sicker, thick : sick (Byron), quick : sick, tick : sick (Keats).

9a : 3c は PE でも [i] に依存する完全韻であり, E Mod E 期から見出されている。Dobson (1968<sup>2</sup>, § 31), Kökeritz (1953, p. 215) によると, sick, wick は本来の ME/e:/ を持っていた語であり, その語の音変化では PE [i:] となる語である。sick の PE [i] は OE seok > ME sek を経て, 13世紀 [i:] に高められ, 遅くとも 16世紀までに短母音化されたことに由来する。ME/e:/ の短母音化は余り一般的でなく, この短母音化に由来する PE [i:] を持つ語は grit, rick, sick, wick がその殆ど全てである。

## 9a : 5a

give : cave (Browne), give : cave (Hall), bid : shade (Watts), bliss : embrace (Blacklock), driven : graven (Byron).

9a : 5a は PE では [i] : [ei] の不完全韻であり, Browne (Devonshire), Hall (Durham), Watts (Southampton), Blacklock (Scotland), Byron (London) に一例ずつ見出されているに過ぎない。これらは ME/i/ の ME/e:/ 異形 (3-5 bede, 3-7 blesse, 4-7 geve, 4-6 dreven) と ME/a:/ の方言音 = [e:] に依存する完全韻である。Dobson (1968<sup>2</sup>, § 10) によると, give, live には少なくとも, E Mod E 期には開音節長母音化による ME/e:/ 異形が並存していた。Wyld (1965 (rpt.), p. 12) によると, give, live には ME/i/ が開音節で長母音化し, ME/e:/ 異形が並存しており, Bullokar (1580), Gil (1621) は give, live に ee を持つもう一つの異形が並存していたことを示している。更に give に ee 音による発音が存在していたことを示す臨時綴字 ( ] 2) 参照) により裏打ちされる。

## 9a : 6a

geve : leve, preson : reson (Wyatt), liude : beriude (Turberville), prison : reason, prison :

season (Spenser-Minor), lives : cleves (Sidney), is : cease (Lylly), prison : treason (Southwell), give : deceive, given : bereaven, his : release (Daniel), enrich'd : impleach'd (Shakespeare), giuer : receiuer (2t) (Campion), give-him : reave-him, give-him : receive-him, give-me : leave-me, give-thee : leave-thee, given : bereaven (P. Fletcher), given : bereaven (Browne), live : conceive, live : deceive, rich : teach (Chalkhill), giv'n : bereav'n (2t) (Benlowes), give : leave, give : receive, gives : receives (Waller), giues : deceiues, guiter : leaue-her, gives : deceives, give-ye : deceiue-ye (Crashaw), give : receive (2t), gives : deceives (2t), live : receive (2t), lives : deceives (Denham), live : receive (Lovelace), give : leave (2t), give : receive (5t), givers : receivers, gives : deceive, gives : receives (2t), live : perceive, liv'd : conceiv'd (Cowley), give : receive (Sherburne), give : receive (2t), shivers : beavers (Brome), give : leave (3t), gives : leaves (Hannay), give : cleave, live : cleave (Vaughan), give : deceive, give : receive, this : increase (Cotton), bit : eat, Him : stream, sin : clean (Hall), forgive : receive (2t), skips : leaps (Philips), give : receive (2t), gives : receives, live : receive, wit : meat, writ : meat (Dryden1), forgive : receive (2t), give : receive (4t), give-you : leave-you, live : receive, writ : repeat (Dryden2), Chin : unclean, Fist : Beast, fits : eats, give : receive (2t), skill'd : reveal'd (Dryden3), forgive : receive, give : receive (3t), gives : receives, liv'd : receiv'd, thick : speak, within : clean, Writ : repeat (Dryden4), live : receive (Roscommon), did : lead, give : receive, is : seas, it : beat, lives : receives, this : increase (Sprat), give : receive, live : perceive (Halifax), forgive : conceive, give : conceive, give-him : leave-him, gives : receives, live : conceive (Flatman), give : receive (2t), him : Stream, live : receive (3t) (Shadwell), grin : clean (Wilmot), give : receive (Sheffield), thin : yean (Hammond), give : conceive (3t), give : perceive (3t), give : receive (3t), gives : perceives, forgive : receive, live : perceive (2t), live : receive (Blackmore), Wit : retreat (Smith), give : deceive, give : receive, his : ease, lip : reap, live : receive, this : desease, wit : deceit, writ : repeat (Duke), forgive : receive, give : leave, give : receive, quit : treat (Garth), live : receive (2t) (Stepney), live : deceive (Walsh), abyss : increase, give : receive, gives : receives, his : increase, in : clean (King), bliss : ease, bliss : peace, forgive : deceive, forgive : receive, give : perceive, give : receive (9t), gives : heaves, gives : receives, give'em : receive'em, Grim : beam, Grim : cream, live : receive (7t), lives : heaves, lives : receives, liv'd : bereav'd, liv'd : deceiv'd, liv'd : receiv'd (2t), quit : retreat, resist : east, sip : leap (Prior), give : receive (6t), gives : receives, live : receive, lives : receives, will : zeal (Pomfret), give : receive, living : receiving (Granville), Grim : Beam, Grim : Cream, Shilling : Ceiling (Swift), give : perceive (Congreve), give : receive (4t), gives : receives, in : lean, swim : stream (Yalden), give : Heave, give : receive, living : conceiving, lims : streams

(Rowe), give : receive, gives : receives, limbs : streams (3t), skim : stream, trip : leap (Addison), bliss : cease, bliss : release, fulfill : real, gives : leaves, hill : zeal, hills : conceals, is : please, living : receiving, skill : deal, will : steal (2t), will : zeal (Watts), give : receive (2t) (Somerville), give : receive, quiver : deceiver (Hughes), live : receive (Young), chit : feat, give : receive (2t), gives : receives, vigour : meagre, wit : conceit (Fenton), gives : receives (Gay), give : perceive, live : receive (Tickell), give : conceive, give : perceive, give : receive (5t), gives : receives (4t), live : receive, within : mean (Pope), give : receive, gives : receive, limbs : streams, live : deceive (Broome), gives : leaves, gives : perceives, hid : lead, rich : deceas'd, within : mean (Green), give : receive (Byrom), build : conceal'd, give : receive, gives : receives (Savage), give : receive (Pitt), build : conceal'd, build : reveal'd (Thomson), give : receive (4t), live : receive (2t) (West), wit : conceit, give : receive (2t) (Dodsley), give : heave, give : receive, live : conceive, live : receive, liv'd : receiv'd, within : clean (Jenyns), forgive-me : leave-me, give : leave, live : receive (Hamilton), give : receive, gives : receives, swim : stream (Mallet), give : deceive, give : receive (2t), forgives : receives, live : deceive, live : receive (2t) (Harte), forgives : receives, gives : receives, live : receive, lives : perceives, give : receive (10t) (Boyse), give : leave, give : receive (4t), live : receive (Lyttleton), hid : lead (Armstrong), hiss : peace, give : receive (Johnson), is : cease, gives : receives, prisoner : reasoner (Moore), wind : lean'd, give : Receive (Thompson), lives : receives (Shenstone), admit : conceit, give : conceive, give : receive (4t), give : weave, him : stream, live : perceive, live : receive (2t), lives : heaves, mist : east, wit : conceit (W. Whitehead), living : heaving, give : receive (3t), gives : receive, rich : teach, wit : conceit (Cambridge), give : conceive, give : deceive, give : receive (2t), gives : receives, live : deceive, live : receive, skill : reveal (Cooper), give : deceive, give : receive (4t), gives : deceives, swims : streams (Wilkie), bit : eat (Fawkes), give : receive (2t) (Smart), acquit-us : reach-us, admit-us : reach-us, give : receive (Cunningham), hills : steals (T. Warton), give : leave, give : perceive, give : receive (2t), gives : receives (2t), live : receive (Mason), ship : leap (Churchill), distilling : Healing, forgive : receive, give : receive, give-thee : receive-thee (Cowper), gives : receives (Falconer), lived : receive, liv'd : receiv'd (2t) (Mickle), pitch : reach (Beattle), give : receive (Lovibond), build : revealed, fulfilled : revealed, river : deceiver (Wordsworth), pitch : reach, which : reach, women : screaming (Byron), give : receive (2t), gives : receives, live : receive, thrill : steal (Shelley)

9a : 6a は PE では [i] : [i:] の不完全韻であるが、E Mod E 期以降普通に見出されており、その多くは ME/ε:/ の [i] 異形に依存するものである。

] Wyatt の geve (give) : leve (leave), preson (prison) : reson (reason) は、その臨時綴

字が示しているように、give, prison の ME/e:/ 異形と leave, reason の ME/e:/ 異形に依存するものである。

] 9a : 6a の殆どが give, live と deceive, receive との脚韻である。Kökeritz (1953, p. 200) は receive に ME/i/ を持つ二重語が並存していたことを明らかにしている。Dobson (1968<sup>2</sup>, § 116 Note 2) によると、ME/ɛ:/>[i] への短母音化は \_\_\_\_ [ch], [k], [v], [p] で生じているので、1) enrich'd : impeach'd, pitch : reach, rich : teach, which : reach, 2) thick : speak, 3) give : cleave, give : conceive, give : deceive, give : heave, give : leave, give : perceive, give : reave, give : receive, live : deceive, live : perceive, live : receive, live : cleves, 4) lip : reap, Shilling : ceiling, ship : leap, thri : steal 等は ME/ɛ:/ が [ch], [k], [v], [p] の前で [i] に短母音化されたことを示すものである。

b) Wright によれば、1) [ch] の前で --- breach (§ 61), each, bleach, reach, teach (§ 138), preach (§ 138), 2) [k] の前で --- break (§ 61), beak (§ 220), 3) [v] の前で --- deceive (§ 220), 4) 更に [d, t, l, m, n, s] の前 (Index) で ME/ɛ:/ が [i] と発音されていることが記録されている。従って、[d] の前で --- did : lead, hid : lead, [t] の前で --- admit : conceit, bit : eat, chit : feat, fits : eats, it : beat, quit : treat, quit : retreat, wit : conceit, wit : deceit, wit : retreat, Writ : repeat, [l] の前で --- build : conceal'd, build : revealed, distilling : Heal, fulfill : reap, hill : zeal, hills : conceals, hills : steals, skill : deal, skill'd : reveal'd, will : steal, will : zeal, [m] の前で --- Grim : beam, Grim : cream, Him : stream, limbs : streams, lims : streams, skim : stream, women : screaming, [n] の前で --- Chin : unclean, grin : clean, in : clean, in : lean, sin : clean, thin : yean, wind : lean'd, within : clean, within : mean, [s] の前で --- abyss : increase, bliss : ease, bliss : peace, bliss : release, Fist : Beast, his : increase, is : cease, is : please, is : release, is : seas, mist : east, resist : east, this : desease, this : increase は方言での ME/ɛ:/>[i] に依存する完全韻であるかも知れない。9a : 6a は 9a の ME/e:/異形か、6a の [i] 異形に依存するものかのどちらかであり、何れにしても完全韻である。

### 9a : 6c

did : head, figure : measure (Spenser-Minor), wrest : brest (Spenser2), kist : brest (Spenser3), hid : thrid, mid : thrid, vndid : thrid (Spenser4), resist : breast (Spenser5), lest : brest (Spenser6), giuen : heauen (Waleigh), driuen : Heauen (Lly), thether : weather, thether : wether (Warner), driven : Heaven, given : Heav'n (2t), given : Heaven (Daniel), driven : heaven, giv'n : heav'n, forgiven : heaven (2t), given : heaven (7t), thither : weather, widow : meadow (Drayton), driven : heaven, given : heaven (Marlowe), giv'n : Heav'n (4t), giv'n : Heaven, given : Heaven (Davies), driven : heaven, giuen : heauen, given : heaven (2t),

hether : fether, hether : wearther, thither : lether (Jonson), given : Heaven (4t) (Stirling), given : Heaven (P. Fletcher), hither : weather (F. Beaumont), driven : Heaven (7t), driven : HEAVEN, given : Heav'n, given : Heaven (22t), given : heaven (2t) (Drummond), driven : heaven (Ford), driven : heaven, giv'n : heaven (Kynaston), driven : Heaven (3t), forgiven : Heaven, given : Heav'n, given : Heaven (11t) (Browne), bid : thred, did : thred, driven : Heaven (2t), giuen : heaven, given : Heaven (2t) (Herrick), given : heaven (Carew), thither : weather (2t) (Chalkhill), given : heaven (Marmion), driv'n : Heav'n (2t), giv'n : Heav'n (4t) (Benlowes), forgiven : Heaven, giv'n : Heav'n (2t), giv'n : Heaven (2t), given : Heav'n (8t), given : Heaven (2t) (Davenant), driven : heaven, given : heaven (12t) (Waller), given : Heaven (6t), mids : threads, ungiven : Heaven (Bosworth), driven : Heaven (2t), given : Heaven, hither : leather, with : weather (Butler), driven : Heaven (Cartwright), driven : Heav'n, driven : Heaven, given : Heav'n, given : Heaven (Crashaw), delivered : endeavour'd (Denham), given : Heav'n, given : Heaven (2t), giv'n : Heav'n (2t), hither : weather, Lid : spread, mist : breast (Lovelace), given : Heav'n, given : Heaven : given (9t) (Cowley), given : Heaven (2t) (Chamberlayne), consists : breast, given : heaven, thither : weather (Brome), given : Heaven (2t) (Marvell), given : Heaven (2t) (Hannay), driv'n : heav'n, forgiven : heaven, given : heav'n, given : heaven (3t), sin : heav'n, wither : weather (Vaughan), given : Heaven (Cotton), forgive : Heav'n, giv'n : Heav'n (2t), given : Heaven (2t), hether : weather (Dryden1), driven : Heav'n (2t), driv'n : Heav'n (4t), giv'n : Heav'n (5t), giv'n : Heaven (Dryden2), driv'n : Heav'n (6t), giv'n : Heav'n, undriv'n : Heav'n (Dryden3), driv'n : Heav'n (2t), giv'n : Heav'n, giv'n : Heaven, given : Heaven, hid : spread (Dryden4), did : dead, did : read (Sprat), given : Heaven (4t) (Flatman), given : Heaven (2t), giv'n : Heav'n, hid : Dead (Shadwell), forgiven : Heaven, given : Heaven, giv'n : Heav'n (2t), hither : Weather (Wilmot), given : Heaven (3t), given : Heaven (Otway), driven : Heaven (2t) (Blackmore), given : Heaven (2t) (Duke), given : Heaven (3t), given : Heaven (Walsh), driven : Heaven (2t), given : Heav'n, given : Heaven (19t), whither : feather (Prior), driven : Heaven (3t), given : Heaven (2t) (Pomfret), given : Heaven (2t), forgiven : Heaven, given : Heaven, giv'n : Heav'n (Swift), driven : Heaven, given : Heaven (2t), giv'n : Heav'n (Congreve), given : Heaven (Rowe), driven : Heaven (2t), given : Heaven (3t) (Addison), bid : dead, bid : head, forgiven : Heaven (2t), given : Heaven (8t), forgiven : Heaven (Watts), given : Heaven (2t) (Somerville), driven : Heaven, given : Heaven (4t) (Hughes), driven : Heaven, given : Heaven (4t) (Young), given : Heaven (Fenton), given : Heaven (Gay), given : Heaven (Tickell), driv'n : heav'n, forgiven : Heaven, forgiv'n : heav'n (3t), giv'n : heav'n (16t) (Pope), driven :

Heaven, driv'n : Heaven, given : Heaven (3t) (Broome), giv'n : Heav'n (Byrom), given : Heaven (2t) (Savage), driven : Heaven, given : Heaven (4t) (Pitt), given : Heaven (3t), riven : Heaven (Thomson), given : Heaven (Dyer), driven : Heaven (2t), given : Heaven (2t) (West), forgiven : Heaven, given : Heaven (6t) (Dodsley), given : Heav'n, giv'n : Heav'n (5t) (Jenyns), driv'n : Heav'n (2t), given : Heav'n (2t), given : Heaven (6t), giv'n : Heav'n (4t), given : Heaven (Mallet), given : Heav'n (2t) (Brooke), driv'n : Heav'n (2t), forgiv'n : Heav'n, giv'n : Heav'n (27t) (Harte), given : Heav'n, given : Heaven, giv'n : Heav'n (4t), giv'n : Heaven (Boyse), given : Heaven (3t) (Lyttleton), forgiv'n : Heav'n, giv'n : Heav'n (P. Whitehead), driv'n : Heav'n, giv'n : Heav'n (3t) (Johnson), forgiven : Heaven (Johnson), forgiven : Heav'n, giv'n : Heav'n (Moore), given : Heav'n (5t), given : Heav'n, giv'n : Heav'n (Thompson), given : Heaven (2t) (Shenstone), giv'n : Heav'n (Jago), driv'n : Heav'n, forgiven : Heaven (2t), given : Heav'n, given : Heaven (9t), giv'n : Heav'n (2t), giv'n : Heav'n (Gray), giv'n : heav'n (Collins), giv'n : Heav'n (Cambridge), forgiv'n : heav'n, forgiv'n : Heaven, given : heav'n, giv'n : Heaven (2t), giv'n : heav'n (2t) (Cawthorn), given : Heaven (6t) (Akenside), given : Heav'n, given : Heaven (2t), giv'n : Heav'n (2t), giv'n : Heaven (Cooper), driv'n : Heav'n, given : Heaven, giv'n : Heav'n (2t), resist : breast (Wilkie), driven : Heaven (2t), forgiven : Heaven (2t), given : Heaven (7t) (Fawkes), driv'n : Heav'n, giv'n : Heav'n (2t) (Blacklock), forgiv'n : Heav'n, giv'n : Heav'n (2t) (J. Warton), driven : Heaven, forgiv'n : Heav'n, giv'n : Heav'n (5t), given : Heaven (2t), hid : spread (Snart), giv'n : Heaven (Cunningham), given : Heav'n (5t), giv'n : Heav'n (Mason), given : Heav'n, given : Heaven (Scott), giv'n : Heav'n, given : Heaven (3t) (Churchill), driv'n : heav'n, driven : heaven, given : heaven (2t) (Cowper), driv'n : Heav'n (2t) (Falconer), given : Heaven (Langhorn), driven : Heaven, driven : Heaven, given : Heaven (2t), giv'n : Heav'n (2t) (Mickle), driven : heaven (10t), forgiv'n : Heav'n, forgiven : heaven, given : Heav'n, given : heaven (4t), riven : heaven (Beattle), driven : Heaven, driv'n : Heav'n, given : Heaven (8t), giv'n : Heav'n (Lovibond), given : Heaven (4t), giv'n : Heav'n (Logan), driv'n : Heav'n, given : Heaven, giv'n : Heav'n (Chatterton), giv'n : Heav'n (Crabbe), driven : heaven (2t), given : heaven (3t) (Wordsworth), driven : heaven (12t), forgiven : heaven (8t), given : heaven (24t), river : endeavour, riven : heaven (2t), whither : feather (Byron), driven : Heaven (3t), forgive : Heaven, forgiven : Heaven, given : Heaven (14t), riven : Heaven, shrunken : Heaven (Shelley).

9a : 6c は PE では [i] : [e] の不完全韻であるが、9a : 6a 同様、E Mod E 期以降普通に見出されている。9a : 6c の殆どが given, driven と Heaven との脚韻である。

] Dobson (1968<sup>2</sup>, § 8) によると、ME/ɛ/ はしばしば、開音節では長母音化して、ME/ɛ:/

となつたが、heaven には開音節長母音化を免れた ME/ɛ/ 異形が並存していた。ME/ɛ/ の [i] への高母音化は\_\_\_\_ [ng] の前の ME/ɛ/ におけるほど画一的ではなかつたが、他の音声環境の ME/ɛ/ にもしばしば起り、ME/ɛ/ を含む多くの語には ME/i/ 異形が並存していた。OED は breast, measure に ME/i/ 異形 (5-6 brist, Sc. 6 myssour) が、Wright (1905, §§ 62, 135) によると、heaven は Bachshire, Scotland, Northumberlasnd, Westmoreland, dead は Derbyshire, Sussex, read は Yorkshire, thread は Northumberland, Durham, Cumberland, Yorkshire, Lioncolnshire, Oxfordshire, Suffolk, Sussex, Dorsetshire で [i] と発音されていることが記録されている。従つて、9a とこれらの語との脚韻は [i] に依存する完全韻となる。

] Dobson (1968<sup>2</sup>, § 80) によると、hither, thither, whither には [i] > 低母音化 > ME/ɛ/ 異形が並存していた。従つて、9a とこれらの語との脚韻は ME/ɛ/ 異形に依存するものかも知れない。9a : 6c は押韻語のどちらか一方に相手方の押韻を持つ異形が並存しており、何れにしても完全韻である。

## 9a : 8a

hether : gether (Spenser-Sc), thehter : geather (Spenser-Minor), thither : gather (2t) (Drayton),

## 9a : 8d

hither : father (Shakespeare), prince : France (Watts).

9a : 8a, 9a : 8d は PE では [i] : [æ] の不完全韻であり、Spenser, Shakespeare, Drayton (Warwickshire), Watts (Southampton) に見出されるだけである。hither の hether という臨時綴字が示しているように、Dobson (1968<sup>2</sup>, § 80) によると、hither には ME/ɛ/ 異形が並存していた。prince に ME/ɛ/ 異形が並存していた綴字上の証拠はないが、ME/i/ は方言で低母音化し ME/ɛ/ となっている。従つて、9a : 8a, 8d は実質 ME/ɛ/ と ME/a/ の脚韻となる。Wyld (1936<sup>3</sup>, p. 199), Kökeritz (1953, p. 164) は ME/ɛ/ と ME/a/ の脚韻を [ɛ] : [æ] の類韻と見なし、ME/a/ の [æ] への前母音化の証拠としている。しかし、筆者は脚韻の本質（本来脚韻語は同じ発音に基づいている）及びこれらの脚韻が見出される地域性を考慮し、ME/ɛ/ と ME/a/ の脚韻を ME/a/ の方言形・異形 [ɛ] 又は [e] に依存する完全韻と考えている。更に、9a : 8a, 8d が見出されている詩人では同時に 8a : 10a が見出され、ME/a/ は [e] になっていたと思われる所以、9a : 8a = 10a : 8a = [e] に依存する完全韻である蓋然性が高くなる。

## 9a : 10a

fytt : yett, profet : let, sitt : yet, witt : yet (Wyatt), fit : yet, knit : yet, writte : yet (2t) (Gascoigne), dint : besprint, mixt : next (Spenser-Sc), afflict : infect, hid : bred, it : yet (2t),

riches : wretches, riuer : euer, riuer : neuer, riuer : seuer, sit : yet, spirit : inherit, spirit : merit, spirite : inherite, spirite : merite (2t), this : possesse (Spenser-Minor), admit : yit, bit : forget, commit : yit, fit : forget, fit : yit, henge : auenge, henge : reuenge, quit : yit, sit : forget, sit : yit, vnfitt : yit, wit : yit (2t) (Spenser1), betwext : annext, betwext : next, flit : yit, ment : consent, stent : hent, stent : torment, wit : yit, wrest : addrest, writ : yit (Spenser2), fill : tell, hill : dwel, hill : well, kist : addrest, kist : nest, wit : yit, wrest : arrest, wrest : best (Spenser3), dreuill : deuill, fild : beheld, fild : hild, fulfild : hild, fulfill : hell, ill : hell, kild : beheld, kist : blist, skild : hild, spirit : merit, thrild : beheld, vpuild : hild, will : hell, wist : blist (Spenser4), Bridge : lidge, gieft : left, gieft : reft, gieft : theft, hindrance : resemblance, hindrance : semblance, list : distrest, list : possest, list : rest, resist : behest, resist : represt, ridge : lidge (Spenser5), bereft : gift, left : gift, gren : men, gren : when, kild : vphild, lest : ghest, lest : vnblest, lift : bereft, lift : left, thether : together (Spenser6), bit : yet, hether : together, hit : yet, spit : yet, wit : yet (2t) (Sidney), fist : west, hither : altogether, hither : together, \*liuer : euer, spirit : merrit, whither : wether (Lyly), fild : behild, fit : begit, fit : forgit, fulfilde : beheld, hether : teither, hether : together, ild : with-hild, is : yis, it : forgit (2t), it : get (3t), kild : behild, kild : hild, since : hence, sit : git, vnfitt : get, vnfitt : git, wit : forgit, wit : git (2t) (Warner), bliss : press, him : them, will : knell, wit : yet (Southwell), did : bred, fit : yet (2t), fits : begets, giver : ever, him : them, is : impress, it : yet, liver : ever (2t), prince : commence, rid : fed, since : offence, spir't : merit, this : impress, whither : together, win : then, wit : yet (Daniel), fit : yet, given : seven, hither : altogether, hither : together, quiver : ever, river : ever, spirit : inherit (3t), spirit : merit (3t), thether : together, thither : together, whither : together, wit : yet (Drayton), fit : yet, giver : ever, it : git, river : ever (2t), spirit : inherit, wither : together, wither : togither, (Marlowe), commission : impression, hither : together (2t), shift : theft, sit : yet, spirit : merit, thither : whether, whither : together, wit : yet (2t) (Shakespeare), fit : forget, it : get, hether : euer, hether : together, kisses : expresses, wit : yet (Campion), giver : ever, mirror : error, Winter : enter (Davies), knit : beget, it : forget, spirit : merit (2t), hether : together, spit : Yet, admit : yet (4t), fit : yet (3t), it : yet (5t), sit : yet, spirit : yet, writ : yet (Donne), is : access, spirit : inherit (2t), spirit : merit (3t), wither : together, admit : Yet, Spit : yet, wit : yet (3t), witt : yet (Jonson), spirits : inherites, spirits : merits, sit : yet (Stirling), inherit : Spirit, Spirit : Merit (3t), since : thence, it : yet, wit : yet, wrigg : yet (Corbett), spiritt : merrirr, spirits : merrits (Marston), giver : ever (2t), liver : ever, fitteth : getteth, siteth : getteth, fill'd : held, spirit : inherit, spirits : inherits, gift : left, spirit : merit (3t), difference : reference, thither :

together, flit : yet, unfit : yet, wit : yet (P. Fletcher), bitter : better, Hether : together, hither : together, wit : yet (F. Beaumont), given : seven (2t), Lilly : Belly, miss'd : bles'd, Prince : hence, Prince : thence, prince : hence (Drummond), coidition : discretion, condition : impression, distill : knell, him : them (2t), hither : together (2t), ill : knell, mirror : error, mirror : terror (3t), spirit : inherit (2t), spirit : merit (4t), spirits : merits (2t) (Ford), giv'n : seven, hither : together, liver : ever (Kynaston), spirit : disinherit, spirit : merit (F. Fletcher), him : them (2t), hither : together, it : yet, quince : hence, sit : yet, spirit : inherit (4t), spirit : merit (4t), thither : together (2t) (Browne), admit : yet, bit : get, hither : together (4t), is : Yes, it : yet (2t), kisse : Yes, sit : yet, spirit : inherit (2t), this : Yes, thither : together, wither : together (2t) (Herrick), blisse : Yes, commit : yet, deliver : ever, it : get, thither : together (4t), winde : friend, wither : together (Herbert), spirit : inherit, spirit : merit (2t) (King), admit : yet, it : yet, spirit : merit, wither : together (Carew), distill'd : held, fill'd : held, fit : yet, it : get, spirit : merit, thither : together (2t) (Chalkhill), thither : together (2t) (Marmion), it : inherit, sinn'd : friend, spinn'd : friend, Spirit : inherit (3t), Spirit : merit (2t) (Benlowes), wit : yet (3t), wither : together (Habington), fit : yet, prince : thence (Davenant), bliss : express, spirit : inherit, thither : together, whither : together (Bosworth), him : them, river : ever, thither : together (2t), tinder : engender, wit : yet (2t) (Suckling), gift : left, spirit : merit (2t) (Whiting), is : access (Godolphin), civil : Devil (4t), driven : seven, it : yet, spirit : inherit, spirit : merit, spirits : inherits, wince : sense, wit : yet (Butler), wit : yet (Cartwright), deliver : ever, given : seaven, Giver : ever, Princes : expenses, whither : together (Crashaw), hither : together, spirit : merit, spirits : inherits, whispers : vespers, wit : yet (Cleveland), Civil : Devil, hither : together, remit : forget (Denham), Bliss : Yes, fill : tell, ill : farewell, ill : tell, is : distresse, it : Spet, kisse : presse, spirit : inherit, spirit : merit (2t), stinch : wench, still : well, willer : Cellar, Wit : Yet, wrist : drest (Lovelace), fit : beget, fit : yet, it : beget (3t), it : get (3t), it : yet (4t), quit : get, sit : set (2t), sit : yet, spirit : merit, wit : beget, wit : forget, wit : yet (9t) (Cowley), hit : yet, quiver : never, since : whence, sit : forget, wit : set (Sherburne), fit : yet (8t), sit : yet (5t), spirit : merit (3t), spirits : inherits (Chamberlayne), consists : rest, him : them, hither : together (3t), it : yet, Lilly : tell-you, spirit : inherit, spirit : merit (5t), spirits : merits, spit : get, whither : together (2t), wit : get (2t), wit : yet, writ : get (Brome), consist : blest, give-her : never, mirror : terror, spirit : inherit, spirit : merit, spirits : merits, still : well, whither : altogether (Hannay), fil'd : swell'd, fit : yet (3t), hill : well, him : pen, liver : ever, sin : then, since : thence, sins : sense, sit : yet, spirit : inherit (2t), this : accesse, this : dress, thither :

together, until : dwell, until : well, writ : yet (Vaughan), fit : yet, sit : forset, Spirit : inherit, Spirit : merit, Spiritt : merit, whither : together, wit : yet, witt : yet (Cotton), it : debt, it : get, it : yet (Hall), fit : yet, it : yet, sin : then, wit : yet (Philips), fit : beget, it : beget, wit : beget, Prince : defence (3t), civil : Devil (3t), wit : get, Sin : Men, betwixt : next, Prince : Pence, Prince : sense, since : Sense, Prince : sense (4t), Prince : thence, hether : together, thither : together, yet : wit : yet (Dryden1), Dish : Flesh, giv'n : Eleven, giv'n : Sev'n, hence : Prince, offence : Prince, Pit : forget, Prince : defence (2t), Prince : thence, writ : yet (2t) (Dryden2), dismiss'd : Guest, fill'd : beheld, fill'd : behell'd, fill'd : held (2t), fills : Yells, Gift : left, prince : defence (7t), Prnce : hence (2t), submit : forget (Dryden3), begin : Men, begin : Pen, betwixt : next, betwixt : Text, dint : sent, dipt : kept, fill'd : beheld, fill'd : held (2t), fills : Shells, Fist : dress'd, fix'd : next, Mint : Scent, mix't : kept, Prince : Defence (5t), Prince : Expence, Prince : Offence (5t), Prince : recompence, prince : thence (2t), resist : Contest, Spin : Men, unfit : yet, Wit : yet, Writ : forget (Dryden4), prince : defence, writ : yet (Roscommon), hill : dwell, hill : well, limb : them, still : well, wit : get (Sprat), prince : sense (Sprat), bliss : posses, in : men, Prince : defence, Prince : hence (Flatman), flint : relent, writ : yet (Ayres), fit : yet, him : Stem, Prince : defence, wit : get (Shadell), Prince : defence, Prince : sense, spirit : merit, wit : beget, wit : fret, wit : yet (Wilmot), prince : sense, quit : yet, wit : beget (2t) (Sheffield), skill'd : held (Otway), fit : met, resist : opprest (Blackmore), Britain : set-in, miss'd : rest, mix : sex, sit : forget, wit : met (Duke), pickles : freckles, spirit : inherit, wit : met (Stepney), prince : defence, wits : begets (Walsh), civil : Devil, driven : seven, submit : get, thither : together, wit : let (King), acquit : debt, acquit : forget, bliss : excess, civil : devil, deliver : ever, fill'd : held (2t), fit : fret, fit : regret, fitting : begetting, fix : sex, hid : bed, hither : together, liver : never, sit : gets, spirit : inherit, spirit : merit, spirits : merits, timber : member, timber : remember, whither : together, wit : beget, wit : forget, wits : gets (Prior), fell : still, kill'd : beheld, possess : this, well : skill (Granville), civil : Devil, mirrors : errors, mirrors : Terrors, spirit : merit (5t) (Swift), civil : Devil, guilt : felt (2t), prince : defence (Yalden), bliss : possess, civil : devil (2t), fit-her : better, gift : left, sits : forgets, submit : forget (Rowe), fill : cell, guilt : felt, mix : sex (Addison), guilt : felt, dwell : still, hills : dwells (Watts), civil : Devil, in : ten, spirit : merit, tittle : settle, wishes : blesses (Somerville), kiss'd : vest (Hughes), still : tell (Parnell), spirit : merit (Young), pillow : fellow (2t), river : ever, spirit : merit (8t) (Gay), fits : forgets, fix'd : text, kiss : press (Tickell), civil : devil (6t), fit : yet, Mirrors : Terrors, PRINCE : hence, spirit : merit (4t), will : tell, Wit : beget, Wit : forget, Wit : yet (5t) (Pope), amiss : yes, is : Yes (2t), milking : welkin,

spirit : demerit, this : yes (Byrom), civil : devil, guilt : felt (2t), wit : get, wit : set (Pitt), sit-me : let-me, skips : steps, spirit : merit (Dodsley), civil : devil, whither : together (Jenyns), amiss : bless, betwixt : next, spirit : merit (Hamilton), contradiction : affection, given : seven, mixt : text, spirit : merit, wit : yet (Mallet), in : glen, this : Yes (Brooke), civil : devil (Harte), guilt : melt (2t) (Boyse), this : possess (Lyttleton), spirit : inherit, spirit : merit (2t) (P. Whitehead), kill-ye : tell-ye, mixt : next, spirit : merit (Armstrong), fill'd : held, inherit : spirit, merit : spirit (Moore), spirit : merit (2t) (Shenstone), spirit : merit (Jago), civil : devil, spirit : merit (2t) (W. Whitehead), Spirit : inherit (Gray), grin : then, spirit : merit (2t) (Cambridge), spirit : inherit, spirit : merit (2t) (Cawthorn), spirit : merit (Wilkie), spirit : merit, spirits : inherits (Blacklock), him : gem, spirit : merit (Smart), bliss : yes, mirror : terrour, spirit : merit (3t) (Cunningham), fit : yet (2t) (T. Warton), spirit : merit (Mason), admit : yet, civil : Devil, Spirit : merit, wit : forget, wit : get, wit : yet (3t), wits : forgets (Churchill), bliss : Yes, kiss : Yes, quit : yet (Cowper), built : dwelt, civil : devil (2t), fit : get, mirrors : terrors, spirit : inherit (2t), spirit : merit (9t), wit : beget, wit : forget (2t), wit : get, wit : yet (3t), wits : forgets (Lloyd), fitt : besett, forbid : red, remitt : besett, Thrift : bereft (Mickle), spirit : merit (Jones), civil : devil (2t), civil : level, dipp'd : swept, dipp'd : wept, driven : seven, forgive-her : ever, gift : left, giver : ever, hither : together, liver : never, mirrors : errors, pity : pretty, quiver : ever, river : ever (4t), river : never (2t), shiver : ever, spirit : inherit (2t), spirit : merit (2t), spirits : merits, thither : together, thither : whether, uncivil : Devil (2t), whither : together (Byron), river : never (Shelley), Mither : togither, spirit : merit (Keats).

ME/i/ と ME/ɛ/ の脚韻は PE では [i] : [e] の不完全韻であるが、我々が想像していた以上に、E Mod E 期だけでなく L Mod E 期の詩人においても普通に見出されている。ME/i/ と ME/ɛ/ の押韻率は E Mod E 期の詩人において高く、時代が後になるにつれて、特に 1650 年以降徐々に低くなっている。ME/ɛ/ を [i], 又は ME/i/ を [ɛ] と発音することは PE では俗語・方言の特色であるが、E Mod E 期には上流階級においてごく普通のことであったことは臨時綴字、文法家、脚韻からの証拠がある。ME/i/ の ME/ɛ/ への低母音化は、ME/u/ > ME/ɔ/ と平行的に、1300 年以前に生じた。この現象は北部、南西部方言の特色であり、標準英語では lemon (< OF limon), 母音間の [r] の前の sheriff (< shiref), spirit の異形 sperit, syrup, miracle, mirror に散在的に見出されているに過ぎない。しかし、E Mod E 期では ME/i/ の ME/ɛ/ 異形は hither, whither を含め多くの語に見られる。

] a) Dobson (1968<sup>2</sup>, § 75) によると、OE/y/ は ME では北部、東中部の大半、南西部の一部の方言では/i/ に、南東部方言では/ɛ/ になったが、少なくとも、E Mod E 期には bridge,

hill, knit, list, mill, ridge, thin には ME/ɛ/ 異形も並存していた。

b) Dobson (1968<sup>2</sup>, § 77) によると, ME/ɛ/ は, \_\_\_\_ [ng, nk] では, 1500 年以前に ME/i/ に前母音化されたが, 少なくとも, E Mod E 期には think (< thenk), hinge (< henge), singe にも ME/ɛ/ 異形が並存していた。1500 年以降に ME/i/ に前母音化された limpet, nib, trivet にも ME/ɛ/ 異形も並存していた。

c) Dobson (1968<sup>2</sup>, § 80) によると, lemon (< OF limon), sheriff (< OE shriff) は本来の/i/ > 低母音化 > /e/ となったものである。少なくとも, E Mod E 期には cricket, film, fringe, hither, inch, lizard, rivet, shiver, since, spirit, spit, syrup, tilth, till, whither, will, wrist にもこの低母音化に由来する ME/ɛ/ 異形が並存していた。E Mod E 期以降 spirit は merit, inherit 等と押韻するだけでなく spirits : knights のように ME/i:/ とも押韻している。前者は spirit の ME/ɛ/ 異形に, 後者は ME/i:/ 異形 (5-8 sprite : E Mod E 期 sprite < ME sprit < OF esprit) に依存するものである。OED は更に ME/e:/ 異形 (5-6 sprete, 6 spreit) が並存していたことを示している。spirit は少なくとも E Mod E 期には, 四つの発音 [i], [e], [i:], [ɛ] が並存していたと推察してよいだろう。Wright (1905, Index) によると, spirit は Cumberland, Lancashire, Lincoln, Worcester, Gloucester, Oxford で尚も [e] と発音されていることが記録されている。

d) Wyld (1965 (rpt.) p. 82) によると, gift, prince, rich, wit にも ME/ɛ/ 異形が並存していた。

e) OED は, build, driven, given, fill, fist, grin, guilt, hid, hill, him, is, kill, kiss, lift, lily, milk, mint, mirror, pickle, profit, river, sin, sit, still, stint, this, timber, tinder, wit に ME/e/ 異形 (5 beld, 4-6 dreven, 4-6 geven, 2 fellen, 2-6 fest, 6 gren, 4 grlte, 2-4 hed, 4-5 hel, 4-5 hem, 3-5 es, 3-5 kesse, 5-6 kelle, 4 left, 4-6 lely, 4-5 melk, 6 ment, 4-5 meror, 5 pekille, 4-7 profet, 5-6 rever, 5 senn, 3-5 set, 4 stell, 4 stent, 3-4 thes, 5-6 tembre, 6 tender, 5 wet) が並存していたことを示している。従って, これらの語と 10a の脚韻は ME/ɛ/ 同士のものであるかも知れない。

] a) Dobson (1968<sup>2</sup>, § 75) によると, OE/y/ は ME では北部, 東中部の大半, 南西部の一部の方言では/i/ に, 南東部方言では/ɛ/ になったが, 少なくとも, E Mod E 期には bury, fledge, merry には標準英語においても ME/i/ 異形も並存していた。

b) Dobson (1968<sup>2</sup>, § 77), Kökeritz (1965, pp. 186-90) によると, string (< OE streng), think (< OE thenche) の今日の形は 1500 年までに, \_\_\_\_ [ng] の ME/ɛ/ が ME/i/ に前母音化したものである。ME/ɛ/ の ME/i/への前母音化は, \_\_\_\_ [ng] の前の ME/ɛ/ ほど画一的ではなかったが, 他の音声環境の ME/ɛ/ にも, しばしば起こり, ME では, ME/ɛ/ を含む多くの語には ME/i/ 異形が並存していた。/ɛ/ を/i/ に上げる傾向は 16 世紀で終焉を告げるが, 少

なくとも、E Mod E 期には bench, bend, better, bless, cherry, clef, contented, desperate, devil, dreg, end, engineer, entertainment, entrails, ever, frenzy, gemel, get, health, held, impression, ken, leopard, melonm, pebble, reck, redress, rest, revenge, seldom, sexton, stealth, stench, sterile, tedder, theft, then, thread, together, wealth, well, whether, wrest, wretch, yeld, yes, yet にも ME/i/ 異形が並存していた。PE devil (< ME devel < OE deofl) はその後の音変化では deevil となるはずである。しかし、OE の deoflas (複数形) には-fle-の前で母音の短母音化が生じ、ME devels の形が出来、この形から PE の devil が生じた。更に 16 世紀には-ee-の短母音化が生じ、diuill (6), divel (6-7) が派生した。少なくとも、E Mod E 期には、devil には三つの異形 (ME/e:/, ME/ɛ/, ME/i/) が並存したことになる。

c) OED は、besprent, betwixt, friend, glen, held, hence, level, knell, next, pretty, set, seven, swept, ten に ME/i/ 異形 (6 besprint, 4-5 betwex, 5-7 friend, 7 glin, 6 hild, 3 hinnes, 4 livel, 4-5 knylle, 4 nixte, 6 prittie, 6-7 sit, 1-2 sifun, 5 swyded, 1 tyn) が並存していたことを示している。従って、これらの語と 9a の脚韻は ME/i/ 同士のものであるかも知れない。上記

], ] 以外の 9a : 10a (afflict : infect, acquit : debt, condition : discretion, contradiction : affection, dint : sent, dipp'd : pt, dish : Flesh, fit : met, fit : fret, fix : sex, fix'd : text, flint : relentless, hindrance : resemblance, hindrance : semblance, ill : hell, in : men, mix : sex, pillow : fellow, resist : behest, resist : repress, resist : oppress, rid : fed, whispers : vespers) は両者が同音になっていたことを示すものである。これらの脚韻が ME/ɛ/ > ME/i/ の高母音化に依存するものか、ME/i/ > ME/ɛ/ の低母音化に依存するものであるか俄には決めがたい。ME/i/ > ME/ɛ/ は 15 ~ 18 世紀までの長い期間にかけ特に北部・南西部方言の特色でもあったが、時々 Mids でも見られ、Sc ではかなり広い範囲にわたり生起した。一部は Eastern 方言を通して、最初卑俗なレベルで、後、標準英語にも浸透してきた (limon > lemon, shiref > sheriff)。9a : 10a は押韻している語のどちらか一方に相手方の音韻を持つ異形が並存しており、何れにしても完全韻である。

### 9a : 11a

miracle : oracle (Davies), sit : not (G. Fletcher), women : common (Butler).

9a : 11a は PE では [i] : [ɔ] の不完全韻であるが、Davies (Wiltshire), G. Fletcher (Suffolk?), Butler (Worcestershire) に、稀ではあるが、見出されている。Dobson (1968<sup>2</sup>, §§ 85, 283) によると、women, common には ME/u/ 異形が並存していたので、women : common は ME/u/ 異形に依存するものである。[w] の後では、women はしばしば円唇化を起こしている。woman の場合には円唇化した形を用い、women の場合には円唇化しない形を用いて、両形の間には機能の分業化が行われているが、少なくとも、E Mod E 期には women にも ME/u/ 異

形が並存していた。not : sit は not の ME/u/ 異形 (5 nut) > 平唇化 > ME/i/ に依存するものであろう。oracle に ME/u/ 異形が並存していた証拠はないが、ME/o/ は多くの方言で ME/u/ となっているので、miracle : oracle もこの方言音 ME/u/ > 平唇化 > ME/i/ に依存するものであろう。Dobson (1968<sup>2</sup>, § 67, Note 1) によると、miracle には meracle 異形 (4-5) から発達した marcle 異形 (4) が並存していたので、miracle : oracle は ME/o/ > 平唇化 > ME/a/ でも韻は成立する。

9a : 12a

fytt : shytt, submytt : shytt, wytt : kitt (Wyatt), rich : sich (Spenser-Sc), betwitch : sich, rich : much, rich : such (Spenser3), lust : iust, lust : thrust (Spenser5), quiver : discouer (Spenser6), amiss : thus, his : thus (2t), rich : much, which : much (3t), which : such (Daniel), begin : rinne, begin : run, begin : runne (2t), beginne : rinne (3t), beginnes : runnes, beginning : running, in : rinne (3t), in : run, in : runne, sinne : rinne (4t), sinne : runne (2t), sinnes : runnes, winne : rinne (2t), winne : runne (Stirling), betwiche : much (Drummond), him : Sun (Lovelace), such : rich (Hannay), wing : sung (Hughes), wishes : blushes (Hamilton),

9a : 12b

wull : full (Spenser-Minor), will : bull (Cartwright), will : full (Crashaw),

9a : 12c

lust : brust (Spenser5).

PE では 9a : 12a は [i] : [u] の不完全韻であるが、ME/i/ と ME/u/ の脚韻は E Mod E 期に北部・南部出身の詩人に散見され、L Mod E 期以降見出されなくなる。

] a) Dobson (1968<sup>2</sup>, § 85) によると、ME/i/ は [w] の後ではしばしば円唇化を起こしたが、少なくとも、E Mod E 期には whither, will, whirl, with, woman にはこの円唇化に由来する ME/u/ 異形が並存していた。will : bull, will : full は正にこの ME/u/ 異形に依存するものである。bishop にも ME/u/ 異形が並存していた証拠があるが、我々の調査では bishop と ME/u/ の脚韻は見出されなかった。

b) win, wing に ME/u/ 異形が並存していた文法家の証拠はないが、OED は list, rich, which, wish に ME/u/ 異形 (5 lust, 6 rutche, 1-5 whuch, 5 wuche) が並存していたことを示している。従ってこれらの語と ME/u/ の脚韻は ME/u/ 同士のものであるかも知れない。

] a) Dobson (§ 82, § 83) によると、OE/y/ > ME/u/ が時々平唇化されて ME/i/ となるように、OF/o/ > ME/i/ あるいは ME/e/ となり、cover には ME/i/ 異形 (kiver) が並存していた。Gil は Mopsa は butcher's を bicchers と発音し、東部方言では cover が kiver と発音さ

れることを記録しており, Hertford 生まれの Cooper は自分は *kiver* よりも *cover* の綴字を好むと言っている。Wright (1905, § 219) は *kiver* は現代東部方言で生じているが, 何も東部方言に限ったことでないことを, *just* は遍く [i] と発音されていることを報告している。Somerset 生まれの Daniel, Scotland 生まれの Stirling に多く見出されている 9a : 12a はまさにこの [i] に依存するものである。

b) OE/y/ > ME/u/ となるが, 少なくとも E Mod E 期では, *busy, church, much, shut, shuttle, such* には本来の ME/i/ を持つ形が異形として並存していた。Wyatt, Spenser の *cut, shut, such* の *kit, shyt, sich* という臨時綴字が示しているように, これらの語にも ME/u/ 異形が並存していたことは明らかである。

c) OED は *run, sun* に ME/i/ 異形 (4 *rym*, 6 *syn*) が並存していたことを示している。*run* は ME 期に三つの異形 (*runnen, rennen, rinnen* < OE *rinnan, irnan*) が並存し, *rin* は方言では 19 世紀まで見られる。従ってこれらの語と ME/i/ の脚韻は ME/i/ 同士のものであるかも知れない。9a : 12a は両者が方言で同音になっていたことを示すものであり, 9a の ME/u 異形か, 12a の ME/i/ 異形に依存するものであり, 何れにしても完全韻である。

9a : 13a

*skin : stain* (Hall), *did : betray'd* (Granville), *did : aid, within : restrain* (W. Whitehead),

9a : 13c

*in : againe* (Drayton), *sin : againe, sinne : againe* (Donne), *in : again, thin : again* (P. Fletcher), *in : again, sin : again* (Chalkhill), *begin : again, in : again* (5t), *Inn : again, sin : again, within : again* (Suckling), *in : again* (Lovelace), *in : again, king : again* (Cowley), *in : again* (2t) (Brome), *in : again* (Dryden1), *in : agen* (Dryden2), *Chin : agen, Sin : again, Chin : agen* (Dryden4), *in : again* (Carey), *sin : again* (Duke), *din : again* (Garth), *in : again* (King), *in : again* (Churchill), *sin : again* (Rowe), *did : said* (Watts),

9b : 13a

*birth : faith* (Yalden).

9a : 13a は PE では [i] : [ei] の不完全韻であり, Hall (Durham), Granville (Devonshire), W. Whitehead (London) に見出されるだけである。9a の方言での ME/i/ > ME/ɛ/ 異形と 13a を持つ語の ME/ɛ/ 異形 (= [ai] > [æi] > [æ:] > [ɛ:] > [e:] > [e]) に依存するものである。9a : 13c は E Mod E 期以降散見されている。Dobson (1968<sup>2</sup>, § 26), Kökeritz (1953, p. 177) によると, *again, said* に ME/ɛ/ 異形が並存していた証拠がある。従って, 9a : 13c は *again, said* の ME/ɛ/ 異形に依存するものである。Wright (1905, Index) によると, *did* は Sc., Lei., Suff., Ess., Som., Dev. で, *din* は Sc., Dor. で, *sin* は Sc., Dor. で [e] と発音されていることが示さ

れている。9b : 13a は birth の ME/ɛ/ 異形 (4 breth) と faith の ME/ai/ > [e] に依存するものである。Shakespeare には again : men (R 2.3.2. 76-8) ; then (LLL 5.2. 831-2) ; when (R 2.1.1. 163-4) が見出されている。この ME/ɛ/ は更に方言では, get > git の様に, 高母音化し ME/i/ 異形が並存していたことに関しては証拠が存在する。Wright (1905, § 186) によると, again は Sc., Nhb., Lei., War., Glo., Brk., Bdf., Hrt., Cmb., Nfk., Suf., Ess., Ken., Hmp., Dev. で [i] と発音されていることが記録されているので, [i] でも韻は成立する。9a : 13a, c は押韻語の一方に相手方の音韻を持つ異形が並存しており, 何れにしても完全韻である。

#### 9a : 16a

build : spoiled (Waller), Wind : joyn'd (Dryden1), wind : join'd (Dryden2), Wind : enjoyn'd, Wind : joyn'd, Wind : joyn'd (Dryden3), Wind : join'd (Dryden4), wind : join'd (Flatman), Hint : Point (Shadwell), in : join, wind : join'd (Granville), wind : join'd (Congreve), hill : soil, wind : join'd (2t) (Addison), wind : join'd (Hughes), Hills : Spoils, Wind : join'd (Daper), wind : join'd (Gay), wind : join'd (Thomson), wind : join'd (Hamilton), wind : join'd (W. Whitehead), wind : join'd (Blacklock), wind : join'd (Mickle).

9a : 16a は PE では [i] : [ɔi] の不完全韻であるが, 17世紀後半から18世紀後半にかけて散見される程度である。

] Dobson (1968<sup>2</sup>, § 12) によると, build, wind には ME/i:/ 異形が並存していたので, これらの語と 16a は ME/i:/ と ME/ɔi/ の融合に依存するものである。

] Dobson (1968<sup>2</sup>, § 255) によると, join, point, soil に ME/ui/ 異形が並存していたので, Hint : point, in : join, hill : soil, Hills : Spoils は 16a を持つ語の ME/ɔi/ = ME/ui/ > ME/i:/ > ME/i/ 異形に依存する完全韻である。16世紀以降 ME/i:/ と ME/ɔi/ (smile : spoil, repine : join) の脚韻が見出されるが, 現代では別々の発音になってしまっている ME/i:/ と ME/ɔi/ が同じ発音であったことは 15世紀以降見出される臨時綴字 (anynted (anointed) --- Life of St. Editha (1420), destroyde (destroyed), pyson (poison) --- Lord Mayor Gregory (c. 1460), defoyled (defiled) --- Translation of Monk of Evesham (1482), defoyling --- Rede me and be not worth (1528), gine (join) (1656), byled leg of mutton (1670), imployment (employment) (1686) --- Verney Memoirs) 及び当時の文法学者の記述 (Cooper (1658) は oil, I'l, isle は全て同じように発音される; Hodges (1641) は lines, loins は同じ発音を持っている) によっても確かめられている。9a : 16a は 9a の ME/i:/ 異形か, 16a の ME/i/ 異形に依存するものであり, 何れにしても完全韻である。

## 9a : 18a

division : confusion (Shakespeare), build : rul'd, build : unrul'd (Marvell).

9a : 18a は PE では [i] : [ju:] の不完全韻である。Kökeritz (1953, p. 211) によると、フランス語借用語においてのみ、ME/eu/を持つ語には ME/i/ 異形が並存しており、confusion には、ME/eu/ (< OF u>) /i/ 異形が並存していた。しかし、この脚韻は feminine rhyme ではなく、-on に依存する脚韻であるかもしれない。rule にも reul (4-7) /i/ 異形が並存してた可能性が充分に考えられるので、9a : 18a は ME/i/ に依存する完全韻である。

## 9b : 2b

stire : fire, stire : ire, styre : fire, styre : inspire, styre : require (Spenser2).

Spenser に固有のものである 9b : 2b は PE では [ə:] : [ai] の不完全韻であるが、stir の ME/i:/ 異形 (3-8 stire) に依存するものである。Dobson (1968<sup>2</sup>, § 136, Note 2) によると、stir の ME/i/ は開音節で長母音化し ME/e:/ となり、更に高母音化され ME/i:/ となった。stir には stir, steer, stire の三つの異形が並存していたことになる。PE での ME/e:/> ME/i:/ の痕跡は briar, choire, contrive, dice, friar, grise, quire, umpire 等に見出されるだけであるが、標準英語がまだ確立されていなかった E Mod E 期には ME の複雑な言語状態が反映され、besmear, dear, hear, steer にも ME/i:/ 異形が並存していた。

## 9b : 3b

stir : ear, bird : fear'd, stirr'd : fear'd, stirs : tears (Daniel), sir : appear (Chalkhill), bird : afeard (Marmion), stirr'd : beard, stirrup : cheer-up (Butler), first : pierc'd (Sherburne), myrrh : here (Vaughan), Firr : rear, first : pierc'd (2t) (Dryden3), Fir : Spear (Dryden4),

## 9b : 6b

stir : bear (Daniel), Fir : there (Dryden4).

9b : 3b, 9b : 6b は PE では [ə:] : [iə], [ə:] : [ɛr] の不完全韻である。E Mod E 期には散見されるものの、L Mod E 期には見出されていない。Dobson (1968<sup>2</sup>, § 136 & Note 3) によると、fir, stir に ME/e:/ 異形が並存していた正音学者の証拠がある。OED は bird, first, myrrh, sir に ME/e:/ 異形 (4 berd, 3-4 ferste, 5 mere, 4-5 sere) が並存していたことを示しているので、これらは ME/e:/ に依存する脚韻である。

## 9b : 6c

birth : death (2t) (Warner), birth : breath (Broome),

## 9b : 10a

first : blest (Drummond),

9b : 6c, 9b : 10a は PE では [ə:] : [ɛ] の不完全韻であるが、Dobson (§§ 75, 212 Note 3) によると、birth, first には音位転換した ME/ɛ/ 異形 (4-5 bred, 4 freste) が並存していた。従って、これらは ME/ɛ/ に依存する完全韻である。

9b : 7c

Bird : pour'd (Crashaw)

9b : 1d

first : discours'd (Prior)

Crashaw, Prior に固有のものであり、PE では first : discours'd, Bird : pour'd は [ə:] : [ɔ:] となり、完全韻ではない。Dobson (1968<sup>2</sup>, §§ 19, 82) によると、bird, first には ME/u/ 異形が、discourse, pour には本来の ME/u:/> 短母音化 > ME/u/ 異形 (4-5 curse) が並存していた証拠がある。従って、first : discours'd, Bird : pour'd は ME/u/ 異形に依存する完全韻となる。discourse は Hart, Bullokar, Gil, Butler, Hidges, Wallis, Poole, Cowper では ME/u:/, Brown では ME/u/ が記録されている。pour は本来 ME/u:/ を持っていた語であり、その後の音変化では PE [au] となるはずであるが、PE 音 [ɔə] は 15 世紀の pore 異形に依存するものである。

9b : 8c

shert : hert, shert : smert (Wyatt), birth : Farth (Browne), mirth : Hearth (6t), mirth-here : hearth-here (Herrick), dirt : start (Herbert), birth : hearth, mirth : hearth (Milton), birth : Farth (Cartwright), Sir : far (Lovelace), stir : far, stirre : far (Vaughan), mirth : hearth (Cotton), Mirth : hearth (Dryden1), Birth : Hearth (Dryden4), birth : hearth (Sprat), confirm'd : unarm'd (Jenyns), mirth : hearth (Lyttleton), birth : Farth (Smart), mirth : hearth (Beattle), birth : hearth (Byron).

9b : 8c は PE では [ə:] : [a:] の不完全韻であるが、E Mod E 期から散見される。その全てが 9b の ME/a:/ 異形に依存するものである。shirt の shert という臨時綴字が示しているように、Dobson (§§ 64, 75, 212 Note 3. 213 Note 1) によると、birth, mirth, shirt, Sir, stir には ME /ɛ/ 異形が並存していた。ME/ɛ/r は標準英語では中舌化され [ə:] となるが、北部方言では 14 世紀初頭に、南部方言では 15 世紀には ME/ɛ/ > 低母音化 > ME/a/ となり、E Mod E 期には二つの異形 [ə:], [a:] が並存していた。OED は confirm に ME/ɛ/ 異形 (3-6 conferme) が並存していたことを記録している。dirt に ME/ɛ/ 異形が並存していたことを示す直接的証拠はないが、北部・南部方言で、dirt にも ME/ɛ/ 異形が並存していた可能性は十分に考えられる。従って、9b : 8c は方言での ME/ɛ/ > ME/a/ 異形に依存する完全韻となる。

次の表は ME/i/r を含む全脚韻の中で、ME/i/r と ME/i/r, ME/e:/r, ME/ɛ/r, ME/ɔ:/r, ME/u/r の脚韻が占める相対頻度を示したものである。

表2

	9b : 3b	9b : 9b	9b : 10b	9b : 11c	9b : 12c	その他	total
Wyatt (1503-42)	0	1	0	0	0	2	3
H. Howard (?1517-47)	0	0	0	0	0	3	3
G. Gascoigne (c. 1535-77)	0	0	2	0	6	0	8
G. Turberville (?1540-?1610)	0	0	0	0	5	0	5
E. Spenser (1552-99) SC	0	1	2	0	1	0	4
Faerie Queene1	0	0	5	0	3	0	8
Faerie Queene2	0	0	1	1	2	7	11
Faerie Queene3	0	2	5	0	1	0	11
Faerie Queene4	0	0	1	1	1	0	3
Faerie Queene5	0	0	0	0	0	3	3
Faerie Queene6	0	0	0	1	3	0	4
Minor Poems	0	3	0	2	0	0	8
W. Rleigh (1552-1618)	0	1	0	0	0	0	1
P. Sidney (1554-84)	0	2	2	0	6	0	10
J. Lyly (?1554-1606)	0	0	2	0	1	0	3
W. Warner (?1558-1609)	0	0	4	0	0	2	6
R. Southwell (1561-95)	0	0	0	0	0	0	0
S. Daniel (?1563-1619)	4	3	10	0	6	1	24
M. Drayton (1563-1631)	0	5	37	1	11	0	54
C. Marlowe (1564-93)	0	2	2	0	2	0	6
W. Shakespeare (1564-1616) verse only	0	1	1	0	2	0	4
W. Shakespeare (1564-1616) all data	0	3	4	0	2	0	9
T. Campion (1567-1620)	0	1	6	0	1	0	8
J. Davies (1569-1626)	0	0	4	0	0	0	4
J. Donne (1572-1631)	2	7	0	1	0	0	10

	total	その他	9b : 12c	9b : 11c	9b : 10b	9b : 9b	9b : 3b
B. Jonson (1572-1637)	0	3	11	0	11	0	25
J. Marston (1576-1634)	0	0	2	0	0	0	2
W. Alexander (1580-1640)	0	3	0	0	3	0	6
R. Corbet (1582-1635)	0	1	6	0	1	0	8
P. Fletcher (1582-1650)	0	0	4	0	1	0	5
J. Beaumont (1583-1627)	0	2	9	0	0	0	11
F. Beaumont (1584-1616)	0	3	11	0	4	0	18
W. Drummond (1585-1649)	0	6	10	0	0	1	17
J. Ford (1586-1639)	0	3	11	0	1	0	15
F. Kynaston (1587-1642)	0	0	2	1	1	0	4
G. Fletcher (1588-1623)	0	1	2	0	0	0	3
W. Browne (?1591-1623)	0	9	32	1	3	1	47
R. Herrick (1591-1674)	0	2	20	0	7	7	36
G. Herbert (1593-1633)	0	3	12	1	5	1	22
H. King (1592-1669)	0	0	6	0	3	0	9
T. Carew (1594-1639)	0	0	9	0	1	0	10
J. Chalkhill (Fl. 1600)	1	0	7	0	3	0	11
S. Marmion (1603-39)	1	0	3	0	0	0	4
E. Benlowes (1603-76)	0	2	7	0	4	0	13
W. Habington (1605-54)	0	0	12	3	0	0	15
J. Davenant (1606-68)	0	0	0	0	0	0	6
E. Waller (1606-87)	0	1	6	0	4	0	11
W. Bosworth (1607-50)	0	0	3	0	0	0	3
J. Milton (1608-74)	0	2	4	0	1	2	9
J. Suckling (1609-41)	0	0	1	0	1	0	2

	total	その他	9b : 12c	9b : 11c	9b : 10b	9b : 9b	9b : 3b
N. Whiting (?)	0	0	0	0	7	9	0
S. Godolphin (1610-43)	0	0	0	0	1	0	0
W. Cartright (1611-45)	0	4	2	4	1	1	1
S. Butler (1612-80)	2	1	8	5	16	0	12
R. Crashaw (1513-49)	0	0	22	4	2	1	32
J. Cleveland (1613-58)	0	1	2	0	5	0	8
J. Denham (1615-69)	0	3	2	0	1	0	6
R. Lovelace (1618-58)	0	0	4	0	1	1	6
A. Cowley (1618-67)	0	3	22	0	3	0	28
E. Sherburne (1618-1702)	1	0	3	0	0	0	4
W. Chamberlain (1619-89)	0	11	17	0	1	0	29
A. Brome (1620-66)	0	0	4	0	5	0	9
A. Marvell (1621-78)	0	0	1	1	4	0	6
H. Vaughan (1622-95)	1	5	30	0	6	1	44
T. Stanley (1625-78)	0	0	2	0	0	0	2
P. Hannay (died 1629?)	0	2	5	1	4	0	12
John Hall (1627-56)	0	0	2	0	0	0	2
C. Cotton (1630-87)	0	0	4	0	1	1	6
K. Philips (1631-64)	0	2	4	1	1	0	8
J. Dryden (1631-1700) 1巻	0	1	10	4	13	1	29
2巻	0	3	18	3	17	0	41
3巻	3	0	11	1	1	0	16
4巻	1	0	7	1	5	2	16
D. Wentworth (1633-85)	0	0	1	0	0	0	1
T. Sprat (1636-1713)	0	0	1	0	2	5	2

	9b : 3b	9b : 9b	9b : 10b	9b : 11c	9b : 12c	その他	total
T. Flatman (1637-88)	0	2	4	2	0	0	8
Earl of Dorset (1638-1706)	0	0	0	0	0	0	0
P. Ayres (1638-1712)	0	1	5	0	1	0	7
T. Shadwell (1642-92)	0	1	5	0	0	0	6
J. Wilmot (1647-80)	0	0	3	0	1	0	4
J. Sheffield (1648-1721)	0	0	0	0	3	0	3
P. Carey (fl. 1651)	0	0	0	0	1	0	1
T. Otway (1651-85)	0	0	2	1	4	0	7
W. Hammond (fl. 1655)	0	1	4	0	0	0	5
R. Blackmore (1655-1729)	0	0	12	0	3	0	15
R. Duke (1658-1711)	0	1	0	2	0	0	4
R. Earle of Halifax (1661-1715)	0	0	0	0	0	0	0
S. Garth (1661-1719)	0	0	0	0	0	0	0
G. Steepney (1663-1707)	0	0	2	0	0	1	3
W. Walsh (1663-1708)	0	0	1	1	0	0	2
W. King (1663-1712)	0	4	2	1	7	4	18
M. Prior (1664-1721)	0	4	21	0	6	3	34
J. Pomfret (1664-1721)	0	1	5	0	0	0	6
G. Granville (1667-1735)	0	0	3	0	3	0	6
J. Swift (1667-1745)	0	3	18	0	28	0	49
W. Congreve (1670-1720)	0	1	5	0	1	0	7
T. Yalden (1671-1736)	0	0	3	2	4	2	11
N. Rowe (1673-1718)	0	0	2	1	0	0	3
J. Addison (1673-1719)	0	0	9	0	1	5	15
I. Watts (1674-1748)	0	0	4	0	2	0	11

	total	その他	9b : 12c	9b : 11c	9b : 10b	9b : 9b	9b : 3b
W. Somervile (1675-1742)	0	1	2	0	2	0	5
A. Philips (1675-1749)	0	0	2	0	0	0	2
J. Hughes (1677-1720)	0	1	6	0	1	0	8
T. Parnell (1678-1718)	0	1	9	0	1	0	11
E. Young (1681-1763)	0	1	16	0	2	0	19
E. Fenton (1683-1730) ( )	0	0	1	0	1	0	2
W. Diaper (1685-1717)	0	0	9	0	0	0	9
J. Gay (1685-1732)	0	1	3	0	5	1	10
T. Tickell (1686-1740)	0	0	3	0	0	0	3
A. Pope (1688-1744)	0	4	11	1	14	0	30
W. Broome (1689-1745)	0	0	9	0	1	1	11
J. Byrom (1692-1763)	0	7	46	0	8	0	61
M. Green (1696-1737)	0	0	0	0	1	0	1
R. Savage (1697-1743)	0	0	3	0	1	0	4
C. Pitt (1699-1748)	0	1	6	0	3	0	10
J. Thomson (1700-48)	0	0	1	0	0	0	1
J. Dyer (1700-85)	0	0	0	0	0	0	0
G. West (1703-56)	0	0	0	0	0	0	0
R. Dodsley (1703-64)	0	0	1	0	2	0	3
S. Jenyns (1703-87)	0	1	3	0	1	0	6
W. Hamilton (1704-54)	0	0	5	0	1	0	6
D. Mallet (1705-65)	0	0	0	1	0	0	1
H. Brooke (1706-83)	0	0	20	0	2	0	22
W. Harte (1707-74)	0	1	4	0	2	0	7
S. Boyse (1708-49)	0	0	1	1	3	0	15

	total	その他	9b : 12c	9b : 11c	9b : 10b	9b : 9b	9b : 3b
L. Lyttleton (1709-73)	0	0	1	0	0	0	2
P. Whitehead (1709-74)	0	1	1	0	0	0	2
J. Armstrong (1709-79)	0	0	0	0	0	0	0
S. Johnson (1709-84)	0	0	4	0	2	0	6
J. Hammond (1710-42)	0	0	0	0	0	0	0
E. Moore (1712-57)	0	2	1	0	4	1	8
W. Thompson (1712-67)	0	0	1	0	0	0	1
W. Shenstone (1714-63)	0	1	2	0	0	2	5
R. Jago (1715-81)	0	0	1	0	1	0	2
W. Whitehead (1715-85)	0	1	13	0	1	0	15
T. Gray (1716-71)	0	0	3	0	0	0	3
R. O. Cambridge (1717-1802)	0	3	7	0	3	0	13
J. Cawthorn (1719-1761)	0	1	0	0	1	0	2
W. Collins (1721-59)	0	0	3	0	0	0	3
M. Akenside (1721-70)	0	1	1	1	1	0	4
T. Smollett (1721-71)	0	1	2	0	1	0	4
W. Wilkie (1721-72)	0	0	5	0	2	0	7
F. Fawkes (1721-77)	0	0	3	0	1	0	4
T. Blacklock (1721-91)	0	0	0	0	0	0	0
C. Smart (1722-70)	0	1	2	0	6	1	10
J. Warton (1722-1800)	0	0	2	0	1	0	3
J. Grainger (1723-66)	0	0	0	0	0	0	0
J. G. Cooper (1723-69)	0	1	4	0	0	1	6
W. Mason (1725-97)	0	0	2	0	2	0	4
T. Warton (1728-90)	0	5	0	3	0	0	8

	total	9b : 12c	9b : 11c	9b : 10b	9b : 9b	9b : 3b
J. Cunningham (1729-73)	0	2	1	0	3	0
J. Scott (1730-85)	0	0	0	0	0	0
C. Churchill (1731-64)	0	1	38	0	15	0
W. Cowper (1731-1800)	0	2	30	0	11	0
W. Falconer (1732-69)	0	0	1	0	0	1
R. Lloyd (1733-64)	0	6	1	0	17	0
J. Langhorne (1735-79)	0	0	3	0	0	3
W. J. Mickle (1735-88)	0	0	3	0	0	3
J. Beattie (1735-1800)	0	2	5	0	3	1
E. Lovibond (1737-75)	0	0	4	0	0	4
W. Jones (1746-94)	0	2	7	0	6	0
J. Logan (1747-88)	0	0	3	0	1	0
T. Chatterton (1752-70)	0	0	4	0	3	0
G. Crabbe (1754-1832)	0	0	2	0	6	0
W. Wordsworth (1770-1850)	0	2	5	0	1	0
G. R. Byron (1788-1824)	0	8	39	3	21	1
P. B. Shelley (1792-1822)	0	0	10	0	3	13
J. Keats (1795-1821)	0	5	25	0	14	0
						44

9b : 10b

myrth : earth (2t) (Gascoigne), firste : erst, sterne : terme (Spenser-Sc), berth : earth (2t), merth : earth (Spenser-Minor), berth : derth, berth : earth (2t), merth : derth, merth : earth (Spenser1), first : erst (Spenser2), berth : earth, berth : Earth, confirme : terme, firme : terme, merth : Earth (Spenser3), berth : earth (Spenser4), ster : er, sturre : hir (Sidney), birth : earth, girles : Pearles (Lylly), birth : earth (2t), ster : her, sterre : erre (Warner), birth : dearth, birth : Earth (5t), first : revers'd, girl : pearl, stir : her, thirst : revers'd (Daniel), berch : perch, bird : heard (2t), birds : heards, birds : herds, birth : dearth (2t), birth : earth (17t), first : erst, gerle : pearle (3t), gerles : pearles, girle : pearle (3t), mirth : earth (2t), Sir : preferre, stirre : her, stirre : preferre (Drayton), birth : earth (2t) (Marlowe), birds : herds, birth : earth (2t), stir : her (Shakespeare), birth : earth (2t), mirth : earth (4t) (Campion), birth : earth (4t) (Davies), birth : earth (4t), mirth : earth (2t), Sir : prefer (Done), birth : earth (8t), mirth : earth, Sir : her, stirre : her (Jonson), birth : earth (6t), first : erst (Corbett), birth : earth, Mirth : Earth, (Marston), birth : earth (3t), girl : pearl (P. Fletcher), birth : earth (5t), girle : pearle, mirth : Earth, stirres : referrs, whirle : pearle (J. Beaumont), bird : deferr'd, birth : earth (8t), stir : prefer, stirs : hers (F. Beaumont), Birds : Herds, Birth : Earth (3t), birth : Earth, birth : earth, Girls : Pearls, Mirth : Earth, stir : Her (Drummond), birth : earth (4t), confirm : discern, confirm-it : term'd-it, mirth : earth (5t) (Ford), birth : earth, mirth : earth (Kynaston), birth : Earth, mirth : Earth (G. Fletcher), birth : Earth (22t), gerle : perle, girles : pearles (2t), mirth : Earth (4t), stirre : her (2t), stirs : hers (Browne), Birth : earth (4t), Girle : Pearl (2t), Girle : Pearle, Girles : Pearles, Girles : Pearls, Girls : Earles, mirth : earth (4t), sir : Her, sir : interre, sir : her, stir : her (2t), stirre : her (Herrick), birth : earth (6t), mirth : earth (5t), stirre : deferre (Herbert), birth : dearth, birth : earth (5t) (King), birth : Earth (7t), myrth : Earth, stir : her (Carew), bird : heard, girl : pearl, sir : err, sir : her (4t) (Chalkhill), birth : earth, first : erst, stir : her (Marmion), birth : earth (3t), mirth : dearth, mirth : earth (3t) (Benlowes), birth : Earth (7t), girle : pearle, mirth : earth (4t) (Habington), birth : Earth (3t), girle : pearle, sir : err (2t) (Davenant), birth : earth (6t) (Waller), birth : earth (2t), mirth : earth (Bosworth), affirm : term, birth : Earth (3t) (Milton), birth : earth (Suckling), birth : earth, girl : earl (3t), girls : pearls, mirth : earth, stir : err (Whiting), birth : earth (Godophin), affirms : terms, birth : Earth (3t), confirm : term, first : revert, first : verst, Kirks : clerks (Butler), birth : Earth, fierce : verse (Cartwright), Birth : Earth (14t), birth : earth, birthe : earth, mirth : Earth (3t), mirthe : EARTH, stirr : her, stirre :

her (Crashaw), girl : earl, shirts : converts (Cleveland), birth : Earth (2t) (Denham), Birth : Earth (4t) (Lovelace), birth : earth (20t), mirth : Earth, stir : her (Cowley), birth : earth (3t) (Sherburne), birth : earth (15t), mirth : earth, stir : her (Chamberlayne), birth : earth (2t), firm : term, mirth : earth (Brome), birth : Earth (Marvell), birth : earth (2t) (Stanley), birds : herds, birth : earth (3t), girl : pearl (Hannay), birth : Earth (12t), mirth : Earth (11t), stirr'd : heard (Vaughan), birth : Earth (2t), Mirth : Earth, stir : her (Cotton), birth : earth (2t) (Hall), birth : Earth (3t), mirth : Earth (Philips), Birth : Earth (10t) (Dryden1), Birth : Earth (17t), stir'd : heard (Dryden2), Birth : Earth (11t) (Dryden3), Birth : Earth (6t), Confirms : Term (Dryden4), birth : earth (Roscommon), birth : Earth (Sprat), birth : earth (4t) (Flatman), birth : earth (4t), stir : her (Ayres), Birth : Earth (5t) (Shadwell), Birth : Earth (3t) (Wilmot), birth : Earth (Otway), birth : earth (4t) (Hammond), birth : Earth (12t) (Blackmore), birth : Earth (Smith), birth : Earth (2t) (Stepney), birth : earth (Walsh), bird : preferr'd, stirr'd : preferr'd (King), birth : Earth (19t), births : earths, mirth : Earth (Prior), birth : earth (5t) (Pomfret), birth : earth (3t) (Granville), affirm : Term (2t), Birth : Earth (11t), Girl : Earl (3t), Girl : Pearl, Girth : Earth (Swift), birth : Earth (5t) (Congreve), birth : Earth (3t) (Yalden), birth : earth (2t) (Rowe), bird : heard, bird : preferr'd, birth : earth (7t) (Addison), birth : Earth (4t) (Watts), birth : Earth (2t) (Somerville), birth : earth (2t) (Philips), birth : Earth (Hughes), birth : Earth (6t), girl : pearl, mirth : Earth (2t) (Parnell), birth : Earth (15t), mirth : dearth (Young), mirth : yearth (Fenton), Bird : heard, Birds : Herds, Birth : Earth (7t) (Diaper), birth : Earth (3t) (Gay), birth : Earth (2t), mirth : Earth (Tickell), birth : earth (9t), mirth : Earth, Sir : her (Pope), birth : earth (9t) (Broome), affirm : term (3t), affirms : terms (6t), birth : Earth (29t), confirm : term (3t), confirms : terms, firm : term, first : rehearst, mirth : Earth, myrrh : prefer (Byrom), birth : earth (3t) (Fawkes), birth : earth (3t) (Savage), birth : Earth (6t) (Pitt), birth : Earth (Thomson), birth : Earth (3t) (Jenyns), birth : earth (5t) (Hamilton), mirth : Earth (Mallet), birth : earth (17t), mirth : earth, sir : fencer, virtue : prefer'd-to (Brooke), birth : Earth (11t) (Boyse), birth : earth (Lyttleton), birth : Earth (P. Whitehead), birth : earth (3t), mirth : earth (Johnson), mirth : Earth (Moore), birth : Earth (Thompson), bird : heard, birth : earth (Shenstone), birth : earth (Jago), bird : heard, birth : earth (11t), mirth : Earth (W. Whitehead), Birth : earth (2t), stirr'd : heard (Gray), Birth : Earth (2t), Mirth : Earth (Collins), bird : heard, birth : Earth (3t), dirge : verge, third : preferr'd, virtue : divert-you (Cambridge), birth : Earth (Akenside), birth : Earth, mirth : Earth (Smollett), bird : heard (2t), birds : herds,

Mirth : Earth (Cooper), birth : earth (5t) (Wilkie), bird : heard, bird : preferr'd (J. Warton), birth : Earth (2t) (Smart), birth : Earth (Cunningham), birds : heards, birth : earth (2t), dirge : verge, dirt : pert (T. Warton), birth : earth (2t), bird : heard, birth : earth (21t), confirms : terms, first : dispers'd, first : rehearst, mirth : Earth (5t), stir : err (2t), stir : her, stir : prefer, stirr'd : heard, stirs : her's, stirs : prefers, third : heard (Chuchill), bird : heard (5t), bird : preferr'd, bird : unheard, birds : herds, birth : earth (16t), confirms : terms, first : dispers'd, first : rehears'd, mirth : earth (2t), Sir : her (Cowper), birth : earth (Falconer), bird : heard (2t), birth : Earth (7t), fierce : verse, First : vers'd (Lloyd), birth : Earth (3t) (Langhorn), birth : Earth (2t), mirth : Earth (Mickle), birth : Earth (4t), mirth : earth (Beattle), birth : Earth (4t) (Lovibond), bird : heard, birth : Earth (2t), confirms : terms, girl : pearl, girls : pearls, Mirth : earth (Jones), birth : Earth (3t) (Logan), bird : heard (2t), birth : Earth (2t) (Chatterton), bird : preferr'd, stir : her (Crabbe), bird : unheard, birds : herds, birth : earth (2t), stirred : heard (Wordsworth), bird : heard (3t), birth : earth (22t), gird : herd, Mirth : earth (7t), stir : her, stir : were, stir'd : heard (3t) (Byron), birth : earth (10t) (Shelley), bird : heard (4t), birth : dearth, birth : earth (5t), dirge : verge, girl : pearl (2t), girth : earth, mirth : earth (7t), stir : her, upstirr'd : heard, whirl : Pearl, whirls : pearls (Keats).

9b : 10b は E Mod E 期から見出されているものの、どの詩人にも一様に豊富に見出されるようになるのは 16 世紀の第 4 四半世紀以降である。脚韻の証拠からは、E Mod E 期では ME/i/r と ME/ɛ/r は融合していたことになる。

ME/i/r の音価が俄には決定できないと思われるので、ME/i/r と押韻している ME/ɛ/r の押韻状況を先ず考察する。筆者の研究 (Forthcoming) によると、ME/ɛ/r は E Mod E 期以降、ME/a/r, ME/i/r, ME/u/r と押韻している。ME/ɛ/r は先ず 14 世紀に北部方言で低母音化し ME/a/r と、標準英語では 16 世紀に中舌化し ME/i/r と押韻した後、17 世紀に ME/u/r と押韻している。ME/ɛ/r : ME/u/r は Spenser に見出されるものの、一般的になるのは 17 世紀半ば以降であり、ME/ɛ/r : ME/i/r の半数しか見出されていない。16 世紀では ME/ɛ/r : ME/a/r が ME/ɛ/r : ME/i/r より多く、16 世紀の第 4 四半世紀になって初めて ME/ɛ/r : ME/i/r が ME/ɛ/r : ME/a/r より多く見出されるようになってくる。ME/ɛ/r を含む脚韻の証拠から判断すると、ME/ɛ/r と ME/i/r は 1600 年頃と融合し、[ər] になったことは先ず間違いないであろう。同じことが ME/i/r の脚韻についても当てはまる。1600 年以前の詩人の内、Gascoigne, Turberville, Sidney, Stirling では、ME/i/r : ME/ur/ が ME/i/r : ME/ɛ/r より多く、Jonson では同数見出されているものの、他の詩人では ME/i/r : ME/ɛ/r が ME/i/r : ME/u/r より多く見出される傾向にある。16 世紀に見出される ME/i/r : ME/ur/ を両者の融

合即ち ME/u/r の中舌化に由来する [ʌr] > [ər] に依存するものと解釈すれば、脚韻の証拠と正音学者のそれは余りにも大きく食い違うことになる。ME/u/ が [u] > [ʌ] に変化したことを示す最初の正音学者は Hedges (1643) であり、Hedges 以降の正音学者は [ʌ] の証拠しか提出しておらず、17世紀半になって初めて標準音となるものが、既に16世紀に進んだ発音として存在していたと考えるのは不自然過ぎるからである。ME/i/r と ME/ɛ/r が区別されている時期に、ME/i/r と ME/u/r が押韻する何らかの理由が働いたに違いない。bird, dirt, first, kirk, stir にはよく知られた ME/u/r 異形が並存していた。従って、16世紀に見出される ME/i/r : ME/u/r は ME/i/r の ME/u/r 異形に依存するものと考えればよい。1600年以前では ME/i/r, ME/ɛ/r は [ər], ME/u/r は依然として [ur] であったであろう。1600年以降の詩人でも Butler, Cleaveland を除き、ME/i/r : ME/ɛ/r が ME/i/r : ME/u/r より圧倒的に多く見出されている。この時期には ME/i/r : ME/ɛ/r が両者の融合の確証となる程度に多く見出され、ME/i/r と ME/ɛ/r が共に [ər] になっていたことは先ず間違いない。この時期以降も ME/i/r : ME/ɛ/r が ME/i/r : ME/u/r より圧倒的に多く見出されている。1650年以降活躍した詩人、特に Dryden では ME/i/r : ME/u/r が多く見出されるようになる。正音学者の証拠から ME/u/ が [u] > [ʌ] になるのは 1650 年頃である。ME/u/r が [ur] である間は、ME/u/r と ME/i/r は韻を踏むことはない。しかし、ME/u/r が [ur] > [ʌr] に変われば、[ə] と [ʌ] は非常に近いので、この時期には ME/i/r : ME/u/r は [ər] : [ʌr] の類韻となる。1650 年頃では ME/i/r, ME/ɛ/r は [ər], ME/u/r は [ʌr] であったであろう。17世紀の第4四半世紀頃活躍した Swift, Pope になると、ME/i/r : ME/u/r が ME/i/r : ME/ɛ/r より多く見出されるようになる。この時期になると、脚韻総数の少ない Otway, King, Yalden でも ME/i/r : ME/u/r が ME/i/r : ME/ɛ/r より多く見出されるようになる。これはこの時期には ME/u/r が [ʌr] > [ər] に変化し、ME/i/r : ME/u/r が [ər] : [ʌr] の類韻ではなく [ər] に依存する完全韻となつたからであろう。1675年頃では ME/i/r, ME/ɛ/r は [ər], ME/u/r も [ʌr] > [ər] であろう。1700年以降も ME/i/r : ME/u/r は多く見出されるようになるが、ME/i/r : ME/ɛ/r が ME/i/r : ME/u/r より多く見出される傾向にある。この時期の 9b : 10b, 12c も [ər] : [ʌr] の類韻ではなく [ər] に依存する完全韻である。

ME/i/r と ME/u/r がどの時期に融合したかに関しては音韻論学者の間で必ずしも意見の一致を見ていません。Kökeritz (P. 249ff.) は Shakespeare に ME/i/r : ME/ɛ/r : ME/u/r が見出され三音は [ə:] で融合していた考えている。一方、Dobson (1968<sup>2</sup>, § 212) によると、Bullokar (1580) は whirl (v) に ME/ɛ/r を与え、Coote (1596) は田舎の若者の言葉として sir に sur を与えている。Bullokar のものは動詞 whirl に名詞の影響で ME/ɛ/r 異形が、Coote のものも ME/ɛ/r 異形 (3-6 ser) が並存していた。これらの証拠は Bullokar の出身地 Sussex 及び田舎の卑俗な言葉での ME/ɛ/r = [ə:] の証拠であって、標準英語の証拠は Daines (1640) まで待たね

ばならない。17世紀の正音学者の証拠も必ずしも同じ結果を示していない。Hodges (1643), Coles (1674) は ME/i/r = ME/u/r を示しているが, ME/ɛ/r = [ə:] を示していない。Wallis (1653) は ME/ɛ/r = [ə:] を示しているものの, ME/i/r = ME/u/r = [ə:] の証拠を提示していない。Cooper (1685) は ME/i/r, ME/ɛ/r, ME/u/r = [ə:] の証拠を提示しているという具合である。Dobson ( §§ 212 Note 3. 213 Note 3) によると, birch, birth, chirp, circle, confirm, firm, first, girl, irk, kirk, mirth, shirt, sir, stir, thirst, whirl には少なくとも, E Mod E 期には ME /ɛ/ 異形が並存していた。dirge, virtue には ME/ɛ/ 異形が並存していた文法家の証拠はないが, OED はこれらの語にも ME/ɛ/ 異形 (6 Sc. dergie, 3-8 virtue) が並存していたことを示している。9a を持つ語にはすべて ME/ɛ/ を持つ異形が並存している。これは OE/y/ は東中部方言では ME/i/, 南東部方言では ME/ɛ/ になったことに由来する。異形の存在は異形に依存する脚韻であるかも知れないという可能性を残すだけで、異形に依存する脚韻であることの証明にはならない。多くの詩人に見出される 9b : 10b の全てを異形に依存するものとして斥けるのは決して自然ではない。1600年頃 ME/i/r と ME/ɛ/r は E Mod E 期に [ə:] で融合していたといってよいであろう。

## 9b : 11c

birth : forth (Spenser2), burds : Lords (Spenser4), durt : support (Spenser6), birds : affords (Drayton), bird : affords (Kynaston), birds : affords (Browne), stirr'd : Lord (Herbert), bird : afford, birth : forth, third : afford (Habington), bird : sword, dirt : for't (3t), dirt : sport (Butler), birth : forth (4t) (Cartwright), Birth : forth (4t) (Crashaw), birth : forth (Marvell), mirth : forth (hannay), bird : afford (Philips), bestir-him : for-him, Bird : afford (2t), Mirth : forth (Dryden1), Birds : affords (2t), stirr'd : sword (Dryden2), Bird : Cord (Dryden3), Birds : affords (Dryden4), birth : forth (2t) (Flatman), birth : forth (Otway), birth : forth (Walsh), bird : afford (King), bird : sword, birth : forth (Yalden), birth : forth (Rowe), birth : forth (Pope), birth : forth (Boyse), Mirth : forth (Akenside), birth : forth (3t) (Byron).

9b : 11c は PE では [ə:] : [ɔ:] となり、不完全韻であるが、E Mod E 期以降散見されている。Spenser の bird, dirt の ME/u/ 異形 (burd, durt) が示しているように、Dobson (1968<sup>2</sup>, § 84) によると、bird, dirt, third には ME/u/ 異形が並存していた。birth, mirth, stir に ME/u/ 異形が並存していたことを示す文法家の証拠はないが、OED はこれらの語に ME/u/ 異形 (4-5 burth, 3-5 murth, 5-7 stur) が並存していたことを記録している。一方、Dobson (§ 74, 92, 213 Note 3) によると、afford, ford, forth, sword には ME/o/ > 高母音化 > ME/u/ 異形が並存していたことを示す証拠がある。Kökeritz (1953, p. 254) によると、forth にも ME/u/ 異形が並

存していたことを示す証拠がある。従って、9b : 11c は 9b を持つ語の ME/u/ 異形と 11c を持つ語の ME/u/ 異形に依存する完全韻となる。

9b : 12a

first : must, furst : dusr (Howard), thrust : trust, thrust : vnjust (Spenser2), thrust : lust, thrust : must, thrust : trust (Spenser3), first : must, first : trust, first : vniust (Spenser5), first : thrust (Browne), first : trust (Sprat), first : dust (Stepney), first : just, first : trust (2t), first : unjust (King), first : trust (2t) (Prior), first : just (Yalden), first : dust (2t), first : just, first : trust, thirst : drust (Watts), first : lust (Gay), first : must (Moore), first : must (2t) (Shenstone).

PE では [ə:] : [ʌ] の不完全韻であるが、E Mod E 期以降散見されている。Dobson (1968<sup>2</sup>, § 82) によると、first, thirst の音位転換した ME/u/ 異形が並存しており、9b : 12a は ME/u/ に依存する完全韻である。

9b : 12c

birds : words, first : burst, first : worst (3t), stirring : furring (Gascoigne), furst : burst (2t), furst : curst (2t), furst : wurst (2t (Turberville), sturre : kurre (Spenser-Sc), first : accurst, first : nurst (Spenser-Minor), thurst : accurst, thurst : burst, thurst : nurst (Spenser1), birds : words, birth : worth (Spenser2), furst : nurst (Spenser3), burds : words (Spenser4), durt : hurt, durst : burst, furst : nurst (Spenser6), fyrst : nurst, stur : fur, sturre : furr, sturre : furre, sturre : spurre, thyrst : nurst (Sidney), first : worst (Lyly), birth : worth, first : burst, first : durst, first : worst (3t) (Daniel), first : worst (Campion), dirk : work (Kynaston), first : durst, first : nurst, first : worst (3t), irke : lurke, irke : worke, kirke : worke, stirre : curre, whirling : curling, whurld : world (Drayton), first : curst, stir : spur (Shakespeare), third : word (Donne), first : burst, first : curst, first : worst (4t), Sir : Furre, stirr'd : word, stirre : Curre, stirre : Spur, third : word (Jonson), first : burst, first : worst (Stirling), durt : hurt (Corbett), first : burst (P. Fletcher), first : durst, first : nurst, first : worst (2t) (F. Beaumont), birds : words (Ford), durt : hurt, first : curst, sturre : curre (Browne), first : worst (7t) (Herrick), birds : words, first : durst, first : worst, stirre : furre (2t) (Herbert), first : worst, Kirk : work, thirst : burst (King), first : worst (Carew), birds : words, dirt : hurt, first : durst (Chalkhill), thirst : accurst, thirst : nurst, whirl'd : hurl'd, whirl'd : world (Benlowes), first : nurst, first : uncursed, first : worst (2t) (Waller), first : worst (Milton), first : curst (Suckling), bird : words (3t), birth : worth,

dirt : hurt, dirk : work, first : durst, first : nurst, first : worst (2t), kirk : work (2t), Sir : spur, stir : spur, stirr'd : spurr'd, virging : urging (Butler), thirst : curst (Cartwright), thirst : worst (Crashaw), first : curst, first : nursed, stir : cur, stir : fur, thirst : burst (Cleveland), first : worst (Denham), first : burst (Lovelace), first : nurst, first : worst (2t) (Cowley), first : nurst (Chamberlayne), first : worst, kirk : work, sir : cur, sirs : furs, stir : spur (Brome), first : nurst (3t), stir'd : Word (Marvell), birds : words, first : worst, stirrs : furrs, stirs : spurs, thirst : curst (2t) (Vaughan), birds : words, first : durst, first : nurst (2t) (Hannay), third : word (Cotton), first : worst (Philips), Birth : worth (2t), first : curst (5t), first : durst, first : nurst (2t), stir : Spur, thirst : curst, thirst : worst (Dryden1), Bird : word, first : burst, first : curs'd, first : curst (3t), first : durst, first : nurs'd (2t), first : nurst (3t), first : worst, Girl : Curl, thirst : nurst, whirl'd : World (2t) (Dryden2), first : curs'd (Dryden3), Birth : Worth, first : accusst, first : curs'd, first : nurs't, first : nurst (Dryden4), first : nurs'd, first : nurst (Sprat), thirst : worst (Ayres), thirst : durst (Wilmot), first : curst, first : durst, first : nurst (Sheffield), first : durst, stirr'd : word, thirst : curst, whirl'd : world (Otway), birds : words (Carey), whirl : hurl, whirl'd : world (2t) (Blackmore), birth : worth, first : curst (Duke), birds : words, first : curst, first : worst, flirt : hurt, stir : cur, virgin : surgeon, virtuous : courteous (King), bird : word (3t), first : return, first : worst, stirr'd : word (Prior), first : curst, first : worst, thirst : curst (Granville), Bird : Word, Birds : Words (2t), first : burst (9t), first : curst (2t), first : durst, first : nurs'd, first : worst (4t), Sir : Cur, stir : Fur, stir : Spur, stirr'd : Word, Third : Word (4t) (Swift), stir : spur (Congreve), first : burst, first : curst, thirst : burst, thirst : curst (Yalden), thirst : cursts (Addison), first : curst, first : nurst (Watts), sir : cur, whirls : curls (Somerville), whir'd : world (Hughes), first : worst (Parnell), first : curst, thirst : curst (Young), first : worst (Fenton), bird : word, birds : words (2t), first : curst (2t) (Gay), birds : words, birth : worth (2t), dirt : hurt, first : burt, first : curst (4t), first : worst, third : word (2t), thirst : burst, whirl : Curl (Pope), birth : Earth (Thompson), bird : word, first : burst (Dodsley), thirst : curst (Broome), bird : word (Green), birds : words, first : curs'd, first : curst (2t), first : durst (2t), first : worst, Third : occurr'd (Byrom), birth : worth (Savage), first : curst, first : nurst, thirst : curst (Pitt), bird : word, first : burst (Dodsley), third : word (Jenyns), thirst : burst (Hamilton), first : curst, sirs : spurs (Brooke), first : curst, first : worst (Harte), birth : worth (3t) (Boyse), mirth : worth, whirl'd : world (Johnson), bird : word, birds : words, third : word (2t) (Moore), dirt : hurt (Jago), birth : worth (W. Whitehead), birth : worth, first : worst, mirth : worth (Cambridge), bird : word (Cawthorn), mirth :

worth (Akenside), dirge : scourge (Smollett), bird : word (Cooper), bird : word (2t) (Wilkie), birth : worth (Fawkes), thirst : curst (J. Warton), birds : words, infirm : worm, mirth : worth, stirr'd : word, thirst : curst, virgin : sturgeon (Smart), bird : word, first : worst, stir : cur (Cunningham), birth : worth, first : nurs'd, girl : purl (T. Warton), first : worst, third : absurd (Mason), birth : worth (4t), firm : worm (2t), first : curs'd (2t), first : worst (2t), mirth : worth, third : word, thirst : burst, twirl : curl (Churchill), bird : word, birth : worth (3t), first : burst, first : nurst, first : worst (2t), sirs : occurs, stir : spur (Cowper), bird : word, birth : worth (6t), dirt : hurt (5t), dirt : unhurt, first : curst, stir : spur, whirl'd : world (2t) (Lloyd), birth : worth, mirth : worth, whirls : curls (Beattle), first : burst, thirst : burst, thirsts : bursts, whirl'd : curl'd, whirl'd : hurk'd, whirl'd : world (Jones), whirl'd : world (Logan), whirls : curls (3t) (Chatterton), birds : words, birth : worth, firm : worm, first : nurst, stir : cur, stirr'd : word (Crabbe), Girl : curl (Words-worth), birds : words, birth : worth (7t), dirge : surge, first : burst, first : curst, first : durst, first : nursed, first : nurst, first : worst (5t), mirth : Worth, thirst : burst (Byron), dirge : surge (2t), thirst : burst (Shelley), birth : worth, first : burst (2t), first : nurst, flirt : hurt, girl : curl, girls : curls, Mirth : worth, myrtles : turtles, stirs : furze, thirst : burst (2t), thirsting : bursting, whirl : curl (Keats).

E Mod E 期の当初より、ME/i/r は ME/ɛ/r, ME/u/r と押韻している。表 2 から判るように、年代的には ME/i/r : ME/u/r が見出された後で、ME/i/r : ME/ɛ/r が見出される傾向にある。但し、ME/i/r と ME/u/r の脚韻総数は少ない。1600 年以前の詩人の内、Gascoigne, Turberville, Sidney, Stirling では、ME/i/r : ME/ur/ が ME/i/r : ME/ɛ/r より多く、Jonson では同数見出されているものの、他の多くの詩人では ME/i/r : ME/ɛ/r が ME/i/r : ME/u/r より多く見出されている。元来、別々の音韻 A と B が融合する時、融合の初期段階では詩人は音韻 A, B に古くから並存していた相手方の音韻を持つ異形を利用して押韻するのが普通である。この場合、両者の押韻率は自ずと低い。融合が進むにつれ、異形による発音だけではなく、同一音による発音を利用することが多くなり、自ずとその押韻率も高くなる。E Mod E 期以降、9b : 10b は見出されるものの、押韻率は低い。どの詩人にも一様に多く見出されるようになるのは 16 世紀の第 4 四半世紀である。押韻率が高くなる 16 世紀の第 4 四半世紀のものは ME/i/r : ME /ɛ/r = [ə:] に依存する完全韻である。1600 年以前に見出される 9b : 10b は両者の融合の結果を示すものではなく、ME/i/r の ME/ɛ/r 異形に依存するものであり、ME/i/r は [ə:] になっていないと判断してよい。1650 年以降に活躍した詩人、特に Dryden では ME/i/r : ME/ɛ/r と ME/i/r : ME/u/r がほぼ同数見出されている。正音学者の証拠から ME/u/ が [u] > [ʌ] になるのは 1650 年頃である。Dobson (1968<sup>2</sup>, § 98) によれば、ME/u/ の [u] > [ʌ] は方言（北部

方言に始まり、次に東部方言で) では 15 世紀の初めから、卑俗なロンドン方言では 1525 年頃から、St E では 1550 年頃から始まり、1640 年頃確立した。しかし、筆者はこの証拠は St E の保守性と変化への抵抗を如実に示したものであって、[u] > [ʌ] は St E では 1640 年まで現れないにしても、実際にはもっと早く起こっていたと想定している。ME/u/r が [ur] である間は、ME/u/r と ME/i/r, ME/ɛ/r は韻を踏むことはない。しかし、ME/u/r が [ur] > [ʌr] に変われば、[ʌ] と [ə] は非常に近いので、ME/u/r : ME/i/r, ME/ɛ/r は類韻を踏む可能性が出てくる。従って、この ME/u/r : ME/i/r, ME/ɛ/r は ME/u/r が [ur] > [ʌr] に変化したことの証拠になる。1650 年頃、ME/u/r が [ʌr], ME/i/r, ME/ɛ/r が共に [ər] であるならば、ME/u/r : ME/i/r は ME/u/r : ME/ɛ/r と同数見出されてもよいはずである。しかし、実際には、E Mod E 期以降、ME/u/r : ME/i/r は比較的見出されるものの、ME/u/r : ME/ɛ/r は極めて少ない。ME/u/r と ME/ɛ/r が区別されている時期に、ME/u/r と ME/i/r が押韻する何らかの理由が働いたことになる。Dobson (1968<sup>2</sup>, §§ 212 Note 3, 213 Note 3) によると、bird, dirge, dirt, first, kirk, stir, thirst, whirl には少なくとも、E Mod E 期には ME/u/ 異形が並存していた。dirk, flirt には ME/u/ 異形が並存していた文法家の証拠はないが、OED はこれらの語にも ME/u/ 異形 (7 durk, 6-8 flurt) が並存していたことを示している。myrtle, virgin, virtuous に ME/u/ 異形が並存していた綴字からの証拠はないが、これらの語にも ME/u/r 異形が並存していたことは充分考えられる。ME/u/r と ME/ɛ/r が区別されている 1650 年頃、ME/u/r : ME/i/r が見出されている。これは詩人が ME/i/r と ME/u/r の脚韻を ME/i/r のよく知られた ME/u/r 異形を利用して押韻させたためであろう。17 世紀の第 4 四半世紀から 18 世紀にかけ活躍した Swift, Pope になると、ME/i/r : ME/u/r が ME/i/r : ME/ɛ/r より多く見出されている。更に、この時期になると、脚韻総数の少ない Otway, King, Yalden にも ME/i/r : ME/u/r が ME/i/r : ME/ɛ/r より多く見出されるようになる。これは ME/u/r が [ʌr] > [ər] に変化し、ME/i/r : ME/u/r が [ər] : [ʌr] の類韻ではなく [ər] に依存する完全韻となつたからであろう。1650 年頃、ME/i/r, ME/ɛ/r は [ər], ME/u/r は [ər] であったであろう。1700 年以降も ME/i/r : ME/ɛ/r が ME/i/r : ME/u/r より多く見出されているが、この時期の 9b : 10b, 12c も [ər] : [ʌr] の類韻ではなく [ər] に依存する完全韻である。図示すると、

	1550	1600	1650	1675	1700
ME/ɛ/r = [ɛr]		> [ər]	[ər]	[ər]	> [ə:]
ME/i/r = [ir] > [ɛr]		> [ər]	[ər]	[ər]	> [ə:]
ME/u/r = [ur]		[ur]	> [ʌr]	> [ər]	> [ə:]

その他

9a : 4a

giue : prieue, liue : prieue (Spenser6)

Spenser に固有のもので、give, live, prove の ME/e:/ 異形に依存するものである。prove の OF/o/ は弱音節にある時には [o] (後に [ou]), 強音節にある時には [e:] (後に [eu]) になった。ME では OF のこの二つの形に対応する prove, preve が用いられたが、標準英語では前者が一般化し、後者は 1500 年以降稀になった。ただし後者はスコットランド、北部方言では尚 preve として用いられている。

9a : 6d

it : great (Cotton).

Cotton (Staffordshire) に固有のもので、great の ME/i/ 異形 (6-9 Sc. grit) に依存するものである。Wright (Index) によると、great は Cumberland, Yorkshire, Stafford, Lincoln, Norfolk, Suffolk で [i] と発音されていることが記録されている。

9a : 9b

wist : first (Drummond).

Drummond に固有のもので、first の音位転換した ME/i/ 異形 (3-7 frist) に依存するものである。

9a : 10b

gerne : discerne, gerne : sterne (Spenser5).

Spenser に固有のもので、grin の ME/ɛ/ 異形 (4 gren) の音位転換形に依存する完全韻である。

9a : 7a

bid : abid, did : abid, slid : abid (Spenser3).

Spenser に固有のものであり、abode の弱変化形による ME/i/ 異形 (6-7 abid) に依存するものである。

9b : 4b

stur (stir) : dore (Howard).

Dobson (1968<sup>2</sup>, § 213 Note 4) によると、stir には ME/u/ 異形 (5-7 stur) が並存していた。

従つて、9b : 4b は stir の ME/u/ 異形と door の ME/u/ 異形 (4-7 dur) に依存するものである。

### ・結論

我々は脚韻を可能な限り、類韻ではなく完全韻であるという立場で処理している。一見不完全韻であると思われるものも、詳細に検討すれば、その脚韻を完全韻にする異形 (ME/ɛ/, ME/u/, ME/ɛ:/, ME/e:/, ME/i:/) の存在が明らかになってきた。ME/i/ は ME 期以来その音価を変えず [i] であった。ME/i/ を取り巻く脚韻の実状は 2) で検討した通りである。それらの証拠を踏まえると、ME/i/ を含む脚韻は次の音韻に依存していると思われる。

- 1) 9a : 2a (wind : mind, live : arrive) は wind の ME/i:/ 異形、arrive の ME/i/ 異形に依存する脚韻である。この脚韻は E Mod E 期以降多く見出されている。
- 2) 9a : 3a (give : grieve, kill'd : field) は give の ME/e:/ 異形、field の ME/i/ 異形に依存する脚韻である。この脚韻は E Mod E 期以降多く見出されている。
- 3) 9a : 5a (give : cave) は [e (:)] に依存する完全韻である。この脚韻は稀である。
- 4) 9a : 6a (give : deceive) は 6a を持つ語の ME/i/ 異形に依存する完全韻である。この脚韻は E Mod E 期以降多く見出されている。
- 5) 9a : 6c (driven : Heaven, whither : feather) は heaven の ME/i/ 異形、whither の ME/ɛ/ 異形に依存する完全韻である。この脚韻は E Mod E 期以降多く見出されている。
- 6) 9a : 8a (thither : gather), 9a : 8d (hither : father) は thither の ME/ɛ/ 異形と gather, father の方言での ME/ɛ/ 異形 = [e] に依存する完全韻である。この脚韻は稀である。
- 7) 9a : 10a (spirit : merrit, fit : yet) は spirit の ME/ɛ/ 異形、yet の ME/i/ 異形に依存するものである。この脚韻は E Mod E 期以降多く見出されている。
- 8) 9a : 11a (women : common) は women の ME/u/ 異形と common の ME/u/ 異形に依存する脚韻である。この脚韻は稀である。
- 9) 9a : 12a (which : such, in : run), 9a : 12b (will : full) は which, will の ME/u/ 異形、run の ME/i/ 異形に依存するものである。この脚韻は特に北・南部出身の詩人に見出されている。
- 10) 9a : 13a (did : betray'd), 9a : 13c (in : again) は 9a を持つ語の方言での ME/i/ > ME/e/ 異形と 13a を持つ語の [e] 異形、again の ME/ɛ/ に依存する脚韻である。この脚韻は散見される程度である。
- 11) 9a : 16a (wind : join'd, in : join) は wind の ME/i:/ 異形、16a を持つ語の ME/i/ 異形に依存する脚韻である。この脚韻は散見される程度である。

- 12) 9a : 18a (division : confusion) は confusion の ME/i/ 異形 (</OF/u/), 若しくは -on に依存する脚韻である。この脚韻は稀である。
- 13) 9b : 3b (stir : ear), 9b : 6b (stir : bear) は stir の ME/e:/ 異形に依存する脚韻である。この脚韻は散見される程度である。
- 14) 9b : 6c (birth : death), 9b : 10a (first : blest) は 9b の ME/ɛ/ 異形に依存するものである。この脚韻は稀である。
- 15) 9b : 7c (Bird : pour'd), 9b : 1d (first : discours'd) は bird, first の ME/u/ 異形と pour, discourse の ME/u:/> ME/u/ 異形に依存する完全韻である。この脚韻は稀である。
- 16) 9b : 8b (dirt : start) は 9b の ME/a/ 異形に依存する完全韻である。この脚韻は散見される程度である。
- 17) 9b : 10b (birth : earth) は, [r] の前での, ME/i/ と ME/ɛ/ の融合を示す脚韻である。この脚韻は E Mod E 期以降多く見出されている。
- 18) 9b : 11c (birth : forth) は birth の ME/u/ 異形と forth の ME/u/ 異形に依存する完全韻である。この脚韻は散見される程度である。
- 19) 9b : 12c (birds : words) は, [r] の前での, ME/i/ と ME/u/ の融合を示す脚韻である。この脚韻は 17 世紀後半以降多く見出されている。
- これらの証拠を踏まえると, ME/i/ の発達過程の最も蓋然性の高い推論は次のようなものであろう。
- i ) ME/i/ は ME 期以来変化していない。
  - ii ) [r] の前では, a) ME/i/r : ME/ɛ/r は E Mod E 期から見出されるものの, 標準英語では 17 世紀まで認められなかった。16 世紀のものは ME/i/r の ME/ɛ/r 異形に依存するものである。b) ME/i/r : ME/u/r は E Mod E 期から見出されるものの, 標準英語では 17 世紀の第 4 四半世紀まで認められなかった。16 世紀のものは ME/i/r の ME/u/r 異形に依存するものである。ME/u/r が 17 世紀半ばに [ər] になった時, ME/i/r : ME/u/r は [ər] : [ər] の類韻, ME/u/r が 17 世紀の第 4 四半世紀以降に [ər] になった時, ME/i/r : ME/u/r は [ər] の完全韻となった。

## テキスト及び参考書目

### 1. テキスト

Wyatt, Thomas (1503-42). *The Collected Poems of Sir Thomas Wyatt.* ed. by Kenneth Muir. London. 1940.

Howard, Henry (?1517-47). *The Poems of Howard, Earl of Surrey in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper.* ed. by A. Chalmers. vol. 2. 1810.

Gascoigne George (c. 1535-77). *The Poems of George Gascoigne in The Works of the English Poets from*

- Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 2. 1810.
- Turberville, George (?1540-?1610). The Poems of George Turberville in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 2 . 1810.
- Spenser, Edmund (1552-99). Shepheardes Calender in Spenser's Minor Poems. ed. by Ernest De Selincourt. Oxford. 1910.
- Spenser, Edmund (1552-99). Spenser's Minor Poems. ed. by Ernest De Selincourt. Oxford. 1910.
- Spenser, Edmund (1552-99). Fairie Queene. ed. by J C Smith. Oxford. 1909.
- Ralegh, Sir Walter (1552-1618). The Poems of Sir Walter Ralegh. ed. by Agfnes Latham. London. 1962
- Sidney, Sir Philip (1554-84). The Poems of Sir Philip Sidney. ed. by W A. Ringler. Oxford. 1962.
- Llyly, John (?1554-1606). The Complete Works of John Llyly. ed. by Warwick Bond, M A. Oxford. 1902.
- Warner, William (?1558-1690). The Poems of William Warner in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 4. 1810.
- Southwell, Robert (1561-95). The Poems of Robert Southwell. ed. by J.H. McDonald and N.P. Brown. oxford. 1967.
- Daniel Samuel (?1563-1619). The Poems of Samuel Daniel in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 3. 1810.
- Drayton, Michael (1563-1631). Poems of Michael Drayton. ed. by John Buxton. Oxford. 1953.
- Marlowe, Christopher (1564-93). The Complete Works of Christopher Marlowe. ed. by Fredson Bowers. Cambridge.1973.
- Shakespeare, William (1564-1616). THE RIVERSIDE SHAKESPEARE. Houghton Mifflin Company. Boston. 1973.
- Campion, Thomas (1567-1620). The Works of Thomas Campion. ed. by Perceival Vivan. Oxford. 1909.
- Earl of Stirling (1580-1640). The Poems of Earl of Stirling in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 5. 1810.
- Davies, Sir John (1569-1626). The Poems of Sir John Davies. in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 5. 1810.
- Donne, John (1572-1631). Poetical Works. ed. by Herbert J. C. Grierson. Oxford. 1971.
- Jonson, Ben (1572-1637). Poems of Ben Jonson. ed. by George Burke Johnson. London. 1953.
- Hall, Joseph (1574-1656). The Poems of Bishop Hall in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 5. 1810.
- Marston, John (1576-1634). The Poems of John Marston. ed. by Arnord Davenport. Liverpool. 1961.
- Corbet, Richard (1582-1635). The Poems of Richard Corbet. ed. by J.A.W. Bennett and H.R. Trevor-Roper. Oxford. 1955.
- Fletcher, Phineas (1582-1650). Poems of Phinias Fletcher in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 6. 1810.
- Beaumont, Sir John (1583-1627). Poems of Sir John Beaumont in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 6. 1810.
- Beaumont, Francis (1584-1616). Poems of Francis Beaumont in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 6. 1810.
- Drummond, William (1585-1649). The Poetical Works of William Drummond of Hawthornden. ed. by L.E.Kastner. William Blackwood and Sons. 1913.
- Ford, John (1586-1639). The Works of John Ford. ed. by Alexander Dyce. Newyork Russell & Russell. 1965.

- Kynaston, Francis (1587-1642). *Minor Poets of the Caroline Period.* vol. 2. ed. by Goerge Saintsbury. Oxford. 1906.
- Fletcher, Giles (?1588-1623). *Poems of Giles Fletcher in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper.* ed. by A. Chalmers. vol. 6. 1810.
- Browne, William (?1591-?1643). *Poems of William Browne in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper.* ed. by A. Chalmers. vol. 6. 1810.
- Herrick, Robert (1591-1674). *The Poetical Works of Robert Herrick.* ed. by L.C. Martin. Oxford. 1956.
- King, Henry (1592-1669). *Minor Poets of the Caroline Period.* vol. 3. ed. by Goerge Saintsbury. Oxford. 1921.
- Herbert, George (1593-1633). *The Poetical Works of Robert Herrick.* ed. by L. C. Martin. Oxford. 1956.
- Carew, Thomas (1594-1639). *The Poems of Thomas Carew.* ed. by Rhodes Dunlap. Oxford. 1949.
- Chalkhill, John (fl. 1600). *Minor Poets of the Caroline Period.* vol. 2. ed. by Goerge Saintsbury. Oxford. 1906.
- Marnion, Shakerley (1603-39). *Minor Poets of the Caroline Period.* vol. 2. ed. by Goerge Saintsbury. Oxford. 1906.
- Benlowes, Edward (?1603-76). *Minor Poets of the Caroline Period.* vol. 1. ed. by Goerge Saintsbury. Oxford. 1905.
- Habington, William (1605-54). *Poems of William Habington in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper.* ed. by A. Chalmers. vol. 6. 1810.
- Davenant, Sir John (1606-68). *Poems of Sir William Davenant in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper.* ed. by A. Chalmers. vol. 6. 1810.
- Waller, Edmund (1606-87). *The Poems of Edmund Waller.* ed. by G. Thorn. Drury. Richard Clay & Sons. 1901.
- Bosworth, William (1607-50?). *Minor Poets of the Caroline Period.* vol. 2. ed. by Goerge Saintsbury. Oxford. 1906.
- Milton, John (1608-74). *The Poetical Works of John Milton.* ed. by Helen Darbisher. Oxford. 1958.
- Suckling, Sir John (1609-41). *Poems of Sir John Suckling in The Works of the English Poets from Chaucer o Cowper.* ed. by A. Chalmers. vol. 6. 1810.
- Whiting, Nathaniel (?). *Minor Poets of the Caroline Period.* vol. 3. ed. by Goerge Saintsbury. Oxford. 1921.
- Godolphin, Sidney (1610-42-3). *Minor Poets of the Caroline Period.* vol. 2. ed. by Goerge Saintsbury. Oxford. 1906.
- Cartwright, William (1611-45). *Poems of William Cartwright. in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper.* ed. by A. Chalmers. vol. 6. 1810.
- Butler, Samuel (1612-80). *Poems of Samuel Butler in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper.* ed. by A. Chalmers. vol. 8. 1810.
- Crashaw, Richard (1613-40). *The Poems of Richard Crashaw.* ed. by L. C. Martin. Oxford. 1957.
- Cleveland, John (1613-58). *Minor Poets of the Caroline Period.* vol. 3. ed. by Goerge Saintsbury. Oxford. 1921.
- Denham, Sir John (1615-69). *The Poetical Works of Sir John Denham.* ed. by Theodore Howard Banks Jr. New Haven. 1928.
- Lovelace, Richard (1618-58). *The Poems of Richard Lovelace.* ed. by C. H. Wilkinson. Oxford. 1930.
- Cowley, Abraham (1618-67). *Poems of Abraham Cowley in The Works of the English Poets from*

- Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 7. 1810.
- Sherburne, Sir Edward (1618-1702). Poems of Sir Edward Sherburne in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 6. 1810.
- Chamberlayne, William (1619-89). Minor Poets of the Caroline Period. vol. 1 . ed. by Goerge Saintsbury. Oxford. 1905.
- Brome, Alexander (1620-66). Poems of Alexander Brome in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 6. 1810.
- Marvell, Andrew (1621-78). The Poems of Andrew Marvell. ed. by Hugh. Macdonald. London. 1952.
- Vaughan, Henry (1622-95). The Works of Henry Vaughan. ed. by L. C. Martin. Oxford. 1957.
- Stanley, Thomas (1625-78). Minor Poets of the Caroline Period. vol. 3. ed. by Goerge Saintsbury. Oxford. 1921.
- Hannay, Patric (died ?-1629). Minor Poets of the Caroline Period. vol. 1. ed. by Goerge Saintsbury. Oxford. 1905.
- Hall, John (1627-56). Minor Poets of the Caroline Period. vol. 2. ed. by Goerge Saintsbury. Oxford. 1906.
- Cotton, Charles (1630-87). Poems of Charles Cotton. ed. by John Buxton. London. 1958.
- Katherine, Philips (1631-64). Minor Poets of the Caroline Period. vol. 1. ed. by Goerge Saintsbury. Oxford. 1905.
- Dryden, John (1631-1700). The Poems of John Dryden. vol. 1 ~ 4. ed. by Lames Kinsley. Oxford. 1958.
- Dillon, Wentworth (c. 1633-85). Poems of Wentworth Dillon in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 8. 1810.
- Sprat, Thomas (1636-1713). Poems of Thoams Sprat in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 9. 1810.
- Flatman, Thomas (1637-88). Minor Poets of the Caroline Period. vol. 3. ed. by Goerge Saintsbury. Oxford. 1921.
- Charles Sackville (1638-1706). Poems of Earl of Dorset in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 8. 1810.
- Ayres, Philip (1638-1712). Minor Poets of the Caroline Period. vol. 2. ed. by Goerge Saintsbury. Oxford. 1906.
- Shadwell, Thomas (?1642-92). The Complete Works of Thomas Shadwell. ed. by Montague Summers. Benjamin Blom.1927.
- Carew, Patric (fl. 1651). Minor Poets of the Caroline Period. vol. 2. ed. by Goerge Saintsbury. Oxford. 1906.
- Hammond, William (fl. 1655). Minor Poets of the Caroline Period. vol. 2. ed. by Goerge Saintsbury. Oxford. 1906.
- Wilmot, John (1647-80). Poems of John Wilmot, Earl of Rochester. ed. by Vivian De Sola Pinto. London. 1953.
- Sheffield, John (1648-1721). Poems of John Sheffield in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 10. 1810.
- Otway, Thomas (1651-85). Poems of Thomas Otway in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 8. 1810.
- Blackmore, Sir Richard (?1655-1729). Poems of Sir Richard Blackmore in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 10. 1810.

- Duke, Richard (1658-1711). Poems of Richard Duke in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 9. 1810.
- Halifax. Earl of (1661-1715). Poems of Earl of Halifax in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 9. 1810.
- Garth, Sir Samuel (1661-1719). Poems of Sir Samuel Garth in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 9. 1810.
- Stepney, George (1663-1707). Poems of George Stepney in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 8. 1810.
- Walsh, William (1663-1708). Poems of William Walsh in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 8. 1810.
- King, William (1663-1712). Poems of William King in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 9. 1810.
- Prior, Mathew (1664-1710). Poems of Matthew Prior in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 10. 1810.
- Pomfret, John (1667-1702). Poems of John Pomfret in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 8. 1810.
- Granville, George (1667-1735). Poems of George Granville in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 11. 1810.
- Swift, Jonathan (1667-1745). Poems of Jonathan Swift. ed. by Joseph Horrell. London. 1958.
- Congreve, William (1670-1729). Poems of Willam Congreve in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 10 . 1810.
- Yalden, Thomas (1671-1736). Poems of Thomas Yalden in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 11 . 1810.
- Smith, Edmund (1672-1710). Poems of Edmund Smith in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 9. 1810.
- Rowe, Nichollas (1673-1718). Poems of Nicholas Rowe in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 9. 1810.
- Addison, Joseph (1673-1719). Poems of Joseph Addison in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 9. 1810.
- Watts, Issac (1674-1748). Poems of Issac Watts in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 13 . 1810.
- Somerville, William (1675-1742). Poems of William Somerville in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 11. 1810.
- Philips, Ambrose (c. 1675-1749). Poems of Abrose Philips in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 13. 1810.
- Huges, John (1677-1720). Poems of John Hughes in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 10. 1810.
- Parnell, Thomas (1678-1718). Poems of Thomas Parnell in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 9. 1810.
- Young, Edward (1681-1765). Poems of Edward Young in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 13. 1810.
- Fenton, Elijah (1683-1730). Poems of Elijah Fenton in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 10. 1810.

- Diaper, William (1685-1717). *The Complete Works of William Diaper*. ed. by Dorothy Broughton. London.1951.
- Gay, John (1685-1732). Poems of John Gay in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper* . ed. by A. Chalmers. vol. 10. 1810.
- Tickell, Thoams (1686-1740). Poems of Thoams Tickell in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 11. 1810.
- Pope, Alexander (1688-1744). *The Complete Works of Alexander Pope*. ed. by Adolphus William Ward. London. 1901.
- Broome, William (1689-1745). Poems of William Broome in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 12. 1810.
- Byrom, John (1692-1763). Poems of John Byrom in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 15. 1810.
- Green, Matthew (1696-1737). Poems of Matthew Green in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 15. 1810.
- Savage, Richard (c. 1697-1743). Poems of Richard Savage in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 11. 1810.
- Pitt, Christopher (1699-1748). Poems of Christopher Pitt in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 12. 1810.
- James, Thomson (1700-48). Poems of James Thomson in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 12. 1810.
- Dyer, John (?1700-58). Poems of John Dyer in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper* . ed. by A. Chalmers. vol. 13. 1810.
- West, Gilbert (1703-56). Poems of Gilbert West in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 13. 1810.
- Dodsley, Robert (1703-64). Poems of Robert Dodsley in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 15 . 1810.
- Jenyns, Soame (1703-87). Poems of Soame Jenyns in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 17. 1810.
- Hamilton, Willam (1704-54). Poems of William Hamilton in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 15. 1810.
- Mallet, David (?1705-65). Poems of David Mallet in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 14. 1810.
- Brooke, Henry (1706-83). Poems of Henry Brooke in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 17. 1810.
- Harte, Walter (?1707-74). Poems of Walter Harte in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 16. 1810.
- Boyse, Samuel (1708-49). Poems of Samuel Boyse in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 14. 1810.
- Lyttleton, Lord (1709-73). Poems of Lord Lyttleton in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 14. 1810.
- Whitehead, Paul (1709-73). Poems of Paul Whitehead in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 16. 1810.
- Armstrong, John (1709-79). Poems of John Armstrong in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 17. 1810.

- Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 16. 1810.
- Johnson, Samuel (1709-84). The Poems of Samuel Johnson. ed. by D. N. Smith and E. L. McAdam. Oxford. 1941.
- Hammond, James (1710-42). Poems of James Hammond in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 11. 1810.
- Moore, Edward (1712-57). Poems of Lord Edward Moore in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 14. 1810.
- Thomson, William (1712-67). Poems of William Thompson in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 15. 1810.
- Shenstone, William (1714-63). Poems of William Shenstone in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 13. 1810.
- Jago, Richard (1715-81). Poems of Richard Jago in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 17. 1810.
- Whitehead, William (1715-85). Poems of William Whitehead in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 17. 1810.
- Gray, Thoams (1716-71). The Complete works of Thoams Gray. ed. by James Reeves. London. 1973.
- Cambridge, Richard Owen (1717-1802). Poems of Richard Owen Cambridge in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 18. 1810.
- Cawthorn, James (1719-?61). Poems of James Cawtorn in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 14. 1810.
- Collins, William (1721-59). The Works of William Collins. ed. by R. Wendorf and C. Ryskamp. Oxford. 1979.
- Akenside, Mark (1721-70). Poems of Mark Akenside in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 14. 1810.
- Smollet, Tobias (1721-71). Poems of Tobias Smollet in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 15. 1810.
- Wilkie, William (1721-72). Poems of William Wilkie in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 16. 1810.
- Fawkes, Francis (1721-77). Poems of Francis Fawkes in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 16. 1810.
- Blacklock, Thomas (1721-91). Poems of Thomas Blacklock in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 18. 1810.
- Smart, Christopher (1722-70). The Poetical Works of Christopher Smart ed. by Karina Williamson with Anne Necher. Oxford. 1996.
- Warton, Joseph (1722-1800). Poems of Joseph Warton in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 18. 1810.
- Grainger, James (1723-66). Poems of James Grainger in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 14. 1810.
- Cooper, John Gilbert (1723-69). Poems of John Gilbert Cooper in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 15. 1810.
- Mason, William (1725-97). Poems of William Mason in The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper. ed. by A. Chalmers. vol. 18. 1810.
- Goldsmith, Oliver (1728-74). The Poetical Works of Oliver Goldsmith. ed. by Austin Dobson. Oxford.

1906.

- Warton, Thomas (1728-90). Poems of Thomas Warton in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 18. 1810.
- Cunningham, John (1729-73). Poems of John Cunningham in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 14. 1810.
- Scott, John (1730-85). Poems of John Scott in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 17. 1810.
- Churchill, Charles (1731-64). Poems of Charles Churchill in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 14. 1810.
- Cowper, William (1731-1800). Poems. ed. by Hugh I'anson Fausset. London. 1958.
- Falconer, William (1732-69). Poems of William Falconer in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 14. 1810.
- Lloyd, Robert (1733-64). Poems of Robert Lloyd in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 15. 1810.
- Langhorne, John (1735-79). Poems of John Langhorne in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 16. 1810.
- Mickle, William Julius (1735-88). Poems of William Julius Mickle in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 17. 1810.
- Beattie, James (1735-1803). Poems of James Beattie in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 18. 1810.
- Lovibond, Edward (?1737-75). Poems of Edward Lovibond in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 16. 1810.
- Jones, Sir William (1746-94). Poems of Sir William Jones in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 18. 1810.
- Logan, John (1747-88). Poems of John Logan in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 18. 1810.
- Chatterton, Thomas (1752-70). Poems of Thomas Chatterton in *The Works of the English Poets from Chaucer to Cowper*. ed. by A. Chalmers. vol. 15. 1810.
- Crabbe, George (1754-1832). *The Poetical Works of George Crabbe*. ed. by A. J. Carlyle and R. M. Carlyle. London. 1932.
- Wordsworth, William (1770-1850). *The Poetical Works of William Wordsworth*. ed. by E. DE SELINCOURT. Oxford. 1940.
- Byron, George Gordon (1788-1824). Poems. ed. by V. De Sola Pinto. London. 1968.
- Shelley, Percy Bysshe (1792-1822). *The Complete Works of Percy Bysshe Shelley*. ed. by Neville Roger. Oxford. 1972.
- Keats, John (1795-1821). *Poetical Works*. ed. by H. W. Garrod. London. 1972.

## 2. 参考書目

Araki, K

- 1965 英文法 - 理論と実践, 研究社。
- 1975 「ME/ɛ:/ の発達過程について」『名古屋大学文学部研究論集』 55。
- 1977 「近代標準英語母音組織の発達 (1)」『名古屋大学文学部研究論集』 70。
- 1978 「近代標準英語母音組織の発達 (2)」『名古屋大学文学部研究論集』 78。

- Araki, K., H. Heguri, S. Suzuki, Y. Kanzawa, and M. Takenaka.
- 1993 a 「英詩脚韻の研究 (1)」『京都外国语大学研究論叢』40。
  - 1993 b 「英詩脚韻の研究 (2)」『京都外国语大学研究論叢』41。
  - 1994 a 「英詩脚韻の研究 (3)」『京都外国语大学研究論叢』42。
- Araki, K., H. Heguri, Y. Kanzawa, and M. Takenaka.
- 1994 b 「英詩脚韻の研究 (4)」『京都外国语大学研究論叢』43。
  - 1995 a 「英詩脚韻の研究 (5)」『京都外国语大学研究論叢』44。
  - 1995 b 「英詩脚韻の研究 (6)」『京都外国语大学研究論叢』45。
- Araki, K., K. Morishima, H. Heguri, Y. Kanzawa, and M. Takenaka.
- 1996 a 「英詩脚韻の研究 (7)」『京都外国语大学研究論叢』46。
  - 1996 b 「英詩脚韻の研究 (8)」『九州産業大学国際文化学部紀要』7。
- Araki, K., M. Ukaji.
- 1984 「英語史 A: 英語学大系 10。東京：大修館。
- Araki, K. and Y. Nakao.
- 1980 「シェイクスピアの発音と文法」東京：荒竹出版。
- Barber, C.
- 1997 EARLY MODERN ENGLISH. Edinburgh : Edinburgh University Pres.
- Cercignani, C.
- 1981 Shakespeares Works and Elizabethan Pronunciation. Oxford: Clarendon.
- Davis, C.
- 1934 English pronunciation: from the fifteenth to the eighteenth century. (rpt.) 1970. Connecticut: Greenwood.
- Dobson, E.
- 1968 English Pronunciation 1500-1700. 2 vols. London: Oxford Univ. Press.
- Heguri, H.
- 1976 「エリザベス朝の ME a:, ai, ε: の融合について」『岐阜女子大学紀要』第 5 号。
  - 1977 a 「Caroline Period の ME a:, ME ai, ME ε: の融合について」『岐阜女子大学紀要』第 6 号。
  - 1977 b 「ME a: の発達過程について」『Perspective』vol. 5.
  - 1978 「史的音韻論から見た Dryden と Pope の発音について」『岐阜女子大学紀要』第 7 号。
  - 1980 「ME i: の発達過程について」『中京大学教養論叢』第 21 卷第 4 号。
  - 1981 「MEu: の発達過程について」『中京大学教養論叢』第 22 卷第 4 号。
  - 1985 「初期近代英語の ME/ay/ の音価について」『中京大学教養論叢』第 25 卷第 4 号。
  - 1986 a 「初期近代英語の ME/a:/ の音価について」『中京大学教養論叢』第 26 卷第 4 号。
  - 1986 b 「初期近代英語の ME/ε:/ の音価について」『中京大学教養論叢』第 27 卷第 2 号。
  - 1986 c 「後期近代英語の ME/ay/ の音価について」『中京大学教養論叢』第 27 卷第 3 号。
  - 1987 a 「後期近代英語の ME/a:/ の音価について」『中京大学教養論叢』第 27 卷第 4 号。
  - 1987 b 「後期近代英語の ME/ε:/ の音価について」『中京大学教養論叢』第 28 卷第 1 号。
  - 1990 a 「初期近代英語の ME/ɔ:/ の音価について」『中京大学教養論叢』第 31 卷第 1 号。
  - 1990 b 「後期近代英語の ME/ɔ:/ の音価について」『中京大学教養論叢』第 31 卷第 2 号。
  - 1991 a 「初期近代英語の ME/əu/ の音価について」『中京大学教養論叢』第 31 卷第 4 号。
  - 1991 b 「後期近代英語の ME/əu/ の音価について」『中京大学教養論叢』第 32 卷第 2 号。
  - 1991 c 「初期近代英語の ME/au/ の音価について」『中京大学教養論叢』第 32 卷第 3 号。
  - 1991 d 「後期近代英語の ME/au/ の音価について」『中京大学教養論叢』第 32 卷第 4 号。

- 1992 「初期近代英語の ME/e:/ の音価について」『中京大学教養論叢』第33巻第4号。
- 1995 「Samuel Johnson の脚韻について」『中京大学教養論叢』第36巻第3号。
- 1996 「H. Drummond の脚韻について」『中京大学教養論叢』第37巻第4号。
- 1997 a 「Faery Queene, Book の脚韻について」『中京大学教養論叢』第38巻第3号。
- 1997 b 「Faery Queene, Book の脚韻について」『中京大学教養論叢』第38巻第4号。
- 1997 c 「The Shepheards Calender の脚韻」『中京大学教養論叢』第38巻第3号。
- 1998 a 「Faery Queene, Book の脚韻について」『中京大学教養論叢』第39巻第1号。
- 1998 b 「E. Benlowes の脚韻」『中京大学教養論叢』第39巻第1号。
- 1998 c 「Faery Queene, Book の脚韻について」『中京大学教養論叢』第39巻第2号。
- 1998 d 「Sir John Denham の脚韻について」『中京大学教養論叢』第39巻第2号。
- 1998 e 「Faery Queene, Book の脚韻について」『中京大学教養論叢』第39巻第3号。
- 1998 f 「K. Philips の脚韻」『中京大学教養論叢』第39巻第3号。
- 1998 g 「Faerie Queene, Book の脚韻について」『中京大学教養論叢』第39巻第4号。
- 1998 h 「Flatman の脚韻」『中京大学教養論叢』第39巻第4号。
- 1999 a 「W. Wordsworth の脚韻」『中京大学教養論叢』第40巻第1号。
- 1999 b 「R. Lovelace の脚韻」『中京大学教養論叢』第40巻第2号。
- 1999 c 「Sir, Thomas Wyatt の脚韻」『中京大学教養論叢』第40巻第3号。
- 1999 d 「R. Crashaw の脚韻」『中京大学教養論叢』第40巻第4号。
- 1999 e 「Spenser's Minor Poems の脚韻について」『中京大学教養論叢』第41巻第2号。
- 2000 a 「T. Campion (1567-1620) の脚韻」『中京大学教養論叢』第41巻第1号。
- 2000 b 「Dryden (1631-1700) の脚韻について (その )」『中京大学教養論叢』第41巻第2号。
- 2000 c 「Sir John Beaumont の脚韻」『中京大学教養論叢』第41巻第2号。
- 2000 d 「Sir John Davies (1569-1626) の脚韻」『中京大学教養論叢』第41巻第3号。
- 2000 e 「Giles Fletcher (1588-1623) の脚韻」『中京大学教養論叢』第41巻第3号。
- 2000 f 「Dryden (1631-1700) の脚韻について (その )」『中京大学教養論叢』第41巻第4号。
- 2000 g 「George Herbert (1593-1633) の脚韻」『中京大学教養論叢』第41巻第4号。
- 2001 a 「Dryden (1631-1700) の脚韻について (その )」『中京大学教養論叢』第42巻第1号。
- 2001 b 「Francis Beaumont (1584-1616) の脚韻」『中京大学教養論叢』第42巻第1号。
- 2001 c 「Dryden (1631-1700) の脚韻について (その )」『中京大学教養論叢』第42巻第1号。
- 2001 d 「Milton (1608-74) の脚韻」『中京大学教養論叢』第42巻第2号。
- 2001 e 「A. Marvell (1621-78) の脚韻について」『中京大学教養論叢』第42巻第3号。
- 2001 f 「Earl of Surrey (?1517-47) の脚韻」『中京大学教養論叢』第42巻第3号。
- 2001 g 「John Donne (1572-1632) の脚韻について」『中京大学教養論叢』第42巻第4号。
- 2001 h 「Richard Corbet (1582-1635) の脚韻」『中京大学教養論叢』第42巻第4号。
- 2002 a 「Michael Drayton (1563-1631) の脚韻について」『中京大学教養論叢』第43巻第1号。
- 2002 b 「George Turberville (?1540-?1610) の脚韻」『中京大学教養論叢』第43巻第1号。
- 2002 c 「Alexander Pope (1688-1744) の脚韻について」『中京大学教養論叢』第43巻第2号。
- 2002 d 「Sir John Suckling (1609-41) の脚韻」『中京大学教養論叢』第43巻第2号。
- 2002 e 「G. Gascoigne (c.1535-or 42-77) の脚韻について」『中京大学教養論叢』第43巻第3号。
- 2002 f 「Sir Edward Sherburne (1618-1702) の脚韻」『中京大学教養論叢』第43巻第3号。
- 2002 g 「Henry Vaughan (1622-95) の脚韻について」『中京大学教養論叢』第43巻第4号。
- 2002 h 「Sir william Davenant (1608-68) の脚韻」『中京大学教養論叢』第43巻第4号。
- 2003 a 「Sir Philip Sidney (1554-86) の脚韻について」『中京大学教養論叢』第44巻第1号。

- 2003 b 「William Habington (1605-54) の脚韻」『中京大学教養論叢』第44巻第1号。
- 2003 c 「Earl of Stirling (?1567-1640) の脚韻について」『中京大学教養論叢』第44巻第2号。
- 2003 d 「Phinias Fletcher (1582-1650) の脚韻」『中京大学教養論叢』第44巻第2号。
- 2003 e 「John Ford (1588-1639) の脚韻」『中京大学教養論叢』第44巻第3号。
- 2003 f 「Francis Kynaston (1587-1642) の脚韻」『中京大学教養論叢』第44巻第4号。
- 2003 g 「Samuel Daniel (?1563-1619) の脚韻について」『中京大学教養論叢』第44巻第4号。
- 2004 a 「William Warmer (?1561-1609) の脚韻について」『中京大学教養論叢』第45巻第1号。
- 2004 b 「John Lyly (?1554-1606) の脚韻」『中京大学教養論叢』第45巻第1号。
- 2004 c 「Robert Herrick (1591-1674) の脚韻について」『中京大学教養論叢』第45巻第2号。
- 2004 d 「Sir Walter Ralegh (1552-1618) の脚韻」『中京大学教養論叢』第45巻第2号。
- 2004 e 「Charles Cotton (1630-87) の脚韻について」『中京大学教養論叢』第45巻第3号。
- 2004 f 「Henry King (1592-1669) の脚韻」『中京大学教養論叢』第45巻第3号。
- 2004 g 「William Diaper (1685-1717) の脚韻について」『中京大学教養論叢』第45巻第4号。
- 2004 h 「Patrick Hannay (died 1629?) の脚韻について」『中京大学教養論叢』第45巻第4号。
- 2005 a 「John Chalkhill (fl. 1600) の脚韻」『中京大学教養論叢』第46巻第1号。
- 2005 b 「William Chamberlayne (1619-89) の脚韻」『中京大学教養論叢』第46巻第2号。
- 2005 c 「William Congreve (1670-1729) の脚韻」『中京大学教養論叢』第46巻第4号。
- 2006 a 「William Browne (?1591-?1643) の脚韻」『中京大学教養論叢』第47巻第1号。
- 2006 b 「Edmond Waller (1606-87) の脚韻」『中京大学教養論叢』第47巻第3号。
- 2006 c 「Sir William Jones (1746-94) の脚韻」『中京大学教養論叢』第47巻第4号。
- 2006 d 「ME/u/ の脚韻について」『中京大学教養論叢』第47巻第4号。
- 2007 a 「ME/ɔi/ の発達過程について」『中京大学教養論叢』第48巻第1号。
- 2007 b 「ME/ɛ/ の発達過程について」『中京大学教養論叢』第48巻第3号。
- 2007 c 「John Keats (1795-1821) の脚韻」『中京大学教養論叢』第48巻第3号。
- Hogg, R. and D. Denison  
2008 A History of the English Language. Cambridge : Cambridge University Press.
- Jespersen, O.  
1909 Modern English Grammar. Part . Copenhagen: Munksgaard.
- Kökeritz, H.  
1953 Shakespeares Pronunciation. New Haven & London: Yale Univ. Press.
- Luick, K.  
1914-40 Historische Grammatik der Englischen Sprache. 2 vols. (rpt.) 1964. Oxford: Blackwell.
- Nakao, T.  
1985 「音韻史」英語学大系 11, 東京 : 大修館
- Prins, A. A.  
1972 A History of English Phonemes. Leiden Univ. Press.
- Lass, R.  
1999 The Cambridge History of The English Language Vol. . Cambridge: Univ. Press.
- Samuels, M. L.  
1972 Linguistic evolution : with special reference to English. Cambridge Studies in Linguistics 5. Cambridge: Univ. Press.
- Wells, J. C.  
1982 Accents of English. 3 vols. Cambridge: Univ. Press.

Wolfe, P. M.

- 1972 Linguistic Change and the Great Vowel Shift in English. California: Univ. of California Press.

Wright, J.

- 1905 The English Dialect Grammar. Oxford: Clarendon.

Wyld, H. C.

- 1923 Studies in English Rhymes from Surrey to Pope. (rpt.) 1965 N. Y.: Russell & Russel.

- 1936<sup>3</sup> A History of Modern Colloquial English. Oxford: Blackwell.

Zachrisson, R. E.

- 1913 Pronunciation of English Vowels 1400-1700. (rpt.) 1971. N. Y.: AMS.

- 1927 The English Pronunciation at Shakespeares Time as Taught by William Bullokar. (rpt.) 1970. N. Y.: AMS.